

**GEDICHTE IN  
SCHLESISCHER  
GEBIRGSMUNDA  
RT: NEBST EINEM  
ANHANGE, ...**

---

Karl Heinrich Tschampel



Weinhold



The Karl Weinhold  
Library Presented  
to the University  
of California by L. J.  
John D. Spreckels L. J.  
A.D. MDCC&CMI

881



T 877

K. Weinhold.

Zweite mit einem Nachdruck  
normale Aufl. Leipzig. 1854,  
vierte Aufl. sehr neu hinzugef.  
dritte Aufl. Leipzig 1866.





# Gedichte

in

## Schlesischer Gebirgsmundart

nebst

einem Anhange,

enthaltend

einige Gedichte in gewöhnlicher  
Schriftsprache,

von

Karl Heinrich Eschampel.



---

**Schweidnitz, 1843.**

Druck und Verlag von Ludwig Nege.



17484  
18  
1843  
Seiner Wohlgeboren,  
dem Kaufmann

**H e r r n M e y e r**

in  
Freiburg unterm Fürstenstein,  
dem  
eifrigen Beförderer alles Guten, dem edlen  
Menschenfreunde,  
als  
schwaches Zeichen  
aufrichtiger  
**Hochachtung und Ergebenheit**  
gewidmet

vom

**Verfasser.**

187154



## V o r w o r t.

---

Als ich, ein geborner Oberschlesier, im Jahre 1816 in unsern herrlichen Sudeten amtlich angestellt wurde, sprach mich die Mundart der Bewohner dieser Berge ungemein an; denn im Vergleich mit dem halb polnisch klingenden oberschlesischen Deutsch und dem gezerrten Dialekt der Landleute um Breslau, erschien mir die Gebirgssprache viel reiner und — wie soll ich sagen? — melodischer, als jene beiden. Zugleich interessirten mich die oft sehr eigenthümlichen Sitten und Gebräuche des Gebirgsvolkes als etwas ganz Neues. Seit jener Zeit habe ich hinlänglich Gelegenheit gehabt, das Leben und die Sprache der Gebirgsbewohner genau kennen zu lernen; und jemehr mir dies gelungen ist, destomehr bin ich überzeugt worden, daß sich das Wesen des Volkes nur in seiner Mundart recht wahr und treu darstellen lasse, daß die überraschendsten Wendungen, die drolligsten Ausdrücke ihre Spitze verlieren, sobald man versucht, dieselben ins Hochdeutsche zu übertragen.

Schon als Knabe laß ich gern Gedichte und machte, wenn auch sehr mangelhafte Versuche im Abfassen von Versen. Diese Liebe zur Poesie blieb mir auch im Jünglings- und Mannesalter, obgleich mein Leben sich oft sehr prosaisch gestaltete.

Als ich einige von Hebel's allemannischen Gedichten und Karl v. Holtei's Gedichte in schlesischer Landsprache zu lesen bekam, stellte ich mir die Frage: ob sich denn unser Gebirgsdialekt nicht auch, und vielleicht vorzüglich, zur poetischen Bearbeitung eigne? — Ich machte Versuche, und diese fanden mehrseitigen Beifall, was mich zu neuen Bestrebungen anregte. So sind nun die einzelnen Blüthen zum Sträußchen geworden, das ich, von vielen Seiten, selbst von hochgestellten Männern dazu aufgefordert, meinen lieben Landsleuten als anspruchlose Gabe vorzulegen wage.

Vorliegende Gedichte in schlesischer Gebirgsmundart sind meist im heitern Tone gehalten, mit möglichster Vermeidung alles Anstößigen. Sollte aber etwa hier und da ein Ausdruck nicht fein oder poetisch genug erscheinen, so wolle man nicht übersehen, daß ich Schilderungen aus dem Leben des Volkes in seiner Sprache geliefert habe.

Daß im gegenwärtigen Werkchen oft ein und dasselbe Wort in verschiedener Ausdrucksweise erscheint, kommt daher, weil sich die Mundart der Sudetenbewohner nicht durchweg gleich bleibt, sondern hierin sogar in benachbarten Orten Verschiedenheiten vorkommen. So heißt z. B. das Wort: da hier bei Reichenbach: dohienige, dohienigte, oder gar: dohienigta, und in der Gegend um Freiburg, wo ich jetzt lebe: dohie. — Fragen heißt hier froin, bei Landeshut froon, hinter

Grüßau: freega und bei Schmiedeberg: fru oan.  
 — Spielen wird in hiesiger Gegend fast ganz richtig, nur mit abgekürzter Nachsilbe ausgesprochen, gegen das Riesengebirge hin heißt's: spiela. Hier heißt behalten: behalen, im höhern Gebirge: behala. — Das Wort: freuen heißt hier frei'n, aber auch: frän. — In meinem Dorfe und dessen Umgegend hört man statt bleiben: bleiba und blei'n; statt Heu: Hei und Hä; statt laß: luß, lohß und loh'; statt laßt: lußt und lutt. — Leicht spricht man richtig aus, aber auch: lechte. — Das Wort: Ehre gebraucht man oft unverändert, aber man sagt auch: Aehre und Ihre. — Solcher Sprach-Unterschiede könnte ich noch viele anführen; doch möge es hiermit genug sein!

Um dem etwaigen Vorwurfe zu begegnen, daß ich in meinen Gedichten Laute angewendet hätte, die das Volk gar nicht so ausspricht, bemerke ich, daß dies nur darum geschehen ist, damit auch dem Unkundigen leichter und ohne zu viele erklärende Anmerkungen die Bedeutung vieler Wörter klar werde. — Uebrigens müssen die Vokale: ü, ö immer i, e gelesen; so wie die Nachsilben: en, em, er, el stets abgekürzt, also 'n, 'm, 'r, 'l ausgesprochen werden. Daher lese man z. B. die Wörter: früh, Vögel, halen immer: frieh, Beg'l, hal'n! Auch das Wort: der: das entweder den männlichen Artikel oder so viel als: dir bedeutet, muß derr ausgesprochen werden.

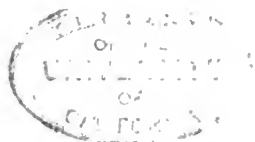
Zugleich bitte ich wegen der inconsequenter Schreibung mancher Wörter um Nachsicht, da ich, was die schriftliche Darstellung des schlesischen Gebirgs-Dialekts anbelangt, keinen Vordermann hatte, sondern mir hierin einen eigenen Weg bahnen mußte; und mit welchen Schwierigkeiten so Etwas verbunden ist, darf ich wol nicht erst erinnern.

Am Schlusse dieses Vorwortes bringe ich einem verehrten Publikum meinen innigsten Dank dar für die freundliche und beifällige Aufnahme der drei ersten Hefte meiner Gedichte, und wünsche nur, daß auch das vierte Heft mit dem Anhange ein gleiches Schicksal treffen möge! — Erlauben es mir Zeit und Umstände, dann klopfe ich, wenn auch vielleicht erst nach Jahren, mit einem zweiten Bändchen ähnlicher Gedichte bei meinen freundlichen, nachsichtigen Lesern an, um meinen Dank für den mir gewordenen Beifall durch die That zu zeigen.

**Quolsdorf, im April 1843.**

**Der Verfasser.**





## Der S ä n g e r.

Wenn mich Sorg' und Kummer drückt,  
Wenn mich's do und dorte zwicket,  
Wenn mer'sch mondmol übel gieht,  
Sing' ich mer a Schenscherlied;  
Und do ward mer wieder leicht,  
Mei Verdruß und Kummer weicht,  
Und ich fühl' ei menner Brust  
Wieder noie Labenslust.

Bien ich mit menn Freinda fruh,  
Trinka mer <sup>1)</sup> anander zu,  
Stimm' ich oa a Trinkelied,  
Und se singa olle miet'.  
Nu ward vrscht <sup>2)</sup> de Freede gruß,  
Olle Junga waren <sup>3)</sup> lus;  
Denn an guda Loabtrank  
Warzt a lustiger Gesang.

---

1) wir. 2) erst. 3) werden.

Gieh ich naus ei's freie Feld,  
 Sah mer oa de schiene Welt,  
 Hier' der Vögel Melodei,  
 Stimmt' ich bähle <sup>1)</sup> miete ei.  
 Und de lieba Blümle blühn  
 Mir do nooch a mol su schien,  
 Und mei Harze sprängt de Brust  
 Mir beinoah vor lauter Lust.

Wenn ich uf der Reese bin,  
 Und der Fuß viel nimmeh gieh'n,  
 Weil de Sunne Hitze sprüht,  
 Fang' ich oa a Reeselied.  
 Glei gieh't's wormarts wieder gutt,  
 Glei krieg' ich an' frische Mutt,  
 Und ich toaper garn und fruh  
 Uf de Harbrigsstelle <sup>2)</sup> zu.

Wenn der liebe Tag sich neegt,  
 Dorch de nohnde <sup>3)</sup> Nacht verscheecht,  
 Wenn de Sunne undergieht,  
 Sing' ich mer a Obendlied,  
 Und de Sunn' eim Obendguld  
 Scheint mer nooch a mol su huld;  
 Läh' <sup>4)</sup> recht salig mich zor Ruh,  
 Schliße fruh de Muga zu.

---

<sup>1)</sup> bald. <sup>2)</sup> Herbergsstelle. <sup>3)</sup> nahe. <sup>4)</sup> lege.

Bien ich noigestärkt deriwacht,  
 Und der heit're Morga lacht,  
 Breng' ich früh mem Schöpfer Dank  
 Ei a'm muntarn Morgasang'.  
 Druf gieht, woas ich nahme für,  
 Nooch a mol su leichte mir.  
 Meine Arbt und meine Müh'  
 Nicht' ich aus, ich wiß ne wie.

Wenn der Tod, woas ich gekannt  
 Und geliebt, mit kahler <sup>1)</sup> Hand  
 Aus 'm Loba mer atzieht,  
 Sing' ich leis' a Trauerlied,  
 Flenne oa der stilla Gruft;  
 Doch mei ormes Harze hufft,  
 Doß, woas ei Verwäfung gieht,  
 Schinner wieder userstieht.

Und su sing' ich immer zu,  
 Bahle traurig, bahle früh,  
 Su, wie mich's Gefühle soßt  
 Und wie sich's halt groade poßt. —  
 Sing' mich reich, bien ich au orm,  
 Sing' mer 's Harze wieder worm,  
 Wenn, oa wam ich Troi' geübt,  
 Mich dorch Kälde' und Hoß betrübt. —

---

1) kalter.

Doch, ihr Freinde! hiert mich oa:  
Wenn ich ausgesunga hoa,  
Wenn's mit mir zu Groabe gieht,  
Singt mer oß a Schlummerlied!  
Deckt de müda Glieder zu,  
Singt: „Schloß wuhl ei siffer Ruh!“  
Und mei Geist ward im oich sein,  
Unsichtboar sen'n Dant oich weihn.

---

## Der Frühling.

Der strenge Winter hot a Ende,  
 Der milde Frühling stellt sich ei.  
 Nu friert ma nimmeh da de Hände;  
 De Felder sein vum Schnee frei,  
 Und Alles juckst und Alles singt,  
 Und woas a Been hot, tanzt und springt.

De Bögel kumma olle wieder,  
 Die ins ein Harbste hoan verlohnt,  
 Und singa ihre Freedallieder  
 Mit frühem Mutt und lautem Ton;  
 Denn 's ihs a lieb, doß wieder grün  
 De Felder und de Biesä stiehn.

De Larche trillert hoch om Himmel  
 Ihr schienes Lied, und hie ein Thoal  
 Ihs goar a lustiges Gewimmel,  
 Do hiert ma nischt, als Freedaschoal.  
 De Drussel pfefft, der Guckuck guckt,  
 Und's Lammle uf der Weede buckt.

De Beeme stiehn, wie junge Broite,  
 Mit Blüthakränza schien geschmückt,  
 Und Barg' und Thäler, lieba Loite!  
 Sein wie mit Seid' und Guld gestickt;  
 De Bluma blühn ei sitter <sup>1)</sup> Pracht,  
 Doss emm <sup>2)</sup> ein Leibe 's Garze lacht.

Wie salte <sup>3)</sup> fruhe Kinder spielen  
 Und wie se laut vor Freedda schrein!  
 Ma möcht' sich orntlich miet a sielen  
 Und wieder Kind mit Kindarn sein;  
 Alleen' ma ihs zu ahlt derzu,  
 Drim ihs ma lieber andersch fruh.

De Welt ihs doch, ich bleib' derbeine,  
 A rechtes wunderschienes Haus,  
 Und dar'sch gebaut hot, thutt doas Seine,  
 Schmückt's immer wieder lieblich aus;  
 Drim halen <sup>4)</sup> mer ins oß oa ihn,  
 Do ward's halt immer wieder giehn.

Und wenn ins au ne groade immer  
 Is Frühjohr mit sen'n Freedda lacht,  
 Und Sunnaschein und Blumaschimmer  
 Vergieht ei kahler Winternacht:  
 Su labt halt doch der liebe Goot,  
 Dar Alles foan und Alles hot.

---

1) solcher. 2) einem. 3) dort. 4) halten.

## Der Summer.

Ihr Städter! kommt, ih' raus uf's Land,  
 Und satt <sup>1)</sup> woas mit geschäft'ger Hand,  
 Mir <sup>2)</sup> uf 'm Dorfe macha.  
 Is ward ins freilich monchmol heeß,  
 Und vu der Starne fließt der Schweetz,  
 Alleen' mer thun doch lacha.

Denn früh, wenn ihr ein Naast' no liegt  
 Und tief oich ei de Fadarn schmiegt,  
 Do thun mer ins schun rühren,  
 Wenn do de Sunn' ei ihrer Pracht  
 U Morgagruf ins winkt und lacht,  
 De Vögel musiziren;

Do sing' mer au ei frumer Lust  
 U Morgalied aus vuler Brust  
 Zu infa Garrgoots Preise.  
 Dar sägent ins bei insem Thun,  
 Schenkt ins, als troier Arbeit Luhn  
 Gesundhet, Freed' und Speise.

---

1) sehet. 2) wir.

Wie uf der Aue, reich bekränzt,  
 Der Thau su wunderlieblich glänzt,  
 Wie pure Edelsteene!  
 Und oll's, woas labt, fühlt sich beglückt;  
 Do floigt, do kroicht, do schorrt, do pickt,  
 Do kropfelt Gruß und Kleene.

Früh ward de Wiese und is Feld  
 Du ins bearbeit und bestellt,  
 Su, wie sichs thutt gehieren.  
 De Langerweile quält ins ne;  
 Ihs Ges besorgt, hots wieder meh  
 Zu thun und auszuführen.

Und wenn de Mittigsunne sticht,  
 Do rufft de Hausfrau ins und spricht:  
 Ihr Loite, is' kummt assa.  
 Nu haut ma ei! — doas hot geschmact! —  
 Druf ward eim Schoata <sup>1)</sup> sich gestract  
 Und Giß' und Schweiß vergassa.

Schlär's Ges Nomittigs <sup>2)</sup> — uf, hallo!  
 Frisch sein mer olle wieder do  
 Bis zu der Vasperstunde:  
 Do sezt's ann' Schniete älenlang,  
 Der Wosserkrug mit frischem Trank  
 Giebt fleißig seine Runde.

---

1) Schatten. 2) Nachmittags.



Zum junga Bulke ward gelacht  
 Und moncher lust'ge Spos gemacht,  
 Verstieht sich, oll's ei Wehren.  
 De Ahla denka: Sposst oll zu!  
 A mol do mach' mer'sch au a fu,  
 Doas wull' mer oich ne wehren.

Doch lange gibt's ne Zeit zum Ruh'n,  
 Is hot noch Doas und Jäs zu thun;  
 Drim, mit dernoita Kräfta  
 Ward vagesoft. — Doch endlich sinkt  
 De Sunne, und der Obend winkt  
 Zor Ruh noch a Geschäfte.

Du guldne Obendsunne du,  
 Wie winkst de ins fu freindlich zu,  
 A'rat, <sup>1)</sup> als weldst de ruffa:  
 Gud' Nacht! bis morn', nu kinnt er ruhn,  
 Und ich hoa au nischt meh zu thun.  
 Ich gieh — gieht ihr au — schluffa.

Mer ziehn uf heem zu mit Gesang,  
 Und setz uf de Noasabank  
 Zor Obendmohlzt ins nieder  
 Und sein mer soat, gieht no woas für:  
 Mer singa mondmol ver der Thür  
 No een'ge lust'ge Bieder.

1) atturat.

Druf heest's: Ikund ihs's Zeit ei's Raast!  
 Drim, war de fleißig ihs gewast,  
 Dar gieh ei Frieden schluffa.  
 Der liebe Goot behitt' is Haus!  
 Und morne früh zieht's wieder naus,  
 Su bahl der Hoahn ward ruffa.

Derbeine sein mer karngesund,  
 Hoan Drim' und Beene dick und rund.  
 Macht au de Sunn' ins braune,  
 Und ihs ne just nooch Städteroot  
 Bei ins 's Gesichte weiß und zoart,  
 Sein stäts mer doch bei Laune.

Satt inse Felder oa, wie schien  
 Do olle, olle Goota stiehn,  
 Fer'sch liebe Viech is Futter;  
 Drim hoan mer, woas sich Städtern nuth:  
 Kartuffaln, Rüba, Kraut und Brut,  
 Fleesch, Kase, Milch und Putter. —

Drim Summer, bist d'au monchmol hees  
 Und preßt ins aus manch' sauern Schweiß.  
 Gibst doch viel Lust dernaba.  
 Mer halen dich fer keene Duoal;  
 Und ruffa aus mit lautem Schoal:  
 „Der Summer dar sohl laba!“

## Der Harb st

Nu ihs der Summer wieder fort  
 Mit sommit der grusa Hitze,  
 Und nu 's Getrade prangte dort,  
 Do sitt <sup>1)</sup> ma Stuppel ihe.  
 De Felder sein fost <sup>2)</sup> holle laar  
 Und Junga hitta <sup>3)</sup> druse har.

Viel larzer <sup>4)</sup> ward der Tag ihsund,  
 Is <sup>5)</sup> blofa kahle Winde,  
 Und moas sust' <sup>6)</sup> grüne moar und bunt:  
 De Gehe, Barke, <sup>7)</sup> Linde;  
 's ward olles walf- und gahl, <sup>8)</sup> und's Laub  
 Fällt vu a Beema ei a Staub.

De Schwolma <sup>9)</sup> hoan sich fortgemacht,  
 De ohla und de junga,  
 Und ander' Bögel; die de Pracht  
 Bum Summer hoan besunga.  
 Zieht glücklich, doch vergast ne arn <sup>10)</sup>  
 De Rücklähr; denn mer sahn ich <sup>11)</sup> garn.

1) steht. 2) fast. 3) hüten, nämlich das Vieh. 4) kürzer. 5) es.  
 6) sonst. 7) Birke. 8) gelb. 9) Schwalben. 10) etwa. 11) euch.

Und vu a Bluma kleen und gruß  
 Ei ihra viela Forba,  
 Do blühn arn no de Astarn blus,  
 De andarn sein vertorba;  
 Die mag der Harbst ne garne fahn,  
 Drim hot a'n risch an Knick's gegahn.

Und doch — ma soan's ne andersch soan,  
 Ma meste fuste lüga,  
 Ihs drum <sup>1)</sup> der Harbst a guder Moan,  
 Vu dam mer Vieles kriega,  
 Woas ins goar siehr zu posse nimmt,  
 Wenn überhand der Winter nimmt.

Satt <sup>2)</sup> dorte oß de Keppel oa  
 Mit ihra rutha Backa,  
 De Barna, Pflauma horte droa, <sup>3)</sup>  
 Und Rüsse goar zum Knacka!  
 War hot denn die ins mietebrucht?  
 Der Harbst, der hot oa ins geducht.

De Kaller, Schonn <sup>4)</sup> und Bädme <sup>5)</sup> sein  
 Vu ihm gefüllt mit Goba, <sup>6)</sup>  
 Und moncher Gegend gibt a Wein,  
 Doas ihs doch wull zu loba!  
 Zwoar ihs is <sup>7)</sup> Wasser siehr gesund,  
 Doch Wein macht lustig Harz und Mund.

<sup>1)</sup> so viel als dennoch. <sup>2)</sup> sehet. <sup>3)</sup> daran = darneben. <sup>4)</sup> Scheunen.  
<sup>5)</sup> Bäden. <sup>6)</sup> Gaben. <sup>7)</sup> das.

Drim, macht der Harbst au, wie bekannt,  
 Monchmol a arnst' Gesichte;  
 U sägent halt doch 's ganze Land,  
 Gibt viele sisse Früchte,  
 Und monche ferner <sup>1)</sup> Tage sein  
 Nu reich oa mildem Sunnascheins.

U kimmt mer für, als wie a Freind,  
 U rechter praver, guder,  
 Dar meher ihs, als wie a scheint,  
 Dar ohne viel Geschwuder, <sup>2)</sup>  
 Wenn au ne immer spöst und lacht,  
 Doch Ander' garne glücklich macht.

---

1) feiner. 2) Geschwabe.

## Der Winter.

Ma sitt iz keene Blümle blühn,  
 Kee Baüm, kee Galmle <sup>1)</sup> Groas. ihs grün,  
 Und vu ma sitt, do leit halt Schnie,  
 Und Monchem thutt de Kälde wieh.

De Bögel singa au kee Lied,  
 Weil sie 's ei ander' Länder zieht,  
 Wu's a <sup>2)</sup> viel besser iz gefällt;  
 Biellecht' ihs 's goar ann' ander' Welt.

's ihs neßsch, viel fein err <sup>3)</sup> furtgezoin, <sup>4)</sup>  
 Wu hie? doas koan ma ne derfroin. <sup>5)</sup>  
 Der Sparlig grode und de Kroh  
 Und sich' <sup>6)</sup> Gelichter ihs no <sup>7)</sup> do.

Doch ihre Stimme ihs zu schlecht  
 Und zum Gesange goar ne recht.  
 Die kinnen stahlen blus und schrein,  
 Alleen' se müßsa doch au sein.

1) Pälmlchen. 2) ihnen. 3) ihrer. 4) fortgezogen. 5) erfragen. 6) solch.  
 7) noch.

De Wasser sein mit Eis bedackt,  
 Und Oll's ihs, wie recht obgeschrackt;  
 Denn kamp, <sup>1)</sup> doß arn <sup>2)</sup> der Morga lacht,  
 Nimmt bahl <sup>3)</sup> annoch de lange Nacht.

Is <sup>4)</sup> Ormutt hot au grüße Muth;  
 Do fahlt's oa Foirung, fahlt's oa Brut,  
 Do fahlt's oa Kleedarn uf a Leib;  
 Do flennen Kinder, Moan und Weib.

Doß 's Goot derborm! — Du reicher Moan,  
 Kennst' wull ann' rechte Freede hoan,  
 Hilfst du dam Orma aus der Muth. —  
 Sach, gieb 'm Foirung, gieb 'm Brut! —

De Erde schläft ei guder Ruh.  
 Nu schlof, du ahle Mutter, du! —  
 Is ihs ju groade deine Nacht,  
 Weil du dei Tagewark gemacht.

Bahl' folgt dei Morga wieder druf,  
 Do thaust und wachst de wieder uf,  
 Nimmst deine Kinder oa de Brust  
 Und sätigst se mit Freed' und Lust.

Bien ich a mol zum Tude reif,  
 Und war'n <sup>5)</sup> de ahla Knucha steif,

---

1) faum. 2) etwa. 3) bald. 4) das. 5) werden.

Do kumm' ich au, wie ize du  
Nooch Arbt und Müß' zor stilla Ruh.

Und wenn ich ausgeschluffa hoa,  
Sieht mir a noier Morga oa  
Bei Frühlingspracht und Sunnaschein, —  
Doas muß a schinner Morga sein!



## Der glückliche Chemoan.

Ihr Loitla! ich bien oich a glücklicher Moan,  
 Seit ich mer mei Liesla genumma,  
 Und war mer'sch ne gleeba wiel oder ne loan,  
 Dar taar <sup>1)</sup> ei mei Hoisla oß kumma,  
 Do sohl a mit leibliche Uuga wull sahn,  
 Ob's wu no an glücklicharn Ch'moan loan gahn.

Mei Liesla sitt aus als wie Millich und Blut,  
 Got Bängla <sup>2)</sup> wie Neppel, su schiene,  
 Got immer an guda, an fröhliche Mutt  
 Und immer ann' freindliche Miene.  
 Se macht mer mei Laba su sisse und leicht,  
 Doß rosch du a Hända de Arbeit mer weicht.

Ich hotte eim Stilla seit eniger Zeit  
 Uf Liesla'n a Narr'n schon gefrassa,  
 Und hätt' ver drei Johren err' garne gefreit,  
 Se garne als Weibla besassa;  
 Meene 's woar immer, als kennd' ichs ne soan,  
 Doß ich err' su gutt wär, doß ich se well' <sup>3)</sup> hoan.

---

1) darf. 2) Bänglein. 3) wollte.

Do schickte sich's vate <sup>1)</sup> goar harrlich und schien,  
 Do ging se no <sup>2)</sup> Freibrig <sup>3)</sup> zu Morrte, <sup>4)</sup>  
 Und just, als ich wulde uf heemes zu gieh'n,  
 Do stoand se bei Krämpfa <sup>5)</sup> und horrte,  
 Und keefte zum Spenser sich bloa Bargoan.  
 Nu ducht ich: De kennst' er is Packsla wull troan.

Drim ging ich derweile zu Pätzelta <sup>6)</sup> nei  
 Und keeft' mer a Schnapsla zum Brute,  
 Soag <sup>7)</sup> immer uf's Fanster; do loam se verbei,  
 Und au zu darsalba Minute.  
 Kloppt' darb ich oa's Fanster, (bahl' kund ich's zuschlon),  
 Und rufft err, se seld' a mol schänka sich lohn. <sup>8)</sup>

Se loam ei de Stube, se thoat mer Bescheed, <sup>9)</sup>  
 Doch woar err (ich kund' mers'ch wull denka),  
 Der Brantwein zu biese; is thutt mer notheed,  
 Ich kund err doch guda wull schänka.  
 Alleene, mir woar halt goar necksch im's Geharn; <sup>10)</sup>  
 Ich kunde ne räda und rieb mer de Starn. <sup>11)</sup>

Doch endlich do soat ich: „Doas ihs ju recht schmuck, <sup>12)</sup>  
 Nu kinn mer min'ander spozieren.“  
 Bezoahlte meun Brantwein und noahm mer menn Stuck,  
 Und sing miet err oa zu moschieren.

1) vorm Jahre. 2) nach. 3) Freiburg. 4) Markte, mit der gewebten  
 Feinwand. 5) Kramsla, in der Handlung, wo sich die Weber nach  
 geschehenem Feinwandverkauf, ihre Bedürfnisse einzukaufen pflegen.  
 6) Name eines Gastwirths in Freiburg. 7) sah. 8) lassen. 9) Be-  
 scheid thun, mit jemanden trinken. 10) Gehirn. 11) Stirn. 12) schön.

Druf soat ich: „Gieb, Menschla, <sup>1)</sup> dei Packsla mer här!  
Ich troa <sup>2)</sup> der'sch recht gärne; ich gieh ju ganz lar.“

Se widert' sich freilich; se wuld' mer'sch ne gahn,  
Doch woar mer doas Ding och zum Lacha;  
Ich noahm's err halt eemok — Nu liß se's geschahn.  
Woas wuld' se au wetter no macha? —  
Mer plauderta wacker bahl Jānes, bahl Doas,  
Darzahlta anander; ich wiß nimmeß woas.

Und endlich — mer hotta ei's Dorf nimmeß weit —  
Do ducht' ich: „Is mußt de's schun woga,  
Is kimmt der ne bahl' su schiene de Zeit,  
Woas feld'st dich au länger no ploga? —  
De soast's err nu eemok; de bist err halt gutt,  
Do hierscht de und sist <sup>3)</sup> de au bahl' wite se thutt.“

Ich noahm se bem Orme, ich float' err mei Beed,  
Und soat's err, wie ich mich betrübt,  
Wenn sie mer ne gäbe an guda Bescheed,  
Weil ich se goar schredlich siehr liebte.  
Und wem se mich möchte; se hätt' ferne Ruth,  
Ich hätt' a schie <sup>4)</sup> Soisla und doch au mei Beut.

Se soote se Währta, <sup>5)</sup> se kund' au nischt soan,  
Se muckte sich graufem siehr schama;  
Und ich? — Nu ich kunde au wetter <sup>6)</sup> ne froin.  
Ich duchte: „Se ward dich schun nahma!“

1) Mägglein. 2) trage. 3) ließt. 4) schönes. 5) Diminutiv für Wort. 6) weiter.

Ich' drückt' se va's Harze, ich boat im an Schmotz,  
Se goab mer er zwiene und soate: „Mei Schot!“

Nu ducht' ich, ich wär' uf der Erde nimmeh,  
Ich stände labendig eim Himmel.  
Ich harzte mei Schagla — doch jemersch, ne, ne!  
Do koam uf der Stroße a Lummel,  
Dar soag ins und lacht ins goar jämmerlich aus:  
Mer schamta ins wacker und schlicha nooch Haus!

Nu soaßa mer monchmol bis tief ei de Nacht  
Ber'm Hause vertraulich beisamma,  
Bis doß mer minnander de Hurt hoan gemacht,  
Bis ich mer mei Liesla genumma.  
Se brucht' mer ihr Harze, se brucht' mer ann' Ruh,  
Ann' Ollmer, <sup>1)</sup> an Kosta, <sup>2)</sup> zwiien Schemmel derzu.

Der Brautkroom <sup>3)</sup> woar olles bei Hansaln <sup>4)</sup> gemacht;  
Su schien koan a Renner <sup>5)</sup> ne macha.  
Bem Brautsfuder hoar ich geslennt und gelacht  
Ber Freeda off über die Sacha.  
Doch meh, wie der Brautkroom, wie Oll's ei der Welt,  
Mer doch no mei Weibla, mei liebes gefällt.

---

1) Ollmer, ein Brotschrank. 2) Kasten. 3) Brautkram, der Hausrath,  
welchen die Braut mitbringt. 4) ein alter Tischler in K. 5) Reiner.

## De biesfa und de guda Buba.

Wenn dich de biesfa Buba lockt,  
 Do fulge ne, mei liebes Kind!  
 Denn, gleebe mer'sch, 's hot goar luse Flocka,  
 Die kumma flink, als wie der Wind,  
 Do, wu s' a schmuckes Madel spüren,  
 Und thun se tief ei's Melend führen.

Wiel arn dich ju a Monnsvult küssa;  
 (Denn sitte <sup>1)</sup>) Buba sein goar frei,  
 Do thu dich ne derzun' atschlissa,  
 Ne, schoff dar'n <sup>2)</sup> glei vum Gols' und schrei!  
 Sust, <sup>3)</sup> wenn de ne uf mich willst hieren,  
 Do warscht de Freed' und Ruh verlieren. —

„Ne, Mutter, ne! a'm biesfa Buba,  
 Dam fulg' ich ne im olle Welt;  
 Doch Farge <sup>4)</sup> uf 'm Barge duba, <sup>5)</sup>  
 Doas ihs se bieser Bube, gelt?  
 Drim ward's gewieß oich ne verdrissa,  
 Doß uste mer anander küssa.

1) solche. 2) dir ihn. 3) sonst. 4) Sorge. 5) drohen.

Kez bieser Bube ihs mei Targe;  
 Denn immer bleit mer 'Fried' und Ruh,  
 Wenn ha <sup>1)</sup> mich küßt und ich a <sup>2)</sup> warge, <sup>3)</sup>  
 Und ehnder <sup>4)</sup> nimmt mei Friede zu,  
 Su uft mer ins recht fest umschliffa.  
 Drinn gelt, damt war ich fulga müßsa? "4"

1) er. 2) ihn. 3) wüрге = umhalse. 4) eher.

## Si der Fremde.

Wenn de Starnla <sup>1)</sup> blinka,  
 Wenn der Mond thutt winka,  
 Ward mer wuhl und wieh.  
 Thu zor Farne blicka,  
 Samfaln <sup>2)</sup> Grösse schicka  
 Zu der Liebsta hie. <sup>3)</sup>

Dch, ihr lieba Starne!  
 Wie su fruh und garne  
 Wold' ich miet oich ziehn!  
 Doch mir fahlen Flügel  
 Ueber Thoal und Hügel  
 Miet oich fortzufliehn.

Soat's err, doß ich fenne,  
 Wenn ich se genenne,  
 Doß mei Harze blutt,  
 Doß ich siehr verlange  
 Zu 'nerr, doß su bange  
 Mir de Temmung thutt.

---

1) Sternlein. 2) Hände voll. 3) hin.

Dch vielleicht sitt se,  
Die Geliebte, iße  
Nu uf oier' Boahn.  
Goat mer'sch, lieba Starne,  
Läßt se aus der Farne  
Nischt dorch ouch mer soan? —



## Der Traum.

Lept loag ich su eim arschta Schloße,  
 Do traumte mir, err gleeht mer'sch kaum,  
 Ich wär' a mächt'ger, reicher Grose. <sup>1)</sup>  
 Ne 's woar halt goar a narrscher Traum.  
 Ich hatte viele große Gütter  
 Und woar gekleidt <sup>2)</sup> als wie a Ritter.

Do soaß ich bei a'm langa Tische,  
 Zahn Aelen lang, die muht a sein,  
 Do drusse stoanda Korpasische,  
 Und Fleesch und Worscht, und guder Wein.  
 Zu, Alles woar halt do uf's Beste;  
 Nu hott' ich viele huche Gäste.

Uf Pulsterschemmaln woard gefassa,  
 Just, wie's bei Grofa sich gehiert,  
 Und prav getrunke bei dam Aßa  
 Und Doas und Jä's getischkerirt;  
 Doch loan ich's nimmeh ganz beschreiba,  
 Woas sust' mer no All's thoata treiba.

---

1) Graf. 2) gekleidet.

Genung, 's woar schien. — Doch nooch 'm Schmause  
 Do rufft' mich a Bedienter naus.  
 Zwien' Monne stunda do eim Hause  
 Und hotta siehr an orga Strauß,  
 Die suld' ich nu als Grose richa  
 Und ihre tulle Händel schlichta.

Ich reeß se runder, wie de Hunde,  
 Und woar recht ornlich gräfllich groob,  
 Versoag mei Dmt, su gutt ich künde;  
 Doch hotta die an horta Koop. —  
 Drim ducht' ich: Wort, hie bei da Sacha  
 War ich ne lange Kermel macha.

Ich nahm' a Gräbsta <sup>1)</sup> bei der Jacke,  
 A su eim ollergrifsta Praus,  
 Do ha ne fulga viel, und packe —  
 Und schmeiß' — mei Weib zum Bette naus. —  
 Do sogt's a schrecklich Ungewitter,  
 Und ich woar siehr a ormer Nitter.

---

1) Größten.

(mer) . . . . .  
 . . . . .  
 . . . . .  
 . . . . .

## Der Schmied!

Ich bin 'a Schmied, doas wißt'err,  
 Und zu mer kumma müßt'err,  
 Wenn ihr zu Eisa woas wullt hoan,  
 Weil ich dodraus viel macha loan.  
 Ich stieh ei' menner Schmiede  
 Und war' <sup>1)</sup> su bahl ne müde,  
 Wenn ich au immer puch' und schlo; <sup>2)</sup>  
 Denn dichte Kräfte hoa ich no. <sup>3)</sup>  
 Und storkte Orma hoa ich,  
 An darba Puf vertroa ich;  
 Alleene Es muß ich oich soan,  
 Doas loan ich bahl <sup>4)</sup> ne vertroan.

Ich hott' mer'sch fürgenumma,  
 (Doas loan bei Jedem kumma),  
 Mich ei a Ehstand zu begahn;  
 Doch lieber Goot, 's sohl ne geschahn!

1) werde. 2) schlage. 3) noch. 4) bald, hier in dem Sinne von:  
 beinahe.

Ich liebte groade Gene,  
 Ann' rechte darbe Kleene,  
 Die suld' a mol Frau Schmieden sein,  
 Doch goab se ne a Willen drein.

Woas sohl ich denn nu mache,  
 Bei su bewandta Sacha?  
 Mei Garze, Loite! thutt mer wieh;  
 Wu steck' ich denn doas Garze hie?

Sohl ich's ei's Foier stuppa.  
 Und mit 'm Sommer kluppa?  
 Ich puch' mer halt au nischte aus;  
 Denn 's Madel breng' ich nimmech raus.

Drim seid su gutt, ihr Loite,  
 Und bitt' menn Schoß no hoite,  
 Doß se mich mag. — Gach, Loitta, bitt',  
 Sust hoa am längsta ich geschmidt.

## Der Schuhmacher.

Ich sig' und näh', und mache Schuh',  
Pantuffaln, Stiefaln au derzu.

Ich woge meine Kräfte droa  
Und zieh a Droht recht ornthlich oa.

Is Lader weech ich dichte ei,  
Dof ich koan mit der Ohle nei,  
Und dof sich dähnen läßt und ziehn,  
Und dof de Arbet ward recht schien.

Ich piche, wu's zu picha hot  
Und mache fein' und groobe Noht;  
Ich streiche, widse, schmäre ei,  
Verdien' mer errlich <sup>1)</sup> 's Brut derbei.

Der Mensch sei kleene oder groß,  
A braucht Bekleidung uf a Fuß,  
Bunt <sup>2)</sup> wenn der Winter streng regiert,  
Wu Jedes oa de Füsse friert.

1) ehrlich. 2) vollends.

Drim bleib' ich bei mem Leesta garn;  
 Denn g'ringe Loite, grüße Harn,  
 De Frau'n und Jungfarn recka mir,  
 De Psuta, Füße, Füßla für.

Legt koam au Gene zu mer nei,  
 Dar noahm ich's Noos; doch soa ich's frei,  
 Doß mich mei Schuch ikunder drückt,  
 Seit ich doas necksche Ding verblüßt.

Niem oß imfuste deine Schuh',  
 Du Liebste niem au mich derzu;  
 Denn hier', ich bien uf dich verpicht,  
 Weil mich de Lieb'eim Garze sticht.

Und nimmst de mich, ich hoo a Häus,  
 Do sib'st de worm; und giebst de naus  
 Ein Winter, i, do wißt de 's ju:  
 Ich mach' der worme Winterschuh:

## Der Müller.

Viel Johre, hoar ich ufgeschütt.<sup>1)</sup>  
 Mit Spoffa und mit Lacha,  
 Mit leichtem Sinn und frühem Mutt,  
 Thoat ich viel Mahl schun macha.

Is ging mer Alles vu der Hand,  
 Bei Singa und bei Springa;  
 Doch hot sich iz doas Ding' gewandt,  
 Nischt viel mer meh gelinga.

Mei Stiefel gibt mer keene Ruh,  
 De Mühle keene Freede.  
 Ich sinn', und harm'<sup>2)</sup> mich immerzu,  
 Als wär' ich hoar ein Leede.

Und wullt err'sch wissa, wie doas kimm't,  
 Do viel ich's oich berzählen,  
 Woas mir a früharn Mutt benimmt,  
 Warum ich mich thu quäl'en.

Lezt ging ich ei a Kratschem hie,  
 Zum Biere und zum Tanze,  
 Do troaf ich Schulzas Sann-Marie,  
 Die liebe, necksche Wanze.

1) aufgeschüttet, das Getreide. 2) härm'en.

Ich tanzt mit dar, und soas ich frei;  
 Denn Luga thun nischt tauga,  
 Ich gucke goar zu tief err nei  
 Ei ihre bloa Nuga.

Do hoa ich mich nu goar verguckt,  
 De Ruh ihs mer atschwunda,  
 Und Etwoas mich eim Garze juckt,  
 Woas ich sußt ne empfunda.

Is kloppert mer ei menner Brust;  
 Als wie a Mühlgetriebe,  
 Und 's drückt mich, wie a Mühlsteen just,  
 Ann' rechte storke Liebe.

Och, Sann-Marie, dich lieb' ich, dich!  
 Drim niem mich troia Müller,  
 Do logert glei mei Zommer sich,  
 Und mir ward wieder willer. <sup>1)</sup>

De kriegst oa mir an guda Moan,  
 Dar dich ne arn <sup>2)</sup> ward scharen;  
 Und weezne Kließla konnst de hoan,  
 Su uft d' se warscht begahren;

Denn 's Maza thu ich gutt verstiehn,  
 Do toar <sup>3)</sup> ich mich ne schama. —  
 Die Sache kende hartlich giehn,  
 De torscht <sup>4)</sup> mich halt oß nahma.

---

1) wohler. 2) etwa. 3) darf. 4) darfst.



## Der reiche Bauer.

Menschla mit a rutha Backa,  
Mit a Orma schlägelgleich,  
Siech, ich bien a Karl <sup>1)</sup> zum Knacka  
Und derbeine bien ich reich.

Meine Felder, meine Wiesa,  
Siech, wie prächtig doß se stiehn!  
Noch der Urnte war ich liesa <sup>2)</sup>  
Moncha Thoaler blank und schien.

Meine Pfare <sup>3)</sup> stiehn eim Stolle,  
Wie de Uese, <sup>4)</sup> groß und stork.  
Meine Rüh' sein nutzboar olle,  
Do seht's Putter, Milch und Quorg.

Bu a Schosa krieg ich Bulle,  
Doas ihs au a schienes Ding.  
Wenn ich uf a Bullmorret rulle  
Lief' ich wieder nischt zu wing.

's wächst mer zu, woas ich oß brauche:  
Brut und Fleesch und sust no meh,  
Blus der Tobak, dan ich rauche,  
Zucker und der Koffee ne.

---

1) Karl. 2) lösen. 3) Pferde. 4) Defen.

Nu, und seld' ich noch was miega,  
 I, do hoa ich ju doch Geld,  
 Und fer doas do soan ich kriega  
 Alles, woas mer oß gefällt.

Doch, geniss' ich All's alleene,  
 Hoa ich halt kenn Zeitvertreib.  
 Drim verstieh mich, wie ich's meene:  
 Liebes Menscha, war' mei Weib!

's hot zwoar Monche, die mich möchte;  
 Daber Keene ihs wie du.  
 Dich verkenn' ich fer de Rechte,  
 Und 's gefällt mer dei Gethu'.

Niem mich, und ich war dich schäpa  
 Aus 'm Grunde, ne zum Schein,  
 War dich sicha zu dergepa;  
 Sullst mei Harzepinkla <sup>1)</sup> sein.

Woas dei Harze ward begahren,  
 Brauchst' mer blußig <sup>2)</sup> oß zu soan;  
 Alles war ich der gewahren,  
 Jede Freede sullst de hoan.

Lustig wull' mer Warthschoft <sup>3)</sup> treiba,  
 Bata au zum lieba Goot  
 Und 'm immer troi verbleiba,  
 Doß a Freede oa ins hot.

---

1) Herzenspünktlein = mein Theuerstes. 2) bloß. 3) Wirthschaft.

## De Branntweinflosche.

Du liebe Branntweinflosche du,  
Bist meine Freede, meine Ruh.  
Drim troa <sup>1)</sup> ich immer dich bei mir;  
Denn du derquickest und loabst mich siehr.

Wenn mich monchmol a Kummer drückt,  
Und wenn mich's ei mem Harze zwickt,  
Guck ich ei dich, mei Flaschla nei.  
Und oller Kummer ihs verbei.

Wenn mich mei Weibla runder reißt <sup>2)</sup>  
Und recht aus Harzensgrunde beißt, <sup>3)</sup>  
Dof ich err <sup>4)</sup> Geld ne schoff genung;  
Nahm ich aus dir zum Trust an Schlung.

Und wenn ich 'sch Morgens früh uffstieh,  
Und wenn ich 's Obends schluffa gieh,  
Thust du mer Gutt's, thust du mer wuhl,  
Drim hoa ich garn dich immer wul.

De grüßa Harren, die trinka Wein,  
Doch mir sol Branntwein lieber sein;  
Denn dar ihs wullfel, und ich loan  
U <sup>5)</sup> ohne Frachtluhn immer hoan.

---

1) trag'. 2) herunter reißt. 3) beißt. 4) ihr. 5) ihn.

Ich gleeb' au, Wein ihs ne gesund,  
 Doas thutt sich oa Härn Schwemmbauch kund,  
 Dan quält is Pudergra verflischt;  
 Und mir? mir fahlt halt eemol nisch.

Thutt arn amol der Bauch mer wieh,  
 Do läh' <sup>1)</sup> ich uf de Bank mich hie  
 Und spreche: „Weib! gieb 's Flaschla har,  
 Dof ich oß lus dar Ploge war.“

Druf nahm ich mer au darba Gopps,  
 Und meine Krankhet kriegt an Kloppe,  
 Dof se mich glei zufriede läßt,  
 Und dof mich's nimmeh länger beßt.

Und ploga biese Moahner <sup>2)</sup> mich,  
 Und wandelt mei Gelücke sich,  
 Greif' ich mem Flaschla oa a Holz  
 Und trinke, und vergasse Du's,

Bergass' mei Leed und kriege Ruh,  
 Und trink', und trinke immerzu.  
 Ich krieg' zulezt an sonsta Schlof  
 Und ruh' als wie a ahles Schof.

Doch war ich rapplich im a Koop,  
 Zuschlo ich Schlüssel, Krug und Toop,  
 Und kum ich, Flaschla bis oa dich,  
 Gleih logert meine Hize sich.

---

1) lege. 2) Moahner = Gläubiger.

Drim, liebe Branntweinsflosche, du!  
 Dich lieb' und lob' ich immerzu;  
 Denn Du bist, woas mer ei der Welt  
 Am besta zusoat und gefällt. —

Halt, Freind! doas Lied ihs no ne aus. —  
 Wu hufst de denn dei schienes Haus,  
 Woas dir dei Woater schuldenfrei  
 Verlohn, <sup>1)</sup> und Wief' und Feld derbei? —

Dei Flaschla hoat dich drim gebrucht!  
 Gelt! su woas häst de ne geducht?  
 Guck nei eis Flaschla, schlicker'sch <sup>2)</sup> aus,  
 Vielleicht kimmt dei Hoisla raus!

Alleen' dir warn de Nuga noaß. —  
 Doas ihs ann' thoir' Flosche doas!  
 Drim schlißt doas Lied am besta su:  
 „Du gorscht'ge Branntweinsflosche du!“ —

---

1) verlassen = hinterlassen. 2) spüle es aus.

## A thoier Gebotterassa. <sup>1)</sup>

Legthie woar ich bei a'm Gebotterassa,  
 Mei Nupper schickte mer an Poathabrief.  
 Mer hoan bis ei der Nacht im Ges gegassa,  
 Und guckta ei de Glasla ziemlich tief;  
 Denn 's fahlte ne om Assa und om Trinka,  
 Und Kenner <sup>2)</sup> ließ sich mit der Sulzart winka.

Zuarischt koam anne fette Rindsfleeschsuppe,  
 Druf Rindsfleesch und ann' dichte Schuß'vell Reiß  
 Und Worzaln <sup>3)</sup> aus a'm grußa Pünzeltuppe. <sup>4)</sup>  
 De Boadeahle <sup>5)</sup> hott's gekocht mit Fleiß.  
 Dernooh soht's Schweinesfleesch mit weezna Nudaln,  
 Und do derzune läßt man sich ne hudaln. <sup>6)</sup>

No ne genug! Ik' koama Korpafische  
 Mit Psafferkucha: Tunkte ubadrei.  
 Der Rindlavoater koam ne bahl <sup>7)</sup> zum Tische,  
 Dar schankte fleißig süßsa Branntwein ei,  
 Bis doß se bruchta zwiene Kälberbrota,  
 Do soht' a sich und hub au ei nooch Nota.

---

1) Gebotteressen = Rindtauschmauß. 2) Keiner. 3) Petersilienwur-  
 zeln, eine bei solchen Gelegenheiten durchaus nöthige Beispeise zum  
 Rindfleisch. 4) Buzglauer Topf. 5) Badealte, d. h. Hebamme.  
 6) übermäßig nöthigen. 7) bald.

Doch doß ich nimmeß olles har koan zählen  
 Woas suß <sup>1)</sup> no woard da Obend ufgetroan,  
 Doas wiel ich oich om Ende ne verhählen,  
 Suß mest ich ju a Pfar-Gedächtniß <sup>2)</sup> hoan.  
 Doas weepß ich oß, zum leßa Magafutter  
 Soabs guda Ziega-Duorg und Brut und Putter.

Und doß 's au Koffee soßte, kinnt err denka;  
 A Schalla <sup>3)</sup> trifft bei su woas Jedem ei.  
 Se thoata 'n hie aus grußa Krüga schänka. —  
 Druf, als der ganze Schmaus nu woar verbei,  
 Do bruchta se zum Usgeläh <sup>4)</sup> de Teller,  
 Und 's upperte a Jedes seine Galler.

Mir hott's geschmackt. Ich torscht' <sup>5)</sup> mich au ne schama,  
 Gewieß, ich gleeß, ich hotte vules Recht,  
 Bu jeder Speise mer a wing zu nahma;  
 Mei Eigebinde doas woar au ne schlecht:  
 Zwien' Gulden, Loitla! hott' ich eigebunda,  
 Und die wor'n uf der Stroße ne gefunda.

Ich noahm gud' Nacht, und ging nu heem mi'm Weibe,  
 Zug flink mich aus und dähnt' uf's Bette zu;  
 Alleene 's woard mer goar larjos eim Leibe —  
 De ganze Nacht dorch hott' ich keene Ruh.

---

1) sonst. 2) Pferdegedächtniß, gewöhnliche Bezeichnung eines sehr starken und treuen Gedächtnisses. 3) Schälchen. 4) Auflegen. Bei Hochzeiten wird nämlich so wie bei Kindtaufen auf einen Teller für die Köchin und auf den andern für die Orts- und Schul-Armenkasse Etwas aufgelegt. 5) durfte.

's wär' im a Hols mich brenge, ducht' ich immer,  
Und uf a Tag woar'sch tausendmol no schlimmer.

Drim soat' ich zu mem Weibe: „Gier' od' Mutter,  
Mach', zoig dich oa, du mußt ei's Staadtla gieh'n,  
Do hot's arn <sup>1)</sup> zu an siehr geschoita Dutter, <sup>2)</sup>  
Dar sohl der gle unendlich viel verstiehn.  
Dan grüss' mer schien, a sohl mer Truppa schicka.  
Mach', feder dich; is viel mich goar derdrück'a!“

Und meine Sonne rannte, woas se künde,  
Als wie a Vogel flug se flink dervo.  
Berflussa woar no keene ganze Stunde,  
Do woar se mit a'r <sup>3)</sup> Pull' vell <sup>4)</sup> Truppa do,  
A Pulver no derbei, doas suld' ich nahma,  
Doch soa ich's ne zu woas — ich meßt' mich schama.

Der Dutter ließ mer soan — ne, doas sein Flaus'a —  
Ich hätt' mer gle a Mäga überfüllt.  
Ne, sitte <sup>5)</sup> Pussa, vu dam Bißla Schmausa!  
Ich hotte men'n Optieß ju blus gestillt. —  
Ich woar verbuhßt, doch mußt ich mich atschliffa,  
Und, woas der Dutter mer geschickt, genissa.

Koß Schwucht! als ich doas Pulver eigenumma,  
Do ging mer'sch schlecht — doch soa ich oich nie meh,  
Eust' känd' am Ende wull su Moncher brumma  
Und sprecha: Pfui, a su woas schickt sich ne! —

<sup>1)</sup> etwa. <sup>2)</sup> Doktor, Arzt. <sup>3)</sup> einer. <sup>4)</sup> Flasche voll. <sup>5)</sup> solche.



Drim forz und gutt: doas Zoigla vu dam Dutter  
 Gelf zwar zulest, doch woar'sch goar thoir Futter.

Denn als ich druf nooch menner Rechnung froite,  
 Do suld' ich — denkt a mol! — an Thoaler gahn.  
 Ich handelte, alleen', ihr lieba Loite,  
 Do hott' ich's im a Dutter goar versahn.  
 Ich wär a rechter tummer Tölpel, soat a  
 Und wulde mich verkloan bem Uffegoata. <sup>1)</sup>

Ich goab a Thoaler; macht' mich uf de Beene  
 Und duchte: „'s ihs a thoir Kindlaschmaus!“ —  
 Nu, woas geschahn ihs, ihs geschahn; alleene  
 Ei Zukunft fällt der Spoß a su ne aus.  
 Zu, feld' ich tausend Poathabriefe kriegs,  
 Su sohl mich's ne a eenzig mol betrüga.

Denn gieh ich wieder ei's Bevotterassa,  
 Do soa ichs bahl', doß ich ne viel vertroa;  
 Drim war ich au an Teller ne vergassa,  
 Dan füll' ich mer mit Fleesche orntlich oa,  
 Und aß's derheeme druf mit menner Mutter,  
 Do brauch' ich keene Pulver und kenn Dutter.

---

1) Advokaten.

---

## Do scham' ich mich.

**A**hler Boater hott' an Suhn,  
 Dar suld' a Weib sich nahma;  
 Alleen' doas wulde dar ne thun,  
 Dorchaus sich ne bequama.

Der Ahle spricht: Ne, hler ock har,  
 Wenn's lange no sohl tauarn,  
 Ehb ich zor Eh' dich brenga war,  
 Do warscht de goar versauarn.

Gieh, sich' der bahl a Fraubull aus,  
 Wenn orn au, oaber wacker!  
 De kriegst ju a bezoahltes Haus,  
 Derzune Bies' und Ucker.

Do baut err ich <sup>1)</sup> is eegne Brut,  
 Darst <sup>2)</sup> ich kenn Viehma borga.  
 Woas hot's nu wetter <sup>3)</sup> do fer Ruth,  
 Fer Kummer und fer Sorga?

Ahlt bien ich schon und schwach und steif,  
 De Knucha, die sein marbe; <sup>4)</sup>  
 Drim mach' a eenzig mol und greif  
 Zor Ehe, ehb ich starbe! —

---

1) euch. 2) dürst. 3) weiter. 4) mürbe.

„Ne Boater, ne, lutt <sup>1)</sup> mich zu Ruh!  
 Denn 's ward ich ne gelinga,  
 Mich zu beräda do derzu,  
 Biel winger goar zu zwinga.“

Su? — Nu, ich sahs wull freelich ei,  
 Bleibst bei der ahla Leier,  
 Und soa der'sch ei de Muga nei:  
 Du bist a tummer Geier!

De sist's ju, doß ich ahler Moan  
 Mich ig' mi'm <sup>2)</sup> Warthschofttreiba  
 Dorchaus ne länger ploga loan.  
 Ich lohß der 'sch Haus verschreiba.

Und wenn d' ne bahl' a Weib der nimmst,  
 Do warscht de mit demm <sup>3)</sup> Mahren  
 Wull sahn, wie weit alleen' de kimmst,  
 's ward goar ne lange wahren.

Zor Arbeit im dei Haus und Biech  
 Mußt du a Mensch <sup>4)</sup> der halen,  
 Und siech, a fremdes Mensch loan dich  
 Betruga und bestahlen.

Gätt ich, als 's Haus ich kriegte, mir  
 De Mutter ne genumma;  
 Mit Fremda, doas bedenke dir,  
 Wär' ich ne weit gekumma.

---

1) laßt. 2) mit dem. 3) deinem. 4) Magd.

Und hätt' ich arn geducht: „I nu,  
 Ich mache Quorg und Putter,  
 Und Dill's mer selber,“ do häst du,  
 Du Kessel! keene Mutter.

„Ja,“ spricht der Sohn, „ihr kunnt' oich schien,  
 Doas woar'sch, de Mutter nahma;  
 Doch ich sohl zu a'r <sup>1)</sup> Fremda gieh'n,  
 Und do thu ich mich schama.

Ich welde mich wull au ne schoin,  
 Zu Boater, ju, ich wette:  
 Ich lisse mich schun morne troin,  
 Wenn ich ann' Eegne hätte.“

Nu, Junge, ihs 's oß suste nischt!  
 Ich bien igund ein Kloaren,  
 De Nuga sein mer ausgewischt,  
 Do ich oß doas derfoahren.

De Mutter woar mit Seel' und Leib,  
 Ehb's woar zor Gurt gekumma,  
 Nu ne mei eega, ne mei Weib,  
 Bis doß mer ins genumma.

Mei eega woar se, do der Pfort  
 Ins hott' getroit; drim mache,  
 Siech dich noch Enner <sup>2)</sup> im, du Norr!  
 Denn 's ihs dieselbe Sache.

---

1) einer. 2) Einer.

De bist a Karl, schmuck oazufahn,  
 Dich ward ann' Jede miega;  
 Druf woard der Pfort oich zomma <sup>1)</sup> gahn,  
 De thust ann' Eegne kriegs. —

„Ne, doß a su die Sache ihs,  
 Doas ducht' ich ne, ichummer!  
 Nu nahm' ich mer a Weib gewieß;  
 Verbei ihs oier Kummer.

Ich kimmt ei Bollung mer mei Blut —  
 Ich soa ich <sup>2)</sup> olle Brickel: <sup>3)</sup>  
 Dort' Nupper'sch <sup>4)</sup> Sanne bien ich gutt;  
 Denn 's ihs a neckscher Nickel.

Doas Menscha muß mei eega sein.  
 I, du verdommte Scheße!  
 Ich möchte goar ver Freeda schrein  
 Und springa bis zor Decke.“ —

---

1) zusammen. 2) euch. 3) alle Kleinigkeiten. 4) Nachbars.

## De schiene Prädig.

Gebotter Sonne, hiert, ich woar  
 Dich hoite ei der Rarche.  
 Mer ginga, ich und Better Kloar;  
 Und Schulza Lieba Schnarche. <sup>1)</sup>  
 Ne, inse Pforr, ei oller Welt  
 Got's kenn', <sup>2)</sup> dar su 'ne Prädig hält.

A hotte roasnig huch studirt;  
 A loan au gutt studiren.  
 Ne, 's ihs halt ornlich, doß ma friert,  
 Wenn ma 'n a su thutt hieren.  
 A hot doch hoite zu geluhrt  
 A Text derklärt und ausgefuhrt.

Und wie a Farte <sup>3)</sup> stund a just  
 Do, under ins senn <sup>4)</sup> Schofa,  
 Drim hotte au lee Mensch ne Lust  
 Zum Plaudarn oder Schlofa.  
 Se horrta <sup>5)</sup> Olle fleißig druf,  
 Su bahl' a machte 's Maul off uf.

---

1) Schwiegertochter. 2) keinen. 3) Girte. 4) seinen. 5) hörten.

Mer hoan ins Olle siehr verbaut.  
 Viel Thranen soag ma flissa,  
 Und doß ich ne' goar flemnte laut,  
 Hoa ich's verbeißa müssa.  
 Is ihs mer orntlich tuppelt lieb,  
 Doß ich ne arn derheeme blieb. —

„Mir warn ju fost de Kuga noaß.  
 Bevotter, hiert, ich biete  
 Theelt vu Harr Pforrs senn Boorta woas  
 Mer aus der Prädig miete!  
 Denn, ('s ihs wull freilich ne siehr fein,  
 Ich mußte hoit' derheeme blei'n.“ —

Ne — woas a soate, wees ich ne,  
 Verstieht mich, wie ich's meene;  
 Denn do derzune, je, och je!  
 Do ihs mei Koop zu kleene.  
 Doch su viel muß ich sich gestiehn:  
 De Prädig woar halt eemol schien.

## Grüße Trauer.

Am <sup>1)</sup> Weibe storb — och, welche Trauer! —  
 Ihr guder, ollerliebster Moan.  
 Is <sup>2)</sup> Laba woard err leed und sauer,  
 Dof sie a sulde fort lohn troan.  
 Ge thoat ne assa, thoat ne trinka  
 Und wulde goar ver Groam versinka.

„Woas sohl mer wetter <sup>3)</sup> nu mei Laba,  
 Do du vu menner Seite mußt?  
 Mei Harze thoat oa dem'm <sup>4)</sup> ju klaba,  
 Du woarscht ju meine Freed' und Lust.  
 Ne, ne, 's ward goar ne lange tauarn,  
 Do war ich mich zu Tude trauarn.

Thu ich oa deine Liebe denka,  
 Do fang' ich oa und larm' und schrei;  
 Drim, wenn se ei dei Groab dich senka,  
 Do niem mich, niem mich miete nei!  
 Mir ihs lee Roth, mir ihs lee Bleiba,  
 Zu dir, zu dir nor thutt mich's treiba.

---

1) einem. 2) das 3) weiter. 4) deinem.



Und sah ich deine Klauftarn <sup>1)</sup> hänga,  
 Die du om Leibe hufst getroan,  
 Do wies mer'sch goar de Brüst zersprenga,  
 Du guder, harzer, lieber Moan.  
 's ihs Alles aus. Da deine Glieder  
 Nimmt vu denn Kleedarn kee's nie wieder. —

War heeßt mich ike: liebe Sonne!?  
 War streechelt mich a su, wie du?  
 War hüllt mer 's Bosser ei der Konne?  
 War heebt <sup>2)</sup> a Klie mer fer de Ruh?  
 War ward mer ike 's Gulz zum Backa  
 Azu besorga und zuhacka?"

Su jommert se, die Gude, Orme,  
 Und nimmt ken'n Truust orscht goar ne uf.  
 A Jedes spricht: „Doß 's Goot derborme!  
 Doas Weib, die gieht no sicher druf, <sup>3)</sup>  
 Wenn se sich's goar ne thut bedenka,  
 Doß Goot er loan an Andarn schenka.“ —

Der Tag ihs do, doß mit a Junga  
 Der Kanter ver de Thüre kimmmt.  
 Viel schiene Lieder war'n gesunga;  
 Alleen' de Wittwe, die vernimmt  
 Vu Allem nischt ver lauter Schmarze,  
 Dar err zureßt ihr liebend Garze.

---

1) Kleider. 2) haut, mäht. 3) sie stirbt sicher noch.

Der Paster hält; ('s läßt sich vernutta),  
 Nu kräft'ga, triestenda Jarmen; 1)  
 Doch wu a. Garze su thut blutta,  
 Do koan's ne vu sen'm 2) Sommer lohn.  
 De Trauarnde koan sich ne fossa,  
 Und thut ei Ohmacht fost verblossa.

Und do se uf a Karchhof kumma,  
 Wu se de Leiche senka ei  
 Bei oller Glocka Trauersumma,  
 Do wiel de Wittwe miete nei.  
 Se läßt beinoah sich ne bezwinga,  
 Dorchaus zum Monne wiel se springa.

Und woas au Muhma; Betteln, Poatha  
 Und ander' gude Freinde meh  
 Do zu 'nerr meenta, zu 'nerr soata,  
 Ging ei a Wind; se horfe 's. ne  
 Zu, gleeht mer'ich Loite, doß zulegte  
 Sich thranend jedes Auge niehte.

Nu troat zu ihr ein grifsta Horne  
 Gevotter Joahns und redt err zu.  
 A noahm se au bent linka Drine  
 Und soate: „Ginn 'm seine Ruh;  
 Thu ne den'n Moan ein Groabe stieren!  
 Kumm, kumm! is' war'ich heem dich führen.“

1) Sermon. 2) seinem.

Is blut't der freilich siehr dei Garze,  
 Doas gleeß' ich; denn ich hoa's geschmackt,  
 Wie Em'm <sup>1)</sup> arn ihs ei sittem Schmarze,  
 Weil ich au dinne <sup>2)</sup> hoa gestackt,  
 Do ich mei Weib hie ließ versenka;  
 Ich thu no hoite droa gedenka.

Doch müßsa mer ins Goot befehlen,  
 Woas dar bestimmt, doas muß geschahn.  
 Ihm müßsa mer schon stille halen,  
 Und ins geduldig drei <sup>3)</sup> dergahn.  
 Drimm kumm und ginn dem'm Monn' a Schlummer!  
 Ich half der troan denn schwära Kummer.“

Se spricht: „Gevotter! ne su bahle  
 Gah ich, zu gutte mich; doch wißt  
 Du, daß ich fer men'n Freind dich hale,  
 Und — weil de mei Gevotter bist,  
 Daßtholbe blus, ich, stieh dersüre,  
 Gah ich den'n Woorta a Gehiere,“

Nu gieht se heem; a muß se führen,  
 Und doas ihs billig, schmuck und recht,  
 Und thutt sich eegentlich gehieren!  
 Denn sie ihs schwach, und 's ihs err schlecht,  
 Und wenn se ne an Führer hätte,  
 Do fill' se ei a Wag, ich wette.

1) Einem. 2) darinnen. 3) darcin.

Se macht a Bispla Trauerassa.  
 Viel gude Freinde kumma hie,  
 Gebotter Joahnß, ne zu vergassa,  
 Dar denkt alleene oß oa sie,  
 Und hilft err, wu a loan, nooch Kräfte  
 Ei ihra trauriga Geschäfte.

Druf, do a heemgeht, do verspricht a  
 Err beizustiehn, su viel a loan,  
 Su Monches fer se zu verrichta;  
 Denn als a ihrenpraver <sup>1)</sup> Moan  
 Bedenkt a fleißig ihr Verhältniß,  
 Drim thutt a Alles ohn' Argeltniß.

Su uft' a gieht eim Dorfe nunder,  
 Do fällt 'm ihre Loge ei,  
 Drim ihs 's au wetter goar kee Bunder,  
 Dof ha bei ihr ne gieht verbei;  
 Denn Wittwa triesta und berottha,  
 Got ju der liebe Goot gebota.

Is rāda drüber zwoar de Loite,  
 Se paparn Jā's, <sup>2)</sup> se paparn Doas;  
 Alleen' de Mensche sein halt hoite  
 Ne andersch, wissa immer woas.  
 „Zu ufte,“ heeßt nu doas Geschnotter,  
 „Gieht nei zor Wittwe der Gebotter.“

---

1) ehrenbraver. 2) Jenes.

Mei, mei! dar Moan thutt Tobak raucha,  
 Und kimmt a groade ver ihr Haus,  
 Und thutt a juste Foier braucha,  
 (De Pfeife löscht doch mondmol aus),  
 Do gieht a nei, sich oazuzünda,  
 Doas sein doch warcklich keene Sündä.

Zwoar, doß 's 'm endlich thutt gelinga,  
 Ihr guda Truht zu sprecha ei  
 Und ihra Kummer zu bezwinga,  
 Doas sitt ma; doch ihs 's unredht, glei  
 Dastholb zu klatscha und zu larma,  
 Se koan sich doch ne ewig harma. <sup>1)</sup>

Au muhß se endlich sich bequama,  
 (Denn tudt is tudt, und hie ihs hie), <sup>2)</sup>  
 Sich wiederum an Moan zu nahma. —  
 Fer seine Hülfe, seine Müh'  
 Thutt Joahnßa se ihr Garze schenka;  
 Doas koan err au kee Mensch verdenka.

Drim, do a holbes Johr verflussa,  
 Seit ihr der arschte Moan atrofht,  
 Do hot se sich — zwoar schwär — atschlussa,  
 Doch obzulähn de Trauerkloft, <sup>3)</sup>  
 Und mit Bevotter Joahnßa gieht se,  
 Als Braut verm Troialtoare stieht se.

---

1) härmn. 2) hin ist hin. 3) Trauerkleidung.

A thutt se heem zwoar wieder führen;  
 Doch doß se hoite laufa koan,  
 Doas koan is Tümmste sahn und spüren.  
 Warum? I nu, se hot an Moan,  
 Und hoite ihs se ne ein Leede;  
 Denn bei a'r <sup>1)</sup> Gurt do hot ma Freede.

---

1) einer.

## De beeda Männer.

### I. Der biese Moan.

Ne, Sanne! soa mer ock, bist's oder bist de 's ne?  
 Wie lange ihs 's ock schun, doß mer ins ne getroffa!  
 Is fahlte ne goar viel, do kannt' ich dich nimmech;  
 Ich mußte mich ornar recht siehr zusomma roffa,  
 Doß ich, du troie Haut, dich glücklich hoa derkannt.  
 Ne, traff' ich dich dohie? — Nu, gieb mer ock de Hand!

Wie gieht der'sch immer no? recht glücklich, wie ma hiert.  
 Och Goot, ich hotte uft' nooch dir schun gruß Berlanga!  
 Ich denke ufte droa, wie mir <sup>1)</sup> hoan harmenirt,  
 Und wie ich hoa oa dir und du oa mir gehanga,  
 Der Zeita, do mer no eim läd'ga Stände worn.  
 Wie hoan mer do getälscht, gelacht, als wie de Noer'n!

Doas woar ann' schiene Zeit, ich soas und blei <sup>2)</sup> derbei.  
 Ma ging' zum Tisch' und oaf ganz frei vu allem Kummer.  
 Mit Lacha stoand ma uf, mit Lacha schlief ma ei;  
 Doch is', du lieber Goot, do ihs 's ann' ander Nummer:  
 Mit Kummer läht ma sich, mit Kummer stieht ma uf,  
 Ma rackert sich, und hot no Arger usadruß.

1) wir. 2) bleibe.

Ich hoa der halt zu sieh an ungestüma Moan,  
 Dar ihs der halt uf nischet geschickter und geschwinder,  
 Als wenn a ohne Schuld mich runder puttarn loan.  
 Derzune hoat a no an dichte Gessa <sup>1)</sup> Kinder  
 Bum arschta Weibe har, und wenn ich dan woas thu,  
 Do ihs der Geier lus, do gieht's goar zänfig zu.

Hätt' ich doas Du's gewußt, ehb ich da Moan mer noahm.  
 Ich hätt' ver ihm gewieß de Thüre zugeriegelt,  
 Und au vielleicht ihn, su wie a zu mer loam  
 Zor Stube naus gejoat, mi'm Wasen fortgeprügelt.  
 Alleen', do woar a frum und weech, wie Fangeschwomp,  
 Do hieß a mich sei Kind, sen'n Schoß, sei liebes Lomp.

Doch ihe heeßt a mich lee eenzig mol a su,  
 A thutt a ganza Tag oß larma und tonnieren. <sup>2)</sup>  
 Do heeßt's: „Mach', feder' dich, du fauler Popel, du!  
 Verfoilst de ganze Zeit! Konnst' dich ne besser rühren?“ —  
 Und arbt ich no su viel, und bien ich no su flink,  
 's ihs immer ne genug, 's ihs immer no zu wing! —

Und — dent der oß a mol — ich sohl a Koffee lohn <sup>3)</sup>!  
 Alleen' doas ihs verbei, doas sohl a ne derringa,  
 Zu, glee mer'sch oder ne, eh' lohs ich mich derschlon,  
 Ehb ei dam Punkte ich mich selde lohn bezwinga.  
 Is Neegla Koffee ihs, woas mich no ufrecht hält.  
 Woas hätt' ich susste wull fer Freede uf der Welt.

---

1) Hausen. 2) turniren, spektakeln. 3) lassen.



Verganga's leef' ich mer a Luth geschwind', und gieh soll  
 Und koch' a Treppla <sup>1)</sup> mir, und trink's bei menner Nupparn;  
 Doch dent', do brengt der halt da Moan der Teiler hie. —  
 Doas häst de fillen sahn, do wuld' a mich goar upparn. <sup>2)</sup>  
 A meent', doas seld' ich mich no eemal understiehn,  
 Do wär ich's orschte sahn, wie schlecht mer'sch wär' dergiehn.

Ich mußte stille seyn, wuld' ich ne Schläge hoan,  
 Doch ducht' ich: „Schimpf' oß zu! is viel ich's ei mich frassa,  
 Ich war der schun amol au meine Meenung soan,  
 Su bei gelägner Zeit; ich war der'sch ne vergassä!“ —  
 Und richtig schickte sichs, vier Tage worn vorbei,  
 Do lotscht a su recht hübsch ei meine Folle nei.

A ging is Obends fort, ich duchte: „Gieh oß gieh!  
 Ich wiß, wuhie de giehst;“ denn siech, is war groade  
 Simmerd. <sup>3)</sup>

Au schleech ich 'm anooch; bis bei a Kratschem hie,  
 Und soag zum Fanster nei. — Do soaß a unbekümmert,  
 Tronk Bier und Schnops, und spielt' au Roarte no derzu,  
 Und ich — ich duchte: „Wort', du liebes Mannla, du!“ —

It' ging ich ruhig heem und machte roasnig flink,  
 Woas arn zu macha woar, und joat' de Kinder schluffa. <sup>4)</sup>  
 Druf läht' ich mich ei's Naast und duchte: „Nischt zu wing  
 Warscht du, mei lieber Moan, wull hoite müssa ruffa,

1) Tröpflein. 2) opfern. 3) Sonnabend, wo viele Männer sich, wie sie sagen, auf die ganze Woche etwas anthun. 4) schlafen.

Und oa de Thüre schlon, ehb ich der uffstiehn war,  
Und ubadruf do: gieht's orscht über'sch Gändaln har!" —

A. Moan, is' michte arn su im a ilse sein,  
Und puchte dichte oa, doch ich bleeb ruhig stecka,  
A michte immerzu oadunnarn oder schrein.  
Zu feste woar mei Schloß, ich ließ mich ne derwecka.  
Ann' Stunde, ju, die ging beinoah a su vorbei,  
Nu zug ich risch mich oa, schlug Licht, und ließ a rei.

Ich' sing ich oa und ließ de Geier olle lus:  
„Ne, soa mer lieber Moan, dir ihs nooch mir wull bange,  
Doß du su zeitlich kimmst; denn 's ihs ju zwölfe blus.  
Ne, wenn au fort de gieht, de bist halt goar ne lange,  
Und spoars'm bist de au, doas hoa ich hoit gefahn,  
Weil du bem Branntwein soast und thoaßt de Koarte gahn.

Du Bruder Biederlich, pfui, scham dich ei a Hols!  
Mir willst de ne amol is Treppla Koffee ginnen,  
Und du verthust so viel, verspielt, verliedericht Dll's;  
Und jeder Kroizer, ju, dan ich mer thu derspinnen,  
Dan sohl ich dir uf's Spiel und uf dei Saufa gahn;  
Doch sullst ei Zukunft du vu mir ken'n Pfennig fahn.

Ich ormes, ormes Weib, wie bien ich zu bekloan!  
Ich plog' a ganze Tag mich, doß ich möchte starba,  
Doch doas ihs oll's zu wing; denn du meschanter Moan,  
Do froist halt nischt dernoch, ob ich au thu vertarba,  
Und ginnst mer keene Lust, verpafetirscht is Geld.  
Ken'n su 'na schlechta Moan hot's ei der ganza Welt!" —

Doch halt! doas woar zu viel; do troat a uf, und woar  
 Goar lasterbändig <sup>1)</sup> groob, und do ich no meh redte,  
 Do packt' a mich und goab mer anne Tolle goar,  
 Und thoat, als wenn a fost a hella Geier hätte.  
 A joate, denk' a mol! mich aus der Stub' eis Haus,  
 Und stieß, do ich ne schwieg, mich vunt <sup>2)</sup> zor Thüre raus.

A hott' mer halt au schon an darba Stuß gegahn,  
 Und denk' ich droa, do ihs 's, als fühlt ich a no iße.  
 De Nacht woar finster und mer hotta groade Noan, <sup>3)</sup>  
 Drim fiel ich, wie ich woar, der ei ann' grüße Pfüße.  
 Doas woar a Simmerdboard, ne oagenähm und schien,  
 Ich wünsch' mer wetter kee's, doas muß ich frei gestehn.

Ich ging zor Nupparn <sup>4)</sup> nim, do bleeb ich über Nacht  
 Und 'sch Morgens lief ich glei zum Schulza und derzählte  
 Dam olle Dinge, wie's mei Moan mit mir gemacht,  
 Und wie a jeder Zeit mich kujenirt' und quälte,  
 A ginnte ne amol is Neegla Tunkte <sup>5)</sup> mir.  
 Korz, woas ich wußte, brucht' ich olles, olles für.

Ich soate: „Sahn se oß, ich hoa's schon lang' dertroan;  
 Doch nächta hoa ich halt dergegen räda müssa,  
 Doß ha <sup>6)</sup> su seßt und spielt; dastholb hot mich dar Moan  
 Geschuppt, geschloan und goar ei's Wosser noch geschmissa.  
 Drim biet' ich goar zu schien, iß' lähn oß sie sich nei;  
 Denn ich, ich hoa f' a soat, ich soa 's a frank und frei.“ —

1) so viel als: im höchsten Grade. 2) vollends. 3) Regen. 4) Nach-  
 barin. 5) so nennt man öfters den Kaffee. 6) er.

Der Schulze dar woar gutt und hot mich oagehort,  
 Nu läht a mer ne ob. A ließ a Wächter kumma,  
 Dar mußt' a Augablick risch nooch mem Monne fort,  
 Und als dar loam, do hot a'n dichte hargenumma,  
 Und soat', a selde sich nimmeh eikumma lohn,  
 Mich, wie vergang'ne Nacht zu schippa und zu schlon.

Do flennt' a wie Kind, versprooch mer Besserung.  
 Ich muß 's au ihe soan, is gieht a Bisla besser.  
 Doas ihs 'm just gesund; denn hätt' a ne genug  
 Do ging's 'm sicherlich a andermol no heffer. <sup>1)</sup>  
 Men'n Koffee trink' ich halt, und feld' a mer woas soan,  
 Und groob und biese sein, do gieht ich wieder floan.

## II. D e r g u d e M o a n .

Ne, do muß ich's soan, mei Mannla <sup>2)</sup>  
 Ihs ganz andersch, und a heeßt  
 Immer mich sei liebes Sannla;  
 Got mich no ne ausgebeeßt. <sup>3)</sup>  
 Ich weeiß nischt vu Harzeleede;  
 Denn a macht mer olle Freede.

Koffee trink' ich olle Morga;  
 Denn ha keest a salber ei,  
 Und ich trink a ne verborga,  
 Ne, mei Moan ihs au derbei,

---

1) heißer. 2) Männchen. 3) ausgebissen = ausgescholten.

's seld' mer au le Treppla schmeda,  
Seld' ich mich dermiet' verstedda.

Und doß ich 'm seine Sache  
Zomma hale, wees a ju;  
Darum, was ich thu und mache,  
Gibt a olles garne zu,  
Und sei Wille ihs der meine,  
Und der meinige der seine.

Fleißig ihs a, und sen'n Acker,  
Dan bestellt a gutt und schien,  
Und au ich, ich rühr' mich wasser;  
Denn ich bien is Missiggiehn  
Ne gewohnt, und darrowegen  
Kumma mer au zu Vermögen.

's Obends, noch a Tagsgeschäfte  
Grammel ich 'm im a Boart,  
Und ha drückt aus olla Kräfte  
Nich oa's Harz uf Freieroart,  
Und mer schalkern, spossa, lacha,  
Bis mer ins ei's Bette macha.

Wenn au monche luse Zunge  
Drüber hiehnische <sup>2)</sup> Woorte spricht,  
Denka mer wie Guldsmieds Zunge.  
's ihs ju eemol inse Pflicht,

---

1) zusammen. 2) höhnische.

Doß mer ins is Bista Baba  
 Immer zu versiffa straba.

Ihs vu ins Ges fortgeganga,  
 Thutt is Ander sicherlich  
 Nooch der Heemkunft siehr verlanga,  
 Und derfulgt se, do ward sich  
 Zu a'm herzlichha Wieltumma  
 Dichte im a Holz genumma.

Giebt mei Moan au ei de Schänke  
 Arn <sup>1)</sup> zum Schnopse oder Bier,  
 Denkst de, daß ich's 'm verdenke?  
 Ne, doas kimmt bei ins ne für!  
 Unrecht wär'sch au, wenn ich welde,  
 Doß a sich nischt oathun selde.

Ne, ich bien 'm gutt, doas soa ich,  
 's ihs au billig, doß ich's bien;  
 Denn a schmuckes Mannla hoä ich.  
 Kenner <sup>2)</sup> ihs, wie dar, su schien. —  
 A verdient's, doß ich a liebe  
 Und mit Willen ne betrübe.

Daber du — och lieber Himmel —  
 Ne, ich muß dich recht bekloan,  
 Doß de su an grooba Lümmele  
 Hust gekriegt; denn su a Moan

---

1) etwa. 2) Keiner.

Labt, doas ihs goar keene Froge,  
 Daß sem'm Weibe zu a'r <sup>1)</sup> Ploge. —

Nu vielleicht, doß a künstlig  
 Besser ward und gegen dich  
 Sich, arn no beträt vernünftig. —  
 Lab' gesund, besiche mich!  
 Zu, de wißt's, wuhl usgenumma  
 Warscht de, wenn d' antol thust kumma.

1) einer.

## De Schlietafuhre.

**A** Pauer noahm amol sich für,  
 Zu Schlieta fortzufahren;  
 A soats semm <sup>1)</sup> Weibe, und vu ihr  
 Ging's nim zu Nupper Stoahren.  
 A duchte: Dar muß miete ziehn;  
 Denn goar alleene ihs 's ne schien.

„Se, Nupper, sponnt de Prozaln <sup>2)</sup> ei!  
 Mer soahren uf 'm Schlieta.  
 Ne wohr, err seid doch au derbei,  
 Und lust oich ne orscht bieta?  
 Und wenn's au nu an Biehma kufst,  
 Mer macha ins halt anne Lust.

De Boahn ihs schien, 's hot ju geschneit,  
 Als schütt' ma's aus a'm Sacke;  
 Drim macht od' flink, mer soahren weit,  
 Gullt ich <sup>3)</sup> de Winterjacke!  
 De Weiber müssa miete sein,  
 Mer trinka hoit' a Glasla Wein." —

---

1) seinem. 2) Pferde. 3) euch.



„„Ihr seid a rechter narrscher Moan,  
 Wullt eemol goar versinka  
 Der lauter Lamentir'n und Kloan,  
 Und hoite Wein doch trinka;  
 Alleen' doas ward bei mir ne gieh'n,  
 Weil ich ne recht bei Gelde bien.““

„Na, brengt ne su 'ne Dinge har!  
 Goit müß' mer doas vergassa.  
 Na schind't sich sust' ju wie a Baar  
 Und thutt Kartuffaln assa;  
 Drim ihs 's ne Sünde, gleehts gewieß,  
 Wenn 's Johr'sch amol Ges lustig ihs.“

„„Nu hull's der Fuchs! ich bien derbei;  
 Is Geld, doas ward schun langa. —  
 Sonns-Zarge, sponn' de Pfare <sup>1)</sup> ei!  
 Niem 's Niemzoig vu a Stanga,  
 Is ollerbeste, woas ich hoa,  
 Und häng' mer au de Klingaln droa!

Und Mutter, hierscht de, feder' dich,  
 Und mach' dich risch zurechte!  
 Is gieht zum Weine gleicha Striech,  
 Drim mach' kee lang Gesechte;  
 Geh' deine Feeamüze uf  
 Und bind' der no a Tüchla druf!

---

1) Pferde.

Foahr ei dei warmistes Pelzla nei,  
 Do warscht de ne derfrieren,  
 Und hüll' dich ei men'n Mantel ei,  
 Und ich, ich war kutschiren. —  
 Sonn-Liese, hull' menn Schosspetz raus! — —  
 Na nu! — Sie, Pfarla,<sup>1)</sup> frogt recht aus!" —

Die beeda Nupparn fuhren fort,  
 Jedweder mit semm Weibe.  
 Doas gieht, doß 's pfefft, doas gieht, doß 's schnorrt!  
 De Pfare wor'n bei Leibe  
 Und merкта 's, doß 's no Wiese<sup>2)</sup> ging,  
 Drim rannta se su roasnig flink.

Herr Walzel<sup>3)</sup> guckt' zum Fenster naus  
 Und soag die Gäste kumma.  
 A duchte: Kummt oß ei mei Haus;  
 Ich wuel ju goar ne brumma.  
 Dich schmeckt bei mir gewies der Wein,  
 Und feld' a no so dicke sein.

Und wie a 's duchte, worn se do,  
 De Schlieta ollebeede. —  
 „Steigt aus, ihr Muttarn, frisch, hallo!  
 Nu sein mer bei der Freede.  
 Gieht oß derweile nei eis Haus,  
 Mer sponn' recht flink de Pfare aus.“

1) Pferdchen. 2) ein Dorf in Böhmen, wo Wein geschänkt wird.

3) Name des Weinschänks.

Und nu ging's flink eis Weinhaus nei. —

„Goot griff a, Meester Schänke!

Bum Ollerbesta schänkt a ei!

A hot doch gutt Getränke?

Mer möchta garne sissa Wein,

Weil inse Muttarn bei ins sein.“

Der Weinschänkt spricht: Glei, meine Garrn!

Ich war a Weinla brenga,

Dosß se sich drüber wundarn warn;

Denn sicherlich, ollenga <sup>1)</sup>

Trifft Enner su 'na Wein ne oa,

Als wie ich ei memm <sup>2)</sup> Kaller hoa. —

Nu rannt a uf a Tischla zu,

Als weld' a Hoasa fanga,

Und hullte Gläser ei a'm Nu,

Thoat nooch a'r Flosche langa;

Eprong naus und brucht' se vuler Wein;

Und soat: „Doas ward der rechte sein!“

„I, menner Sechse, hiert, dor schmeckt

Su sisse, wie Rusinka,

Und dicke ihs a, dosß a kleckt.

Su, ju! dar läßt sich trinka.

Ihr Muttarn, trinkt recht frisch druß lus;

Denn ihs ward de Freede gruß.“

1) allerwegen. 2) meinem.

Der Gäfte loama immer meh,  
 A jeder guckt' ei's Glasla;  
 Und inse Biere, he, juchhe!  
 Die kriegta ruthe Nasla  
 Und Wanga, wie a Rippertoop, <sup>1)</sup>  
 Der Wein, dar stieg a ei a Koop.

Au Musikanta woaren do,  
 Die mußta dichte pfeifa,  
 Drim tanzta au viel Gäfte no  
 Und thoata wacker schleifa.  
 Korz, 's woar seida <sup>2)</sup> Laba goar,  
 Wie ma 's ne besser wünschta toar. <sup>3)</sup>

Au kriegta inse Pauarn au  
 A Lüstla, sich zu schwänka,  
 Und jeder noahm de Nupperschfrau,  
 Thoat err no emol schänka  
 Und soate: „Kummt, mer tanza miet',  
 Weil's groad' an sachte Walzer gieht.“

Schun drähtha se sich im a Road,  
 Do loam glei zu da Beeda  
 A gruffer, langer Harr und soat':  
 Se sell'n sich lohn bescheeda,  
 Und bahle aus 'm Tanze giehn;  
 Denn ihe bliffa se fer ihn.

---

1) Ruppertopf. 2) seidenes. 3) darf.

Nu, Loitla, denkt: an Pauerschmoan,  
 Su mit a'm storka Neegla,  
 Wenn dar sich sohl lohn su woas soan,  
 Do macht a gruße Gegla, <sup>1)</sup>  
 Und wenn err ihrer zwiene sein,  
 Do schlon se goar mit Knittaln drein.

Su woar'sch au hie, a gruß Geschrei  
 Derhuba nu die Zwiene:  
 „Woas? — Inse Geld ihs au kee Blei!  
 Doas wär zulezt no schiene! —  
 A su an Proahler, su an Sonns  
 Derwarg' <sup>2)</sup> ich bahle, wie ann' Gons.“

Doch Jenner, dar woar nischt zu faul,  
 Und goab dam grißta Schreier  
 A gorschtig Ding uss luse Maul.  
 Und wie der helle Geier  
 Worn de Kummroata au derbei;  
 Do sogt's ann' gruße Prügelei.

De Pauerschfrau boata siehr,  
 Jedwede fer a Woater;  
 Alleen' se kriegta kee Gehier,  
 Denn wie de biesä Roater,  
 Su garbta s' a ihr Lader aus  
 Und schmissa se zulezte naus.

---

1) Neuglein. 2) erwürge.

Und Walzel rannt' a glei annooch  
 Und soat': „De letzte Flosche,  
 Die schreib' ich ne eis Ufalooch, <sup>1)</sup>  
 Drim greift ock ei de Tosche!  
 Denn fer da Tredel koan ich ne.  
 War kräkelst, dam gehiert nie meh.“

Se muchta no su sauer sahn,  
 Se musta sich bequama,  
 Und de verlangta Biehma gahn,  
 Betrübta Obschied nahma.  
 Woas hotta se nu meh dervo?  
 Se stoanda, wie de Kessel do.

Und ihra Jacka worn zupfluckt,  
 (De Rize worn zum Massa),  
 Als wärn a Kroha <sup>2)</sup> usgehuckt  
 Und hätta se befrassa.  
 Err kinnt merr'sch gleebe, woas ich soa,  
 Ma soag se goar ne garne oa.

De Weiber soata: „Sponnt ock ei!  
 Sust kriegt err no meh Schläge.“  
 Se thoata's ei der Tuselei  
 Und fuhren, su recht schräge.  
 Se ducht'a: „Giebt's a su hie zu,  
 Do ihs 's schun gutt, lust mich zu Ruh!“ —

---

1) Ofenloch. 2) Krähen.

Drim, war ei Biehma <sup>1)</sup> soahren viel  
A mol zum siffa Weine,  
Dar trink' vum dicke ne zu viel!  
Und tanzt a au derbeine,  
Do stier' a Ander ne ein Tanz,  
Do bleibt 'm hübsch de Jacke ganz.

---

1) nach Böhmen.

## De verparlte <sup>1)</sup> Surt.

Ich wuld' <sup>2)</sup> mich ei de Eh' begahn,  
Doas koam mer ei a Schadel,  
Drim hott' ich mer an Schoß derschahn,  
A ollerliebste Madel.

Se hott' a schienes Pauergutt,  
Ein ollerbeste Stande.  
Schien soag se aus, wie Milch und Blutt,  
Su schien, wie Keen' eim Lande.

Drim, wenn ich mit der Kohle <sup>3)</sup> fuhr  
(Is woar ju orschte <sup>4)</sup> hoier,)  
Do ging ich nei dorch's Hofethur, <sup>5)</sup>  
Und hüllt mer Tobakfoier.

Su uft, wie ich doas Madel soag,  
Woard sie mer immer lieber;  
Und denkt, fost jeda Buchatag  
Koam ich bei ihr verüber.

---

1) verpirkte = verdorben. 2) wollte. 3) Steinkohlen, welche die Gebirgsbauern besonders Winterszeit aus den nahen Gruben in die umliegenden Städte zum Verkauf fahren. 4) erst. 5) Hofethor.



Ich ducht': „Die kriegst sicherlich,  
 Do machst de glei ann' Wette.“  
 Und 's woar mer — lacht ne über mich! —  
 Als wenn ich se schun hätte.

Drim keeft ich mer an noia Gutt  
 Und schworze Laderhosa. —  
 Zor Gurt, su ducht' ich, müssa gutt  
 De Musifanta blofa.

A Schneider hott' ich mer bestallt,  
 Dar suld' an Noof mer macha;  
 Und borgt' mer dreißig Thoaler, halt  
 Zu andarn Geiroathsacha.

Alleen' doas Ding verparlte sich. —  
 A eenzig Woort, ihr Loitla,  
 Gefiel mer ne und wormte <sup>1)</sup> mich  
 • Vum reicha, schmuucka Broitla.

A eenzig Woort? — Is woar nie meh;  
 Denn do ich froit' <sup>2)</sup> als Freier  
 Im's Jawoort, soat' doas Frauwall: „Ne!“ —  
 Doas ihs doch wull vum Geier! —

---

1) wurmte, ärgerte. 2) fragte.

# Kriegsnoiggeta.

(1 8 2 9.)

Do woar ich nächta ei der Schänke  
Und tront men'n Schnops ei guder Ruh,  
Und wie ich heem zu gieh'n schun denke,  
Kimmt Woahner'sch Gothe <sup>1)</sup> no azu. <sup>2)</sup>

Dar meente: „Gorr' oß no ann' Spitze!“  
Drim soßt' <sup>3)</sup> ich risch mich no a Bing,  
Und soate: „Kratschmer, breng' mer iße  
Arn <sup>4)</sup> im ann Sechser no a Ding!“

Nu soama mer ei's Tischkeriren  
Zu dam, woas iß' ein Bote <sup>5)</sup> stieht,  
Woas su de Grussa <sup>6)</sup> wull tentiren,  
Woas ei der Welt zuzoarte <sup>7)</sup> gieht,

Mer plauderta vum russ'scha Kriege  
Und au vum tart'scha <sup>8)</sup> Gruf: Suldoan;  
Do soam a Barger <sup>9)</sup> aus der Striege, <sup>10)</sup>  
Doas wor a rechter schmucker Moan.

---

1) Wagner's = Stettmachers Gottfried. 2) herzu. 3) setzte. 4) etwa.  
5) der Bote aus dem Riesengebirge, eine in Girschberg herauskom-  
mende Wochenschrift. 6) die Großen = die Monarchen. 7) ein  
Umstandswort (Adverb), was in Verbindung mit dem folgenden  
Verb so viel bedeutet als: es trägt sich zu, ereignet sich. 8) türki-  
schen. 9) Bürger. 10) aus Striegau.

A soate ins, is ging' a Tarla  
 Is' vu a Russen gor zu schlecht;  
 De Tudta sollen wie de Barka. <sup>1)</sup>  
 „Doas,“ ducht' ich, „ihs da Porscha <sup>2)</sup> recht.“

Nu hot's arn Bolka <sup>3)</sup> läng und dicke  
 Zu grußa Barga ufgetharnt, <sup>4)</sup>  
 Die hoan a Tarla ihr Genicke  
 Bis dohar immer no bescharnt. <sup>5)</sup>

Die hoan de Russen überstiega  
 Und joan de Tarla ver sich har;  
 Die oder sollen wie de Fliega,  
 Su mott, de Kroize und de Quaar.

Se ren'n derbo, just wie de Hoasa,  
 Und hoan au ne a Bisla Mutt;  
 Alleen' de topparn <sup>6)</sup> Russen roasa  
 Goar hingerdrei mit grußer Butt.

Nu hoan se schun — wiß 's au der Popel,  
 Woas 's doch fer narrsche Noama hot, —  
 Nu hoan se schun Adrianopel,  
 Doas ihs arn siehr ann' grüße Stoadt. —

---

1) Birken. 2) Burschen. 3) Balken, der Erzähler denkt sich als solche den Falsan oder Hämus. 4) aufgethürmt. 5) beschirmt. 6) tapfern.

Su weit derzahl't der Feind vum Kriege.  
 Nu redt' a au vum Gruß = Suldoan;  
 Aleen' doas woar gewieß an Lüge, —  
 Dar sohl gle hundert Weiber hoan.

„Ma hot mit Enner <sup>1)</sup> schon zu ringa,  
 Fängt die zu larma oa, zu schrein.  
 Wie seld' ma'r <sup>2)</sup> hundert orscht bezwinga?  
 Doas mest' a Gundelaba sein.“

Su ducht' ich, klaute <sup>3)</sup> mich ganz sachte  
 Uf heemes zu, zor Schänke naus,  
 Kruch still' ei's Bette. — Giert! do machte  
 Mich meine Liese moadig aus.

Se meente: „Wärscht' oß sißa blieba  
 Bem Branntwein, du meschanter Moan!  
 Su lange hust' dich 'ringetrieba,  
 Dof inferees ne schluffa koan.

Pfui, scham' dich liederlicher Lummel!  
 Versess't a lehta Viehma goar.“ —  
 Ich schwieg — und dankte Goot ein Himmel,  
 Dof ich ne tart'scher Suldoan woar.

---

1) Einer. 2) man ihrer. 3) klaubte, machte.

## II Gebargsmadla <sup>1)</sup> ei Brassel. <sup>2)</sup>

Ne, ich möchte goar zuspringa,  
Wenn ich denk' uf heemes zu.  
Nischte wiel mer recht gelinga,  
Doas ich hie dergreif' und thu.

Wie ma's muß ei Brassel treiba,  
Doas gefällt memm Garze ne.  
Sohl ich hie no lange bleiba,  
Sieh ich sicherlich azwee.

Ne, do lob' ich's eim Gebarge,  
Bu ich meine Eldarn <sup>3)</sup> hoa.  
Oh, do soag mich Nupper'sch <sup>4)</sup> Jarge <sup>5)</sup>  
Immer goar su freindlich oa.

Uste zwickt' a miech eim Racka  
Und bezockte <sup>6)</sup> sich mit mir,  
Klat'schte goar mich uf de Backa,  
Macht' mer lauter Spasse für.

---

1) Gebirgsmädchen. 2) Breslau. 3) Eltern. 4) Nachbars. 5) Sorge  
= Georg. 6) bespakte, neckte mich.

Wenn se laut ein Kratschem blissa, <sup>1)</sup>  
 Woar a wie a Farlafanz,  
 Thoat mich mit semm Drm' inschlissa,  
 Reefte mir an dichte Tanz.

Summerschzeit, wenn uf a Roasa  
 Monches schiene Blümle blüht,  
 Ging ich frisch und lustig groasa,  
 Song mer risch a Schenscherlied.

Roam der Winter, mucht' a kumma,  
 Brucht' a mer doch keene Duual;  
 Denn ich ließ mei Radla <sup>2)</sup> brumma,  
 Spoan mit Freeda meine Joahl. —

Uf a Barga, ei a Gründä,  
 Wie gefiel mer'sch do a su,  
 Under huche, dicke Linda,  
 Woar ma monchmol goar zu früh.

Stieg ma Sunntigs nooch 'm Alssa  
 Uf a ahla Pormas <sup>3)</sup> druf,  
 Buld' Gek goar der Wunder frassa,  
 Thoat ma recht de Kuga uf.

---

<sup>1)</sup> bliesen, nämlich die Musikanten. <sup>2)</sup> Spinnrädchen. <sup>3)</sup> Parmas, die höchste Spitze des Sattelwaldes mit herrlicher Aussicht.

Denn mag soag mit tausend Freeda  
 Dörfer, Städte, Pusch und Feld,  
 Rüh' und Schose uf a Weeda;  
 Oh, mag soag de ganze Welt.

Doch dohie, war ju eim Weita  
 Sich de Gegend wiel besahn,  
 Muß orscht uf de Tharme <sup>1)</sup> reita  
 Und wull goar au Geld no gahn.

's Frühjohr thutt Ges hie ne grissa  
 Mit a Blümlan wundersehien;  
 Jeder muß, dar'sch wiel genissa  
 Uf de Prummenoadе giehn.

Freilich ihs de Prummenoadе  
 Bei der Summerschzeit au sehien;  
 Doch doas ihs halt blusig groade  
 Dll's oß zum Spozierengiehn.

Künstlich ihs Dll's obgemassa  
 Und begrantz vum tiefa Woal; <sup>1)</sup>  
 Doch derbeine sein vergassa  
 Wiesagründe, Barg und Thoal.

Salte, <sup>3)</sup> wu ich bien geboren,  
 Grünt und blüht's im jedes Haus,  
 Salte — lust mich ungeschoren, —  
 Salte sitt's halt andersch aus.

---

1) Thürme. 2) Wall. 3) dort.

Wie sich hie de Loite striegaln!  
 's gieht kee Mensch ne borß <sup>1)</sup> und bluß.

- Stiehn beständig ver a Spiegaln,  
 Thun derbarmlich stulz und gruß.

Su, wie duba <sup>2)</sup> ein Gebarge  
 Thutt's dohie kee Monnsvult gahn,  
 Und su schmuck wie Nupper'sch Lurge,  
 Hoa ich no kenn Karl <sup>3)</sup> gesahn.

Weld' ma hie de Loite griffa,  
 Wie's bei ins gebroichlich ihs,  
 Wär ma sich oß schama müssa;  
 Denn do lachta se gewieß.

Ne, hie ihs mer Angst und bange;  
 Ei's Gebarge sähn' ich mich.  
 Liebes Dörfla, wahr't's no lange,  
 Ehb ich wieder griffe dich? —

---

1) baarsuß. 2) droben. 3) Kerl, so nennt man, und zwar im guten Sinne, einen jungen Menschen, und ist das Wort ungefähr gleichbedeutend mit: „Bursche.“



## Da <sup>1)</sup> de Ungetroie.

Wenn oa dich ich thu gedenka,  
 Ungetroie Seele, du:  
 Thutt mei Harze tief sich kränka,  
 Finde narnd <sup>2)</sup> meh Fried' und Ruh.

Möchte garne Tobak raucha;  
 Doch a schmeckt mer goar zu schlecht,  
 Und ich loan a ne gebrauchta. —  
 Ha! ihs doas vu dir wull recht,

Doß, woas du mer hufst versprocha,  
 Ihe mer dorchaus ne hältst?  
 Doß de hufst dei Woort gebrocha?  
 Doß de uf an Undarn fällst?! —

Loaba's <sup>3)</sup> Geld, doas thutt dich kigaln;  
 Denn du willst an reicha Moan;  
 Daber wort, dar ward dich schmigaln, <sup>4)</sup>  
 Wenn od' ha <sup>5)</sup> dich erscht ward hoan.

1) an. 2) nirgends. 3) Loob = Gottlob, Loaba's = Gottlob's.

4) schmigeln, mit dem Schmis, der Spitze einer Peitsche empfindlich berühren, hier so viel als recht tief kränken, fortwährend ärgern. 5) er.

Freilich redt a iße glisse, <sup>1)</sup>

Weil au du an Biehma hufst;

• Daber schmär der oß de Füße,

Weil gewieß du tanga mußt,

Wie dei Loob als Moan ward pfeifa;

Kriegst a Puckel vulgebäht.

Wellst dernooch no mir schun greifa,

Doch doas Ding ihs do zu spät. —

Got dei Loob au Geld, bedenke,

(Doch du wißt's ne), doß a jessft; <sup>2)</sup>

Sellst oß sahn, wie ei der Schänke

Ha ei seine Tosche grefft, <sup>3)</sup>

Wie ee Biehme noch 'm andarn

Goar geschwinde und recht schien

Muß ei Kratschmer'sch Tosche wandarn;

Loobla <sup>4)</sup> loan goar dichtig ziehn! —

Freilich bien ich dir zu lümmlich,

Und dei Loob führt hucha Ton;

Doch ich bien a guder Tümmlich, <sup>5)</sup>

Wär' der olla Willen lohn. <sup>6)</sup>

---

1) glatt, gleisnerisch. 2) sanft. 3) greift. 4) Verkleinerung von Loob.

5) Dümmling, ein simpler, guter Mensch. 6) lassen.

Ne, de derfst mich halt oß miega,  
 Und de warscht's wull sicher sahn,  
 Dof de konnst kenn <sup>1)</sup> Bessarn kriegs.  
 Ich wär' dir kenn Schlag ne gahn. —

Doch ich wiß, 's ihs Dll's umfuste; <sup>2)</sup>  
 Denn verdräht ihs is' dei Koop,  
 Und dei Wohlgefallen hufst de  
 Oß alleen' o'm reicha Loob.

Nu, do niem dar'n immer, niem a!  
 Sullst mit ihm dei Leiden hoan;  
 Doch de torscht dich ne berühma,  
 's ward dich ju kee Mensch bekloan.

Ward a 's Obends recht besuffa  
 (Denn doas ihs sei Zeitvertreib).  
 Dessa <sup>3)</sup> oa der Thüre ruffa:  
 „Ge, mach' uf, du faules Weib!

Leist <sup>4)</sup> de schun? „Ich war dich wecka!“  
 Und du warscht oß sauer sahn,  
 Ward a mit a'm grufsa Steckla  
 Dir a Obendsägen gahn.

„Brenge' mer har woas Gutts zu assa!“  
 Ward a sprecha, „feder dich!  
 Hufst de Dll's alleen' gefrassa?  
 Gelt, vergassa hufst de mich?“ —

---

1) keinen. 2) umsonst. 3) draußen. 4) Piest.

Su a Laba konnst de führen;  
 Und dei Geld, — i Goot behitt's!  
 Ward sich risch genung verlieren;  
 Denn dei lieber Loob — ma sitt's —

Ihs a renner <sup>1)</sup> Missiggänger. —  
 Gelt, doas gleeht de wieder ne?  
 Doch woas räd' ich au no länger?  
 Ne, ich soa der nischte meh!

Biel mich au ne länger kränka.  
 Ne, ich sich' <sup>2)</sup> mer wieder Ruh, —  
 War mei Harz' a'r <sup>3)</sup> Andarn schenka,  
 Die mer troier ihs, als du.

---

1) reiner. 2) suche. 3) einer.

---

## De Karms. <sup>1)</sup>

De Karms ihs gekumma,  
 De Arnt' <sup>2)</sup> ihs verbei;  
 Der Poß <sup>3)</sup> thutt schun brumma,  
 De Geige stimmt ei.

Klannetta, <sup>4)</sup> Trumpeta, —  
 De Musik <sup>5)</sup> ihs ganz, <sup>6)</sup>  
 De Hörner, de Flöta,  
 Se spielen zum Tanz.

Der Kratschem thutt pranga. —  
 Mit Flittarn und Band,  
 Mit Kränza behanga  
 Ihs Saule <sup>7)</sup> und Band.

Kummt, Freinde, mer schlendarn  
 Zor Musik geschwind;  
 Mer walzarn, mer ländarn  
 Rosch, rosch, wie der Wind.

---

1) Kirmes. 2) Ernte. 3) Baß, Violon. 4) Klarinetten. 5) nicht Musik, sondern Musil. 6) Ganz wird vom Volke die Musik genannt, wenn recht viele Blase-Instrumente und besonders recht schmetternde ertönen. 7) Säule, auf welcher die Decke der Tanzstube ruht, und um welche herum getanzt wird. Diese puzen die Dorfschönen zur Kirmes besonders heraus.

Mer hoan se genussa,  
 De Arnte, su heeß;  
 Mer wor'n ne verdrussa  
 Bei Müß' und bei Schweerß.

Der reichliche Sägen  
 Bum Felde ihs rei,  
 Drim zieht ollerwägen  
 De Freede iß' ei.

Gopsassa! de Junga  
 Sein lustig und fruh;  
 Gopsassa! gesprunga!  
 De Ahla sahn zu.

Doas ihs halt a Baba!  
 Wenn's immer su wär!  
 Bei Kucha und Baba  
 Do labt sich's ne schwär.

Doch fillen de Baba  
 Und Kucha gedeihn,  
 Do muhß ma dernaba  
 Süßsch fleißig au sein.

Doas sein mer au wieder,  
 Wenn's Zeit ihs, ju, ju!  
 Doch hoite, ihr Brüder,  
 Seid lustig und fruh! —

De Musiſt, de ganze  
Spielt hoite, mei Schoß. —  
Kumm mit mer zum Tanze,  
Kumm, gieb mer an Schmoß!

Se geiga, se brurama,  
Se pfeifa, juchhe!  
De Karms ihs gekumma;  
Woas fahlt ins no meh! —

---

## Wenn ich's ock wissa selde.

Wenn ich's ock wissa selde,  
 Wuhie de Sunne zieht,  
 Wenn ei a guldna Bulka,  
 Se Obends undergieht.

Wenn ich's derschahn ock kende, <sup>1)</sup>  
 Woas ih' de Sunne macht,  
 Wenn olle Loite schlosa,  
 Wenn keene Seele wacht.

Besicht <sup>2)</sup> se ander' Länder,  
 Und brengt se dan ihr Licht?  
 Woas sein denn do fer Loite?  
 War gibt mer denn Bericht? —

De Suchgeluhrta wissa,  
 Doas besser Dll's, wie ich;  
 Doch ich koan's ne begreifa,  
 Doas ihs zu schwär fer mich.

Und koan ich's ne begreifa,  
 Ihs doas zu schwär fer mich,  
 Do weep ich doch, bei Zeita  
 Zeigt morn' <sup>3)</sup> de Sunne sich.

---

1) könnte. 2) besucht. 3) morgen.



Und weepß ich auch ne iße,  
 Woas du, mei Liebster, machst,  
 Ob du ei weiter Farne  
 Bull schlummerscht oder wachst;

Noan mich kee Mensch berichsta,  
 Wenn ich au immer froi, <sup>1)</sup>  
 Do weepß ich doch, de bist mer  
 No immer gutt und troi.

De warscht au wiederlumma,  
 Su, wie de Sunne früh,  
 Warscht freindlich uf mich lacha,  
 Wie jeda Morga sie.

Drim viel ich mich getriesta,  
 Bist du au iße weit.  
 Ich trau uf deine Liebe,  
 Ich huff auf besser' Zeit.

---

1) frage.

## Der Sunntig.<sup>1)</sup>

Der liebe Sunntig ihs gekumma,  
 Dastholbe sein mer <sup>2)</sup> Olle fruh.  
 De Arbeit ward ne fürgenumma;  
 Denn hoite ihs der Tag der Ruh,  
 Wu Jedes nooch der Buchalost,  
 Uf's Noie wieder Kräfte soßt.

Und schläft ma hoit' a Briddel <sup>3)</sup> länger,  
 Wie ander' Tage sich's gebührt,  
 Do ward ma drum lee Missiggänger  
 Und au lee Foilig <sup>4)</sup> ne tittlirt;  
 Denn 's ihs ju infer liebe Goot,  
 Dar hoit zu ruhn gebota hot.

Dam fahlt's gewieß doch ne oa Kräfte,  
 Und do a olle Dinge schuf,  
 Do ruht a au vu senn <sup>5)</sup> Geschäfte  
 Und horte mit der Buche uf,  
 Und wie dar spricht, und woas dar thutt,  
 Ihs immer recht, ihs immer gutt.

---

1) Sonntag. 2) wir. 3) Bißchen. 4) Faulenzer. 5) seinen.

'Hoit' puß' mer ins und woscha reene,  
 Und striegaln ins uf's schinnste raus,  
 Und Ahlt und Jung, und Gruß und Kleene  
 Sitt <sup>1)</sup> andersch, wie der Buche aus.  
 Warum? Der Sunntig ihs a Tag,  
 Bu sich a Jedes puza mag.

De Glocka ruffa laut vum Thorme  
 Und loadet ins zor Kirche ei;  
 Drim gieht, 's Gesangbuch underm Orne,  
 War holbig <sup>2)</sup> loan, eis Gootshaus nei,  
 Und batt <sup>3)</sup> mit Dadacht, singt, und hiert  
 Goot's Woort, wie's fer an Christ gebührt.

Und hot de Seele ihre Speise,  
 Ihs Gootsdienst und Gesang vulbrucht,  
 Ward druf derheeme gleicher Weise  
 Uf Sunntigsoart der Leib beducht;  
 Denn war ne goar zu orm ock ihs,  
 Ist hoit sei Stückla Fleisch gewieß.

Nomittigs <sup>4)</sup> gieht ma uf de Felder  
 Zor Summerschzeit, und sitt sich im.  
 Alleene warn de Tage kälder,  
 Und fliega Glocka rim und nim,  
 Do gieht ma ne zor Stube naus,  
 Ma warmt sich hingarn Ufa aus.

---

1) sieht. 2) halbweg = nur irgend. 3) betet. 4) Nachmittags.

De junga Loite schaitarn, <sup>1)</sup> lacha,  
 Wie sich's su poßt fer junges Blut,  
 Giehn au zor Musi' wull, und macha  
 An lust'ga Tanz mit fruhem Mutt. —  
 Nu lacht und tanzt oß immer zu,  
 Doch brengt ich <sup>2)</sup> ne im Fried' und Ruh! —

Ihs su der liebe Tag zu Ende,  
 Befiehlt ma sich zu guder Nacht  
 Mit Leib und Seel' ei daffens Hände,  
 Dar Ges gestarlt und fruh gemacht.  
 Nu schläft ma bis der Morga kimmt,  
 Und 's Fleißigsein senn <sup>3)</sup> Dafang nimmt.

Zwoar hot's au Loite, die genissa  
 A lieba Sunntig ne a su;  
 Alleen' — wie sohl ich soan? — se wissa  
 Nischt vu der rechta Sunntigsruh,  
 Dastholbe sein se Montigs faul. — —  
 Meh soa ich ne, ich hal mei Maul.

---

1) schaitern. 2) euch. 3) seinen.

## Der Montig.

Stiecht uf, ihr Loite, frisch, hallo!  
 Der Sunntig ihs verganga.  
 Der Montig, dar ihs wieder do,  
 De Arbeit oagefanga!  
 Mit noier Kroft, mit fruhem Mutt  
 Sieht, woas ma oafängt, flint und gutt.

Bar gestarn su, wie sich's gehiert,  
 A Sunntig hot genussa,  
 Grefft <sup>1)</sup> hoite garne zu und rührt  
 De Hände unverdrussa!  
 A denkt: „Ma Ioan ne immer ruhn,  
 Sust <sup>2)</sup> seht's am Ende schlechtes Luhn.“

Zwoar Moncher Bruder Liederlich  
 Ihs hoite krank und müde,  
 Und macht an bloa Montig sich.  
 A denkt: „Mich lust zufriede  
 Mit Thätigsein und Frühhustiehn!  
 Wißt, doß ich hoite tuslig bien.

---

1) greift. 2) sonst.

Ich hoo mich gestarn bei der Ruh  
 A Brickel übernumma;  
 Drim sollen mer de Muga zu.  
 Ich bien ne schluffa kumma  
 De ganze liebe, lange Nacht,  
 Und hoo mer halt ann' Lust gemacht."

Ihr Loite, vu a'r sitta <sup>1)</sup> Lust  
 Ihs, gleebe' ich, nischt zu halen;  
 Die thutt de Freede aus der Brust  
 Und de Gesundhet stahlen,  
 Und macht, doß, ihs ma schwach und ahlt,  
 Emm <sup>2)</sup> 's liebe Brut zulezte fahlt.

Ins <sup>3)</sup> sei der Montig niemols blo,  
 Mer <sup>4)</sup> miega'n ins ne farba.  
 War feld' au, woas mer braucha, do  
 Ein Laba ins derwarba?  
 De Faulhet und is <sup>5)</sup> Missiggiehn  
 Brengt, 's ihs woas Ahles, kenn Gewien.

De Arbeit, die derhält gesund  
 Und immer leicht 's Geblitte,  
 Macht Drm' und Beene vul und rund  
 Und schofft a fruh Gemitte:  
 Se treibt de Langeweile aus  
 Und füllt mit Sägen Feld und Haus.

---

1) solchen. 2) Einem. 3) uns. 4) wir. 5) das.

Drim frisch zor Arbeit, Weib und Moan,  
Und Kinder und Gesinde,  
Und war sich drähn und rühren loan!  
Der Tag vergieht geschwinde.  
Vu früh bis Obends ihs 's ne weit,  
Dastwägen müßt de forze Zeit!

---

## Der Dinstig.

Der Dinstig ihs is <sup>1)</sup> Montigs Better  
 Und spricht: „Nor immer wetter, wetter, <sup>2)</sup>  
 Do, wu err <sup>3)</sup> gestarn ufgehört!“ —  
 Ins macht a au lee Briddel hange;  
 Mer halen nischd vum Missiggange,  
 Sein garne fleißig fort und fort.

Bum Dienste, wie ich hoa vernumma  
 Ihs glee der Noame: „Dinstig,“ kumma;  
 Ganz richtig heeßt a: „Dienst-Tag,“ glee.  
 Warum f' a <sup>4)</sup> hoan a su zurissa  
 Und zwee Buchstoaba weggeschmissa,  
 Doas wundert mich, doch weep ich's ne.

Alleen' ich denf mersch su: De Loite  
 Sein nimmeh, wie ver Ahldersch, hoite,  
 Und 's Dinn <sup>5)</sup> ihs, woas a ne gefällt.  
 A Jeder möchte garn regieren  
 Und Ander' dichte kummedieren;  
 Denn 's ihs igund ann' feine Welt.

---

1) des. 2) weiter. 3) ihr. 4) sie ihn. 5) Dienen.



Und doch, ob Enner <sup>1)</sup> seidne Kleeder,  
 Ob Lumpa oahot, dinn muhß Feder,  
 A mag sich stellen, wie a viel.  
 Dam macht sei Dienst viel Kümmernisse,  
 M'm Andarn 's Laba leicht' und sisse,  
 Enim <sup>2)</sup> brengt a wing, a'm Andarn viel.

Der Pauerjunge, der Suldoate,  
 Der Battelvoit, <sup>3)</sup> der Uffegoate, <sup>4)</sup>  
 De Rühstoalmoat, de Adelsfrau;  
 De fluga Loite und de tumma — —  
 A Jedes hot senn <sup>5)</sup> Dienst bekumma,  
 Und Olle hoan se Pflichten au.

Der Ghmoan dient senn lieba Weibe,  
 Doch freilich oft zum Zeitvertreibe.  
 Gelt, Männer! gelt, err gatt mer recht? — —  
 A schinnsta Dienst eim ganza Lande,  
 Dan hot der Moan eim Mittelstande,  
 Als eegner Harr und eegner Knecht.

Denn war zu hoch stiecht, dar koan sinka,  
 Und war zu tief steckt, koan dertrinka;  
 Der Mittelmoan ihs gutt gestellt.  
 Doch orme Geier, reiche Stuger,  
 Und grüße Harrn und Stiefelpuger  
 Sein olle nöthig ei der Welt.

---

1) Einer. 2) einem. 3) Bettelvoigt. 4) Advokat. 5) seinen

Drim, welcher Dienst au ins getrossa,  
 Mer mullen fleißig sein und schossa,  
 Woas ins gebührt, mit fruhem Mutt.  
 War ei senn Stand sich weess zu schicka,  
 Dan ward a sicherlich ne drücka,  
 Dar dient au garn, dar dient au gutt.

Doch war de dient a'r <sup>1)</sup> schlechta Sache,  
 Und säß' a under guldnem Dache,  
 Dar macht sich Schande, dar ihs schlecht.  
 Und hätt' a Länder zu regieren  
 Und Tausende zu kummedieren,  
 N bleit <sup>2)</sup> a jämmerlicher Knecht.

---

1) einer. 2) bleibt.

## De Mietwuche.

De Mietwuch' ihs a Frauenzimmer,  
Doas viel — ich dent mer'sch — su viel soan,  
De Arde sohl ne lauter Männer,  
Se sohl au schmucke Weiber troan.  
Doas mark' sich Jeder ganz genau,  
Dar denkt: 's ging' ohne Frauull au.

Der Moan, zum Beispiel, uf 'm Dorfe,  
Dar arn a Fleckla Acker hot,  
Und 'sch Morgens zeitig muhß eis Freie,  
West' ohne Frauull sich kenn <sup>1)</sup> Noth,  
Besundersch wenn der Mittig. kummt,  
Und überhand der Hunger nimmt.

Wie wuhl ihs dam, brengt 's Mittigassa  
Sei Weib is' fartig uf a Fiesch.  
Darb haut a ei und läßt sich's schmecka,  
Kartuffaln su, wie Fleesch und Fiesch.  
Gesätigt gieht a wieder fruh  
Nomittigs fenn Geschäfte zu.

Doch ihs ne blus is <sup>2)</sup> Bißla Affa,  
Woas vu a Weibarn ins gefällt;  
Se macha ins au lust'ge Stunda  
Und monche Freede ei der Welt,  
Beraus <sup>3)</sup> de guda, die a Moan  
Recht lieb und warth ein Garze hoan.

1) keinen. 2) das. 3) bedeutet so viel als: besonders.

Und denkt oft, wärn se ne geschoffa,  
 Wie säg's denn im de Wäsche aus?  
 War krogte rim ei olle Winkaln?  
 War reenigte is ganze Haus?  
 War gäb' ins moncha sissa Kuß?  
 War stillte Kummer und Verdruß.

Ma toar,<sup>1)</sup> oft zu a'm Junggesellen,  
 (Ich meene zu a'm ahla), giehn;  
 Do sitt ma, wie ein pulscha Kriege,<sup>2)</sup>  
 Bahl hie woas liega, do woas stiehn.  
 Und hätt' dar au ann' Melion,  
 A muhß se Fremda hingerlohn.

Stiecht Enner mitta ei semm Laba,  
 Wie hoite ei der Buche just,  
 Su enzaln wie a Baum eint Storme!  
 Woas hot a denn fer Freed' und Lust?  
 A grämt alleene sich bestimmt,  
 Wenn nohnde ihm sei Sinnmetd<sup>3)</sup> kimmt.

Zwoar ihs (ma spricht's), bei monchem Weibe  
 Der Koop, wie monche Mietwuch krump;  
 Se best und kaffert über Alles,  
 Ihs immer biese, immer tump.<sup>4)</sup>  
 Doch sein de ollerwingsta su.  
 Ihr Weiber, gelt, doas gatt<sup>5)</sup> Er zu?

1) darf. 2) um einen hohen Grad von Unordnung zu bezeichnen, sagt das Volk: „Es sieht aus, wie im polnischen Aricae.“ 3) Sonnabend = das Alter. 4) dumm bedeutet hier böse, verdrossen. 5) geht.

Und seid Err mit mer eiverstanda,  
 Und ihs mei Mietwuchslid Dich recht,  
 Do bien ich Dich zu Dank verbunda,  
 Besundersch wenn Er freindlich sprecht:  
 „Doas ihs a rechter schmucker Moan!“ —  
 Und loob' Ich 1) meh, su bahlt ich koan.

Ich' dent ich au oa Dich, Ihr Jungfarn!  
 Err wünscht doch olle ganz gewieß  
 An liebe Moan Ich oa de Seite,  
 Su bahle, wie's oß mieglich ihs?  
 Doas ihs Ich au wull zu verzeihn;  
 Denn 's muhß doch a su sillon sein.

Und hott Err Dich an Moan genumma,  
 Do thutt oß immer miet 'm schien,  
 Seid reenlich, freindlich, troi und fleißig,  
 Gewieß, do ward's Ich glücklich giehn.  
 Oß hott kenn tumma, krumma Koop,  
 Sust kriegt Err Schande und kee Loob.

---

1) Euch, man sagt nämlich bald: „Ich“ bald „Dich“, nach dem gerin-  
 gern oder größern Nachdruck, den das Wort bekommt.

## Der Dornstig. <sup>1)</sup>

War Montigs, Dinstigs missig ging  
 Und Mietwuchs au no machte wing,  
 Dar mag sich hoit' derstußa,  
 Und fleißig sein bis ei de Nacht,  
 A hot an Fähler doch gemacht.  
 Und doas an rechta grußa.

Denn ihs de Buche holb verbei,  
 Do brengt ma Dornstigs ne verscht ei,  
 Woas liega ihs geblieba.  
 Woas Mietwuchs Kunde sein gethon,  
 Doas muhß ma ne bis Dornstigs lohn,  
 Unnöthig nischt verschieba.

Denn ohne Kost und ohne Ruh  
 Atleest de Buche, und a su  
 Is ganze Bisla Laba.  
 De Jugend und de Krost vergieht,  
 Und ne goar lange wahr't's, do stiecht  
 Nu 's Ahlder schun dernaba.

---

1) Donnerstag.

Drim, weil de konnst, do rühr' dich flint,  
 Pos uf derbeine au a wing,  
 Und bies der Zeit gewartig,  
 Bu's heest: de Dietwuch' ihs verbei;  
 Dos, stellt der Kloppeerbeen sich ei,  
 De soan konnst: „Ich bien fartig!“

Su wackelst de vergnügt und fruh  
 Ufs Ende denner <sup>1)</sup> Wuche zu,  
 Und giehst om leha Tage  
 Getrust ei's stille Bettla nei,  
 Bu Garzeleed und Roie frei  
 Und frei vu bitt'rer Klage.

---

1) deiner

## Der Freitig.

Da de Freiheit denkt ma hoite,  
 Wünscha doch ju olle Loite,  
 Gruß und Kleene, Groob und Fein,  
 Unbeschränkt und frei zu sein.

Denn an Jeda thutt woas drücka,  
 Ihs 's au just ne uf 'm Rücka,  
 Ihs 's vielleicht ei der Brust,  
 Oder au wu andersch fust.

Olles freilich ufzuzählen,  
 Woas su Dan und Jänn thut quälen,  
 Und vu dam a frei sein viel,  
 Sieht ne; denn doas wär zu viel.

Doch a Freitig zu bedichta,  
 Biel ich Geniges berichta,  
 Woas de uf der lieba Welt  
 Moncha im de Freiheit prellt.

A. hot viele fette Felder,  
 Schiene Hoiser, grusse Gelder;  
 Doch a wünscht: „Bär ich derbei  
 Da vu Gicht und Reissa frei.



B. hot zwor gesunde Glieder;  
Doch dar wünscht sich sähnlich wieder,  
Weil's im östersch fahlt oa Brut,  
Frei zu sein vu Sorg' und Ruth.

C. hot sich a Weib genumma,  
Die a ganze Tag thutt brumma,  
Darum denkt a: „Gätte dich  
Goot doch lieber, als wie ich!“ — —

D. hot schrecklich viele Schulden,  
Und a denkt bei jedem Gulden,  
Dan a sich verdient, au glei:  
„Wär ich doch oß schuldenfrei!“

Und su hot vu A. bis Zette  
Jeder wull beinoah, (ich wette!)  
Etwoas, woas 'm ne gefällt,  
Woas a fer ann' Ploge hält.

Freilich sein doas su 'ne <sup>1)</sup> Sacha. — —  
Viele Loite hot's, die macha  
Sich ann' Lost und Kummer halt  
Ohne Ruth und mit Gewalt.

Und se zoaga und se brumma,  
Wiel ne bahl' a Freitig kumma.  
Ander' pinsaln immerzu;  
Denn — — 's ihre Mode su.

---

1) solche.

Doch Ihr warflich Tiefbetrübta,  
Guda, Troia, Kroizgeübta,  
Seid getrust! wißt, doß bestimmt  
Endlich Dier Freitig kimmt.

Und doas ihs a **rechter** Freitig.  
Ob a spät kimmt oder zeitig,  
Weeß alleen' der liebe Goot,  
Dar doas zu bestimma hot.

---

## Der Simmerd. <sup>1)</sup>

Hoit ward geschoiert und gekuhrt, <sup>2)</sup>  
 Gepuht, gekrogt, geschlickert,  
 Der Basem <sup>3)</sup> rim und nim geruhrt, <sup>4)</sup>  
 Geponscht, doß 's Wosser sicker,  
 Und Haus und Hof, ehb kimmt de Nacht,  
 Du jedem Schmutze reen gemacht;  
 Warum denn? Nu, 's ihs Simmerd.

Der hoit'ge Tag, doas ihs gewieß,  
 Kimmt Moncha huch und thoier,  
 Bunt <sup>5)</sup> war ein Bau begriffa ihs;  
 Denn Zimmerloite, Moier <sup>6)</sup>  
 Und die no sußt derbei woas thun,  
 Se hullen sich ihr Buchaluhn;  
 Denn hoite ihs der Simmerd.

Der Schuster schickt de noia Schuh,  
 Der Schneider noie Kleeder,  
 Und beede no an Gruhß derzu.  
 Derbeine wünscht a jeder  
 Sei Nacheluhn au ganz bestimmt,  
 Weil morn' <sup>7)</sup> der liebe Sunntig kimmt;  
 Denn hoit' ihs ju schun Simmerd.

---

1) Sonnabend. 2) gekuhrt. 3) Beien. 4) gerührt. 5) vollends. 6) Maurer. 7) morgen.

Salt <sup>1)</sup> kimmt gesprunga der Bolbier  
 Mit Wasser und mit Seese.  
 Kumm, Rüsselschoaber, rei zu mir,  
 Doß ich menn Boart verkeese;  
 Denn dar ihs wieder orntlich gruß,  
 Und hoite muhß a eemol lus,  
 's ihs Zeit, 's ihs halt doch Simmerd.

Der Orme, dar de meilenweit.  
 Uf Arbeit ihs geganga,  
 Potscht hoire heem im Obendszeit.  
 De Seiniga verlanga,  
 Und 's Gessla <sup>2)</sup> Kinder jußt und schreit:  
 „Iß' ihs der Boater nimmeh weit;  
 Denn — Goot sei Dank! — 's ihs Simmerd.“

Zulepte ihs der Tag vorbei,  
 De Buche ihs beschlussa,  
 Drim schlofa Olls sonste ei,  
 Die Müh' und Schweetß genussa;  
 Und Moncher, ehb a giecht zor Ruh,  
 Spricht: „Ne, ich bien oß goar zu fruh,  
 Nu ihs 's doch endlich Simmerd!“

---

1) dort. 2) Häuslein.

## V o r s p l a g e .

Honns. **B**u gleht err hie, Bevotter Michel,  
 Ein Sunntigsrued' und seidna Tichel,  
 Und ei der Hand a spoansches Niehr? —  
 Err gieht zum Pforre, gleeß' ich schier.

Michel. Ja, ja! und doas ei oller Eile,  
 Doch ne aus lieber langer Weile;  
 Ich breng' 'm Pforr a gorschtig Ding,  
 Doas argert mich gewieß ne wing.  
 Bevotter Honns, mer sein de Ahla,  
 Die sein au gle gutt zu behala;  
 Su hort ich uft menn Boater soan;  
 Und — gelt — doas woar a kluger Moan?  
 Doch iße, wenn mer'sch <sup>1)</sup> recht betrachta,  
 Do wull'n se 's Ahlder goar verachta,  
 Und macht ma 's, wie ma 's suß gemacht,  
 Do ward ma blüßig ausgelacht.  
 War hoit woas Noies soan verdenka,  
 De ahla, prava Soite kränka,  
 Doas ihs a rechter toppe <sup>2)</sup> Geld,  
 Dar ward berühmt ei oller Welt:  
 Wer Ahldersch hott' mer keene Schule;  
 Do woar a Moan, a machte Spule

---

1) wir's. 2) tapferer.

Und larnt' a Kindarn 's A. B. C.,  
 Ges goab a Greschla und nie meh.  
 Doch ihe sein's goar ander' Sacha:  
 Do hiß 's, dar Moan kend's nimme macha;  
 A Schulhaus bauta se nu glei,  
 Da zug der noie Lerner nei.  
 Dar ward gewieß — ich viel ne lüga —  
 Zahn Scheffel Korn alleen ock triega;  
 An Biehma Schulgeld muhß ma'm gahn,  
 Und sohl au no ne sauer sahn.  
 Und ei dar Schule ihs a Wasa!  
 De Kinder darfa ne ock lasa,  
 Ne, recha, schreiba und no meh.  
 Ihs doas wull recht? Ich gleebe, ne!  
 Ich hoa doch Vieles au begriffa,  
 Wenn au ne groade vu da Pfiffa.  
 A Bißla Lasa und derbei  
 Goot's Woort bloit ins der Lerner ei.  
 Doch hoite ihs doas zu geringe,  
 Do hot ma olles ander' Dinge;  
 Nu gilt is liebe A. B. C.  
 Ei inser Schule nischte meh.  
 Do muhß ma Schnokabüchla keefa.  
 Ma möcht' sich goar de Loda <sup>1)</sup> reefa! <sup>2)</sup>  
 Und thutt ma ock a Wörtla <sup>3)</sup> soan,  
 Ds wull'n se Ges zum Schinder joan.

---

1) Der gewöhnliche Ausdruck für: „Haare.“ 2) raufen. 3) Wörtchen.

Gevotter Honns, su ging mer'sch <sup>1)</sup> hoite,  
 Als ich nu da Schulmееster froite,  
 Warum ha <sup>2)</sup> mir doch lisse soan,  
 Mei Junge seld' ann' Tuffel hoan.  
 Ich wār' doch glücklich grußgewachsa,  
 West' ich au nischd vu fitta Fara;  
 Und larnt' mei Jung' su viel wie ich,  
 Do wār'sch schun gutt, meh braucht a nisch.  
 Als nu vu fitta ahla Dinga  
 Doas junga Mannla horte singa,  
 Denkt ock a mol! do wees a mir  
 Ei ollem Arnst de Stubathür.  
 Woas sohl ma do derzune sprecha?  
 Und do seld ma sich no ne rächa?  
 Aus dam vu ins derbauta Haus  
 West <sup>3)</sup> Ges a su Parschla naus?! — —  
 A meent', ich seld uf **meine** Sache  
 Ock fleißig Acht gahn. Bu **femm** <sup>4)</sup> Fache  
 Verständ' ich nischd; ha meßt's verstiehn,  
 Wie's ei der Schule selde giehn.  
 Dar, dan ich niete muhß derhalen,  
 Sohl **doas** mer soan? Doas seld mer fahlen!  
 Gevotter! dar ist **inse** Brut,  
 Und bei ins hot a keene Ruth.  
 Derbeine ihs a tump und thierig, <sup>5)</sup>  
 Wenn ne an jeda Tag gehierig

---

1) mir's. 2) er. 3) weist. 4) seinem. 5) dumm und thöricht = sehr unwillig.

De Kinder ei der Schule sein,  
 Und monchmol arn derheeme blein. <sup>1)</sup>  
 Ich woar leßthie schun uf a biese,  
 Do ha mer meine kleene Liese  
 Zum Gitta <sup>2)</sup> ne derheeme ließ,  
 Do 's Kind doch eemol meine ihs.  
 Alleen' doas kimmt, wie ich verspüre,  
 Bu dar verwünschta noia Viehre, <sup>3)</sup>  
 Die gle ei Brassel ihs derducht,  
 Und die der Mensch hot mietebrucht.  
 Doch war ich 'm a Spasla macha — —,  
 Ich weef gewieß, a ward ne lacha;  
 Verhommert lange sohl a koin  
 Und sich ver mir ei Zukunft schoin.  
 Gevotter Honns, bei menner Sichel!  
 Ich heeße Jarga-Frieda Michel,  
 Und bien gewieß recht harzlich gutt;  
 Doch hoo ich au a heefes Blutt.  
 Wenn's wieder kimmt im de Weihnachta,  
 Do lohß ich mer a Schweinka schlachta:  
 Sust kriegt a Flesch, ih' kriegt a nischt,  
 Doas argert a gewieß verflischt.  
 Und lohß ich bahle wieder teefa, <sup>4)</sup>  
 A Kucha loan a'm salber keefa;  
 Bei mir do setz's kenn Kucha meh,  
 Nu biet' ich a zu Goste ne.

---

1) bleiben. 2) Güten des Viehes. 3) Ehre. 4) taufen.



Derbeine sohl 'm meine Mutter.  
 Ree Neegla Raum, <sup>1)</sup> lee Klattschla Putter,  
 Korz, nischd meh zum Geschenke gahn,  
 Wie's früher doch arn <sup>2)</sup> ihs geschahn.  
 Und ihe bien ich uf 'm Wage,  
 Ich gieh oll'weil' zum Pforr zor Klage;  
 Derzähl' ich dam die Sache recht,  
 Do gieht's gewieß dam Parschla schlecht.

Sonns. Gebotter Michel, gieht zurücker!  
 Doas sein verzweifelt biese Stücke. — —  
 Der Pforr, dar ward ich <sup>3)</sup> dichtig joan,  
 Wu ihr oll' wullt dodrüber kloan.  
 Mir ihs 's goar roasnig schlecht geganga.  
 Lust oich no su woas ne verlanga!  
 Ich kloate au a su bem Pforr — — —  
 Dä kummt zurücker, seid te Norr! —

---

1) Sahn. 2) etwa. 3) euch.

## Obschied und Wiedersahn.

### A. O b s c h i e d.

§ a. <sup>1)</sup> **M**eine liebe Onne = Biese,  
 Lab mer tausendmol gesund!  
 Och, is gieht oß goar zu biese,  
 Und de Muga sein mer wund  
 Vu mem Flennen, vu mem Leede,  
 Weil ich iße vu dir scheede.

Gestarn muß' mer ins gestellen  
 Ver a Harren ei. Pulkahoan; <sup>2)</sup>  
 Do hort' <sup>3)</sup> ich mei Ortel fällen,  
 Dofß ich sohl 's Gewähre troan.  
 's holf kee Bieta, 's holf kee Bata;  
 Korz, ich muß' ei's Glied halt trata.

Kunza's Gootfried, Seidel's Benje <sup>4)</sup>  
 Hoan se au miet' ausersahn.  
 Och, mer hätta olle Pfenn'ge,  
 Die mer hotta, hiegegahn;  
 Doch ma torscht <sup>5)</sup> kee Woort verlieren.  
 Morne fill' mer schun moschieren.

---

1) Gr. 2) Bollenhain. 3) hört'. 4) Benjamin. 5) durste.

Arschtlisch <sup>1)</sup> kumma mer ei Kosel,  
 Dorte warn mer ereziert;  
 's ihs glee do, wo Schustersch Josel <sup>2)</sup>  
 Bate <sup>3)</sup> schun ihs hiemoschiert.  
 Bu mer noochte <sup>4)</sup> warn hie müssa,  
 Thutt no hoite Kenner <sup>5)</sup> wissa.

Lange warn mer hie ne weilen,  
 Su viel horta mer oß blus.  
 Och, war weesß, wie viele Meilen  
 Ich vu dir moschieren mußß,  
 Wie viel Johre warn verflissa,  
 Ehb ich dich amol koan küssa.

Darum, hierscht de, Onne-Biese,  
 Bleib' mer troi und bleib' mer gutt!  
 Denke oa de grüne Biese,  
 Bu mer su mit frühem Mutt  
 Ins monch liebes mol robogeta,  
 Bu mer 's arschte mol ins schmogta!

Denke oa de huche Linde,  
 Denke oa de schiene Zeit!  
 Se verflug oß zu geschwinde! —  
 Denk', wie ich der hoa gestreit —  
 Ufte nooch 'm Obendassa.  
 Madel, konnst de doas vergassa?

---

1) erstlich. 2) Joseph. 3) vor'm Jahre. 4) nachher. 5) Keiner.

Hierscht de 'sch Morgens, doß mit Ußsa  
 Ander' junge Porscha ziehn,  
 Und mit Lacha und mit Zucksa  
 Freedig hinger'm Pfluge giehn:  
 Denke, doß ich, stott mi'm <sup>1)</sup> Pfluge,  
 Lotsche eim Suldoatazuge.

Da de letzte Karms <sup>2)</sup> gedenke,  
 Wu ich ei mem <sup>3)</sup> noia Gutt'  
 Mit dir tanzte ei der Schänke,  
 Und du soast: „A stiecht der gutt!“  
 Denn de wißt's, ich soate wieder:  
 „Gier', de hust a schienes Nieder!“

Denke, wie mer fruh gefassa  
 Hoan bem letzte Poathastiehn,  
 Wie ich bem Bevotterassa  
 Soate: „Ne, de bist zu schien!“  
 Und du schlugst mich uf de Gusche,  
 Und de soast, ich wär dei Lusche.

Wenn se schiene Walzer bloß  
 Denk' oa meine noie Kloß, <sup>4)</sup>  
 Denk' oa meine Laderhosa,  
 Die ich orscht mer hott' geschofft,  
 Weil ich dir gefallen wulde,  
 Wie's lee ander Porsche sulde.

---

1) mit dem. 2) Kirms. 3) meinem. 4) Anzug, Kleidung.

Und su hätt's no viele Sacha,  
 Wu de sullst gedenka droa;  
 Doch ich muhß a Ende macha,  
 's greift verhie mich schrecklich oa,  
 Doß ich muhß Schuldote waren  
 Und dich lange sohl atbahren.

Daber hier', ich kumme wieder,  
 Wenn's der liebe Goot verleiht,  
 Und do sing' mer ander' Lieder,  
 Und do kimmt ann' besser' Zeit;  
 Denn mit Freedda und mit Lachda  
 Will' mer inse Huxt do macha.

Nu zum Obschied — woas ich biete —  
 Gieb mer no an dichda Schmog!  
 Gieb mar'n uf de Reese miete,  
 Bleib' mei lieber, troier Schoß!  
 Bleibe immerdoar de Meine!  
 Ich bleib' immer au der Deine. —

S i e. Woas sohl ich derzune spredha,  
 Du, mei lieber Korle, du? —  
 Och, mei Harze möcht' mer brecha,  
 Wenn ich's recht bedenka thu,  
 Doß de sullst su weit moschieren,  
 Doß ich morn' dich sohl verlieren.

Bist du doch mei eenzig Laba,  
 Och, de bist mei Gen' und Dll's. —  
 Reicha Kratschmer'sch Suh'n dernaba,  
 Fill' au dar mer im a Hols,  
 Thät' mer 's Geld mit Scheffaln massa,  
 Nimmer kend' ich dich vergassa.

Bät' mich ei semm feinsta Kleede.  
 Glei der Junker im an Schmog,  
 Gäb' ich bahl ihm zum Bescheede:  
 „Korle ihs mei lieber Schop!  
 Olle Porscha toar ich grüssa,  
 Daber ihn alleen ock küssa!“

Zu, mei Korl', de bist mer lieber  
 Als wie olles Geld und Gutt.  
 Och, de Muga giehn mer über,  
 Wenn ich denf', du troies Blutt,  
 Doß de stott der korza Jacke  
 Troan fullst de Suldoatafracke.

Ne, ich war dich ne vergassa,  
 Rämst' au hundert Meilen weit.  
 Hier', ich viel mich ne vermassa;  
 Daber wahr't's au lange Zeit:  
 Meine Troie bleit <sup>1)</sup> der immer,  
 Rahlt ward meine Liebe nimmer.

---

1) bleibt.

Gieh ich mit memm <sup>1)</sup> weissa Reda  
 Uf de grüne Bies: eis Sei,  
 Biel ich bei mer selber sprecha:  
 „Korle, wärscht au du derbei,  
 Früher kend' ich 's Sei wull wenda,  
 Freede fänd' ich do ollenda.“ <sup>2)</sup>

Wenn is <sup>3)</sup> Obend's Summerwinde  
 Lieblich kühl' dorch's Dörfla ziehn,  
 Und ich under inder Linde  
 Muß allein' und traurig stiehn,  
 War ich nuf zum Monde blicka  
 Und dir Gamsaln <sup>4)</sup> Grüsse schicka.

Miega ander' Porscha jucksa,  
 Wenn se uf de Felder ziehn;  
 Sah ich dich ne mit a Ußsa,  
 Lieber Harzens: Korle, ziehn,  
 Ward mei Harze ei semm Sommer  
 Pucha, wie a Schmiedehammer.

Wenn de Karms ward wieder kumma,  
 Sohl mer'sch keene Freede sein.  
 Mag der ahle Pos <sup>5)</sup> au brumma,  
 Ich war oß derheeme blein; <sup>6)</sup>  
 Und wenn Under' tanza, lacha,  
 Doas ward mich oß traurig macha.

1) meinem. 2) allenthalben. 3) des. 4) Hände voll. 5) Bassgeige.  
 6) bleiben.

Schoade mer fer'sch Walzerblosa!  
 Och, se blosa ne fer dich.  
 Ei denn noia Paderhosas  
 Führscht de ne zum Tanze mich.  
 Mag mei noies Nieder liega,  
 Bis ich dich war wiederkriega.

Sohl ich nu alleene bleiba,  
 Und du mußt mi'm Bulke ziehn. —  
 Hierscht de Korle? thu mer schreiba!  
 Denn de wißt's ju, wu ich bien;  
 Daber och, wie koan ich's wissa,  
 Wie weit du warscht wandarn müssa.

Wenn d' mer warscht a Briesla schicka,  
 Schreib mer deine Troie nei,  
 Doss mei Garze sich derquicka  
 Und derfrische koan derbei.  
 Schreib' mer, woas de mußt tentiren,  
 Wie der'sch gieht bem Exezieren.

Und nu niem zum Dagedenka —  
 Niem an rechta heesä Kuhß! — —  
 Thu mer deine Liebe schenka,  
 Weil ich lang' dich meida muhß.  
 Ward de Trennungszeit verflissa,  
 Warn mer freediger ins küssa. —



## B. W i e d e r s a h n

Ha. Guten Dach, mein schönes Kind!  
 Muß man sehen, was du machest,  
 Ob du weineest, ob du lachest,  
 Ob ich dir auch dreu noch find'.

Komme gerade von Berlin,  
 Habe viel jesehn, erfahren  
 In den drittehalber Jahren,  
 Die ich dort jewesen bien.

Mädchen, gibb mich doch en Schmatz!  
 Bin dich immer dreu jeblieben,  
 So wie ich dich oft jeschrieben.  
 Bist man du auch noch mein Schatz?

Ha, wie mich das lamper duht,  
 Dir in meinen Arm zu schliffen,  
 Dir zu herzen, dir zu küssen;  
 Denn ich bin dich jar zu jut.

Und daß ich an dir jedacht,  
 Will ich als en Liebeszeichen  
 Zum Jeschenk en Dusch dich reichen,  
 Das ich aus Berlin jebraucht. —

Sollst man kommen nach Berlin,  
Sollst man sehn die langen Tassen;  
Wird dir woll'n der Bunder frassen,  
Dort, wo ich jewesen bien.

Ist 'ne Stadt, sehr schön jebaut,  
Hat dir Häuser, jroß und schöne,  
Ist keen eenziges so kleene,  
Wie mer hier in Schlesing schaut.

Und in Potsdam war ich auch.  
Hab' den König oft jesehen,  
Wenn ich daht uf Wache stehen;  
Denn das ist Soldatenbrauch.

Aber Schätzchen, sag mich nu,  
Duh mich's dreulich man verzehlen,  
Herzchen, duh mich's nich verhehlen,  
Wie ich dich jefallen duh!

Felt, ich hab' en schönen Staat?  
Schau nur man den rothen Kragen!  
Siehst mir nich den Säbel dragen?  
Ja, davor bin ich Soldat! — —

Sie. Bies wielskumma, lieber Korle, du!  
Dch, ich bien vñ hoite goar zu fruh;  
Denn mir woar noch dir su bang', su bange,  
Weil ich dich ne torschte sahn su lange.

Fer doas noie Tichla dank' ich schien,  
 Hier', doas ward mer eemol prächtig stiehn!  
 Daber wort', zum Gegengagedenka -  
 War ich dir an rutha Brustlos schenka.

Alles, woas de oa demm Leibe huf,  
 Stiecht der schien, ich sah mer meine Lust,  
 Und dei blanker Sabel oa der Seite  
 Glänzt, wie pures Guld ei großer Weite.

Daber hier', ei denner Pauerkloft,  
 Boarscht de su zusomma recht gerofft,  
 Soag ich dich wull au mit tausend Freedra.  
 Gelt, de warscht a su dich wieder kleeeda.

Und mer blei'n anander immer gutt,  
 Tändaln, lacha, oll's mit fruhem Mutt;  
 Mer roboga wieder uf der Biese,  
 Du, mei Korl', ich, deine Onne-Biese.

## Derzählige <sup>1)</sup>

a u s 'm F a r s c h t e n s t e e n e. <sup>2)</sup>

(2. Juli 1838.)

Ne, doas woar hoite ei dam Farschtensteene  
 Oß goar zu schien, do hoa ich woas gesahn!  
 Ich blien a ormer Baber zwoar, alleene  
 Is sohl mer Enner glei vier Gruscha gahn;  
 Se sein mer ne su oagenähm, ihr Loite,  
 Als wie die Freede und dar Spöß vu hoite.

Ich soaß quarscht' alleene do eim Schoata <sup>3)</sup>  
 Und tront ann' Flosche ziemlich schoales Bier,  
 Do soama 'r Zwiene <sup>4)</sup> au dohie und soata,  
 De Liehrer hätta hoit' a Singa für,  
 Doas seld' dam **lieba Voater König** gelda,  
 Weil sie Ihm garn ann' Freeda macha wellda.

De Meletiermusick wär' derbeine,  
 Su hiß's, die machte au ihr Dings derzu;  
 Drim stoand ich uf, und ging und sicht mer Meine, <sup>5)</sup>  
 (Se leefte sich ann' Worscht), und soate: „Du!  
 A su und su hort ich is' tischkeriren,  
 Drim kumm, mer sahn, doß mer woas miete hieren.“

---

1) Erzählung. 2) Fürstenstein. 3) Schatten. 4) Zwei. 5) Die Frau nämlich.

„Alleen' mei Weib verstoand mich ne und froite:  
 „Wie meenst de?“ — Schaut, do koam a langer Zug  
 Recht schien gepuzte meletiersche Poite,  
 Sei Isterment a Feder bei sich trug;  
 Druf koama Liehrer, Nota ei a Hända  
 Und thoata sich zum Schlusse olle wenda.

Se zuga ei a Schloosshof dorch de Wache;  
 Do misch' ich mich geschwinde mitta ei,  
 Als wär' ich su a Schworzrooß au, und mache  
 Mich ohne 's Weib alleene miete nei.  
 Doch oa der Mauer, links hie vu der Brücke,  
 Do bleib' ich recht erwortungsvul zurücker.

Nu stellen Sängler sich und Musigaler <sup>1)</sup>  
 Bem Schlusse ver der Thür' ei Reih und Glied.  
 Su Monchen kloppt wull 's Harze, doß kee Fahler  
 Arn <sup>2)</sup> fürkümmt, und doß Ol's recht orntlich gieht.  
 Doas ihs zu gleebe; denn bei su a'm Sange  
 Verm Könige, do wär' mer salber bange.

Iwoar hoan die Poite Galse wie ann' Orgel,  
 (Wie ich vum Freibtscha <sup>3)</sup> Singefeste weef),  
 Und ne su rauh, wie meine ahle Gorgel,  
 Drim macht de Angst a <sup>4)</sup> ne su bahle heef,  
 Ducht' ich; doas Dings ihs eemol fürgenumma;  
 Ich war ju sahn, wie's ward zulezte kumma.

---

1) Musiker. 2) etwa. 3) Freiburger. 4) ihnen.

Doas Schloos hot überm Eingang' anne Bühne; <sup>1)</sup>  
 Uf die troat ih' der **Boater König** raus  
 Mit somst der **russ'scha Kaisarn**, und de Wiene  
 Bu ollabeeda soag recht liebreich aus.  
 Sie neegta sich, und — ne, ich soag mei Bunder,  
 Der **König** redte zu a Sängarn runder.

Die druckta ih' uf eemol lus und soanga  
 Recht huchbegeistert aus der vula Brust,  
 Und olle, olle Istermente kloanga,  
 Und 's füllte jedes Harze sich mit Lust.  
 Doas Singa ging bahl stork, bahl wieder leise,  
 Bahl groob, bahl fein, nooch echter Notaweise.

Der **König** woar ganz vorne stiehn geblieba,  
 A hotte om Geländer Ploß gesofft.  
 Im Ihn rim soag ma een'ge Senner Lieba;  
 Se hoan uf da Gesang recht usgeposft;  
 Und do de lehta Töne worn verklunga,  
 Soat' Seine Majestät, 's wär' gutt gelunga.

Doas woar da Sängarn recht, ma kund' 's och spüren;  
 Se soaga aus ver Freeda recht verklärt,  
 Und machta, woas dohie sich thoat gehieren:  
 Bernegta sich recht tief und machta: Rährt!  
 Ich schliech a noch und horchte, woas se redta,  
 Und woas se olle nu eim Schilde hätta.

---

1) Altan.

« jeder lobt' a lieba Boater König

Dosß Ha kenn <sup>1)</sup> Stulz hot, dosß A is su mild. —  
Doas soa ich au; drim wär'sch vernünftig, meen' ich,  
Is nähm' oa Ihm su Moncher sich a Bild,  
Dar goar vu Stulz und Suchmutt ihs besassa,  
Weil ha vielleicht mit Bartaln <sup>2)</sup> 's Geld koan massa.

Doch weg mit Dam! — Ich brauchte Tobaksoier,  
Drim ging ich ei de Stube zum Traktier  
Und hullt mer welches, ('s ihs ju arn ne thoier);  
Dernoochte ging ich uf a Ploan asür.  
Iß' fuhr der König aus mit Semm Geleete,  
Und 's koam verbei Rörrete uf Rörrete. <sup>3)</sup>

Ein arschta Boahne-soap, doas soag ich prächtig,  
Der **König** links, de **Kaisarn** rechter Hand.  
Se grüßta freindlich — mich, und wetta möcht' ich,  
Se hoan am Ende mich no goar gekannt,  
Dosß ich ver'm Schlusse oa der Soartamauer  
Gewast woar beim Gefange uf der Lauer.

Derbeine soag ich au a schmuckes Parschla,  
's sohl glee der **Kaisarn** Ihr Bediente sein,  
Dar reet a Pfard, su munter wie a Harschla, <sup>4)</sup>  
Und Knucha hott's, su wie de Spillen sein.  
Doch wundert mich's, dar Mensch trug ei dar Hige  
Mit Baar besot ann' worme Wintermüge.

---

1) keinen. 2) Bierkeln. 3) Staatswagen. 4) Hirschlein.

Dar ganze Reiter woar recht zum Bertwundarn,  
 Bewoffnet sunderboar und recht karjos,  
 Behanga mit Patrum 1) und andarn Plundarn,  
 Und hott' an runta Sabel und Geschoos.  
 A trug ich 2) ne arn ann' Suldoatafracke,  
 Ne, ne, sei Dazug woar ann' lange Jacke.

A stommt glee weit vu do und ihs lee Russe,  
 (Zum wingsta hot mer'sch Enner su gesoat),  
 De Eldarn hot a glee ein Kaukasusse,  
 Doas ihs (ich denk' mer'sch oß), ann' grusse Stoadt.  
 Ich dächte, 's meßt 'm monchmol bange waren,  
 De Seiniga su lange zu atbahren.

Alleene seine **Frau, de Kaisarn**, meen' ich,  
 Bohnt ju vu **Ihrer** Freindschoft au recht weit,  
 Und ehb a mol **Sie Ihra Boater König**  
 Zu sahn kriegt, do vergieht au lange Zeit;  
 Doas mußt 'm freilich wieder Triestung schenka,  
 Wenn ha mit Behmutt oa de Geemt thutt denka. —

It' tronk mer no a Schnapsla, ich und Meine,  
 Und do mer ins nu endlich soat' gefahn,  
 Do thoata mer bem Obend-Sunnaascheine  
 Vergnügt ins ei de liebe Geemt begahn.  
 Doch do mer kamp 3) a Stückla worn geluffa,  
 Do thoat mer Enner mit vier Muga 4) ruffa.

---

1) Patronen. 2) euch. 3) kaum. 4) mit einer Brille.



A brauchte Tobakfoier, und ich kund' a  
 Befriediga, 's fing uf a arschta Schlag.  
 Is ihs mer lieb, doß mer ins hoan gefunda;  
 Denn 's woar a Liehrer und ging insa Wag.  
 Doas Mannla wußte Vieles zu derzählen,  
 Drim kund' ins ne de Langerweile quälen.

Bem Dorfe trennt' mer ins. — ich bien gekumma  
 Bunt <sup>1)</sup> heem, bem Mondaschein', ich wiß ne wie?  
 Drim hoa ich mer a Greschlalicht genumma,  
 Zundt's oa und sogte mich zum Schreiba hie. —  
 Is' lösch ich 's aus und schlisse mei Geschreibe.  
 Gud' Nacht! — Ich läh mich schluffa zu memm Weibe.

---

1) vollends.

## De Boahnploge.

Ne, wie mich's ei da Zähnen reßt! —  
 Ich gleeß' ich muhß wull starba,  
 Wenn du mich ohne Hilfe läßt;  
 Du, Moan, ich muhß vertarba. —  
 Och lieber Goot, och lieber Goot!  
 Ich weess mer wetter goar kenn Noth. —

Su schree a Weib. Do spricht der Moan:  
 De mußt dich halt bequama,  
 Und 's wingsste dir enn <sup>1)</sup> biesä Zoahn  
 Lohn raus bem Boader nahma.  
 Du, gieh zum Boader ige glei!  
 Do ihs de ganze Angst verbei.

Sie oder spricht: Och liebes Kind,  
 Thu mich mit dam ne kränka!  
 Verm Boader hoa ich olla Wind. —  
 Vermuttlich mag se denka:  
 „Bahl nähm' mer dar a **Beeßzoahn** <sup>2)</sup> raus.“  
 Doas macht err Schrecka, Angst und Graus.

---

1) einen. 2) Beiß- oder Zankzahn; beißen heißt nämlich: „beißen“;  
 aber beeßen: „sanften.“ — Der gemeine Mann glaubt, jede Frau habe  
 einen sogenannten Beeßzahn. Ob das wahr ist? — Ich glaub's nicht.  
 — Meine holden Leserinnen! geben Sie mir nicht recht? —

Drim bitt se, woas se bieta koan  
 Und streechelt 'm is Bange:  
 Sieh ei de Stoadt mer, lieber Moan,  
 Und lauf oß schun ne lange!  
 Sieh zum Dphteker; denn dar hot  
 Viel Mittel und au guda Noth.

Nu nimmt der Moan sich flink an Stoaß  
 Und rennt — ju, unverhohlen  
 Soa ich's, — ei's Staaßla gleicha Droaß,  
 Als hätt a woas gestohlen.  
 War nähm' sich wull an lange Zeit,  
 Wenn 's Weib derheeme larnt und schreit?

Und wie a zum Dphteker künmt,  
 Do thutt a 's 'm derzählen,  
 Woas ihn zum Gange hot bestimmt,  
 Wie 's Weib de Zähne quälen;  
 Und — „Harr Quackfölscher!“ spricht a, „satt,  
 Döß ihr mer a gutt Mittel gatt.“ —

Quackfölscher, nennt ihr Esel, mich?!  
 Nun für den Ehrentitel,  
 Spricht dar, gehört, auf Ehre, sich  
 Ein ganz probates Mittel:  
 Hier, nehmt es hin, ihr Grobian!  
 Vielleicht schlägt's bald und trefflich an. —

Und mit da Woorta gibt a ihm  
 Zwee Dinger uf de Backa  
 Ein ollergrifsta Ungestiern,  
 Dofß beede Uhren knacka. —  
 Der Moan denkt: „Tausend sapperment!  
 Doas ihs a Mittel, woas de brennt.“

Nu rennt a heem, als wie verrückt,  
 Und seine Uhren summa.  
 Bem Fanster stieht sei Weib und guckt,  
 Und wie s' a su sitt kumma,  
 Do spricht se: Goot sei Loob und Dank!  
 Mei Moan hot doch an flinka Gang.

Is' ihs a do. — Och lieber Moan!  
 Gieb har, gieb har, ich biete,  
 Dofß ich mei Reissa stillen koan.  
 Woas bringst mer denn nu miete? —  
 Ha oder setzt sich bei a Fiesch  
 Und stützt sich uf, stumm, wie a Fiesch.

O jetersch, jetersch! bringst' mer nischt? —  
 Nu bricht a doch sei Schweiga  
 Und spricht: Och ju, alleen', verflischt!  
 Is sein goar harbe Feiga. —  
 Sie soat: Woas harbe hie, woas har!  
 Gieb! ehb ver Angst ich roasnig war. -- —

Gie ihs de holbe Porzion! —  
 Und, schwopp! do gibt a 'r Gene. —  
 De Ander', denkt a, wull mer lohn,  
 Bis 's nöthig ihs. Alleene  
 Die ward gewieß wull übrig sein;  
 Denn 's Weib fängt tulke oa zu schrein:

O mein's, o mein's! doas ihs a Moan,  
 Wie ma 'n ei olla Landa  
 Gewieß su groob ne finda koan;  
 Dar schlät mich ju zuschanda! —  
 Doch halt, de Joahnangst, die ihs weg,  
 Geheelt hot die dar grüße Schreck.

Nu, wenn's oß hilft, denkt do der Moan;  
 Meintwägen mag se heeßa,  
 Su viel se immer viel und koan,  
 Mich forz und lang au heeßa. — —  
 Und weil se ushiert, trät a ihr  
 Die Sache kloar und doittlich für.

Druf gieht a wieder amol nei,  
 Ei's Staadtla nooch a'r Müge.  
 Do fällt's 'm uf 'm Ringe ei:  
 Ich kende wull au iße  
 Glei zum Quakfjolber miete giehn  
 Und froin, woas ich 'm schuldig bien. —

A thutt's. Doch der Dphteker spricht:  
 Will diesmal nichts begehren,  
 Nur mögt ihr, eselsdummer Wicht,  
 Euch gleich von dannen scheren!  
 Denn euer ungeschliffner Spas  
 Gefällt mir nicht. Versteht ihr das?

„Dch ju; doch oier Mittel hot  
 Gehulfa bahl' memm Weibe;  
 Drim, nahmt er nischt, bezoahl's ich Goot!  
 Denkt ne, doß Spoß ich treibe;  
 Und weil doas Mittel goar nischt kust,  
 Begahr' ich's au ne **ganz** imfust.

De Hälfte hoa ich blus gebraucht,  
 Sie ihs de ander' wieder!“ —  
 Nu schlät a, doß 's oß a su raucht  
 Jänn <sup>1)</sup> mit a'r Tolle <sup>2)</sup> nieder. —  
 Doch woas se sust geredt no meh,  
 Doassschche <sup>3)</sup> weep ich salber ne.

---

1) Jenen. 2) Ohrseige. 3) Dieses.

## Noi Johrsch Wunsch.

1840.

Bum noia Johre, wardt Err <sup>1)</sup> wissa  
 Ihs 's Wünscha Mode, darum hwa  
 Ich, ('s ward Niemandsa doch verdrissa),  
 An Wunsch derducht, dan hiert Dich oa;  
 Denn ihs a au ne künstlich just,  
 Do kimmt a doch aus troier Brust.

Zuarschte wünsch' ich olla Brüdarn  
 Uf infer lieba Ardenwelt,  
 A reicha, orna, hucha, niedarn,  
 Doß Liebe fest se zomma <sup>2)</sup> hält.  
 Uneenigket sohl nimmeh sein  
 Und Gop de Menschhet ne atzwein.

Ber Allem sohl uf infem Lande  
 Stäts Sägen, Heil und Friede ruhn,  
 Doß ungestiehr't ei jedem Stande  
 Mer <sup>3)</sup> fruh doas Inse kinnen thun.  
 Sei Enner <sup>4)</sup> Harr, sei Enner Knecht,  
 Gleiviel, a thu doas Seine recht!

---

1) Ihr. 2) zusammen. 3) wir. 4) Einer.

Und insa König, insa ahla,  
 (Mer sein 'm, wie de Kinder, gutt —),  
 Dan sägen' Goot ins und derhal' A  
 No lang', und loh's bei fruhem Mutt  
 Ihn hoier ins ei Schläsfing sahn,  
 Da ahla, guda Woater dan! —

A Grufa, die de bem Regieren  
 Ihm halsa, gah' Goot viel Verstand,  
 Und dan, die 's Schwaart zum Schutze führen,  
 An topparn Mutt, ann' storke Hand,  
 Wm <sup>1)</sup> Jeda 's wingste su viel Geld,  
 Als wie 'm nuth ihs ei der Welt.

A Künstlarn wünsch' ich viel Geschicke  
 Bei Allem, woas se hoier thun,  
 Der Kaufmaschoft recht groß Gelücke,  
 A orma Babarn besser Luhn,  
 A Pauarn, doß de Goot <sup>2)</sup> gedeiht,  
 Ins Alla ne zu thoier Zeit.

A Reicha. wünsch' ich große Freede  
 D'm Wohlthun und o'm Garnegahn  
 A Orma, doß ei Nuth und Leede  
 Se miega Hilf' und Rettung sahn,  
 A Kranka der Gesundhet Glück,  
 A Trauriga a fruh Geschick.

---

1) einem. 2) Saat.



Der Jugend wünsch' ich su 'ne Lusta,  
 Die se ei Zukunft ne geroin,  
 Derbeine au kee Geld ne kusta. —  
 Und selde Ges mich etwan froin,  
 Wu ma die Lusta finda thutt:  
 „Eim fruma <sup>1)</sup> Garze, junges Blut!“

A Jungfarn wünsch' ich schmucke Schaze,  
 (Doas warn se wull goar garne sahn),  
 A Junggesellen darbe Schmage, <sup>2)</sup>  
 Die a die neckscha Dinger gahn;  
 De Liebe führ', ehb's Johr verbei,  
 Se glücklich ei a Ehstand nei.

Hätt' wu a Ehmoan oa der Seite  
 A biese Weib, ('s kimmt selda für —),  
 Die Freede hot o'm Zank' und Streite,  
 Dam wünsch' Geduld ich; oaber ihr,  
 Doß se de Mucka foahren läßt  
 Und nimme, wie a Krautfuchs, beßt.

Doch, hot a gudes Weib an biesä,  
 (Raum trift dar Foal), an zänk'scha Moan,  
 Die mag der liebe Goot derliesä, <sup>3)</sup>  
 Doß künstlig sie ne braucht zu kloan. —  
 Dar Pengel änder' hübsch senn Koop,  
 Sei nimme biese, nimme groob!

---

1) frommen. 2) Kisse. 3) erlösen.

Su sohl, woas Kummer schofft, verschwinda,  
Wie 's ahle Johr, recht weit, recht weit!  
Su sohl, woas Freede brengt, sich finda  
Recht reichlich ei der künft'ga Zeit. —  
Nu wull' mer rüstig vorwärts gieh'n  
Und ne o'm Wage missig stiehn.

Doch, hätt' ich wan no überganga,  
Dam thu ich ise zum Beschlusß  
Recht harzlich meine Potsche langa,  
Und schick' 'm au an worma Gruß. —  
Lab' ich, wenn wieder 's Noijohr ihs,  
Wünsch' ich 'm au woas Gutt's gewies.

---

## Ihs gehullt <sup>1)</sup> gestohlen?

Franz Stiebig hotte seine Hand  
 Schun monchmol ausgestackt  
 Nooch fremdem Gutt, und — 's woar bekannt —  
 Sich's stille eigestackt,  
 Soat' Moncher au: „Du bist a Dieb!“  
 Denn 's schien, dar Noame woar 'm lieb.

's woar halt a rechter neckscher Moan,  
 Su wie de Kinder just;  
 Denn woas a soag, doas wuld' a hoan,  
 Verstiecht sich, Dll's imfust.  
 Drim ging a 's Obends monchmol aus  
 Und trug sich Doas und Jä's ei's Haus.

A mol, do woar sei Gulz verbrannt  
 Bis uf is letzte Scheit;  
 Drim noahm a sich de Art zor Hand,  
 A hott' a Pusch <sup>2)</sup> ne weit,  
 Do ging a hie, soag rim und nim  
 Und hieb zulezt am' Kiefer im.

---

1) geholt. 2) Busch, Bald.

Alleen' dar Baum ihs viel zu groß,  
 Drim haßt a, woas a koan,  
 Bis doß a brengt a Stücke lus.  
 Nu fängt a oa zu troan; — —  
 Doch ei dam Augablicke sößt  
 Der Jaiger ihn mit semmer Lost.

Halt, Porsche! <sup>1)</sup> hoa ich dich dertoppt?  
 Kumm, kumm! doas ihs mer lieb.  
 Gust schun monch Stammle <sup>2)</sup> fertgeschloppt,  
 Du ausgewigter Dieb!  
 Konnst mit mer bis zum Grofa <sup>3)</sup> gieh'n,  
 Doß ich ne ganz alleene bien.

Franz Stiebig ward goar leichablos,  
 Doch sitt ma 's ne; 's ihs Nacht.  
 A flennt und bitt ohn' Underlos,  
 Alleen' der Jaiger lacht  
 Und spricht: Su leicht ihs ne der Kauf;  
 Dei Bieta nützt dich nisch. — Nu lauf! —

Is' muhß dar orme Schelme gieh'n.  
 A denkt: „'s ihs doch verpucht.  
 Doß eigelotscht a su ich bien,  
 Doas hätt' ich ne geducht! —  
 Su lang' hoa ich mich fürgefahn,  
 Und hoite muhß mer doas geschahn!

---

1) Burche. 2) Stämmchen. 3) Grafen.

Sie auszureißen, doas ihs schwär,  
 Doas wär zu viel gewogt.  
 Der Jaiger hot sei Schißgewähr;  
 Wenn dan der Geier plogt,  
 Do kriega, bläst a mier anooch,  
 Bull meine Hofa goar a Looch.

Ne, ne, doas gieht ne, und ich viel  
 Geduldig mich dergahn  
 Ei doas vermoaledeite Spiel.  
 's koan doch wull no geschahn,  
 Ich schwindel' mich am Ende raus,  
 's ward aus der Sache ne viel draus.“

Doch do a bis zum Grosa kimmt,  
 Setzt dar 'm dichtig zu  
 Und spricht goar überaus dergrimmt:  
 Du Erzhallunke, du!  
 Wie kannst du dich denn unterstehn  
 In meinen Wald nach Holz zu gehn?!

Nu stellt sich Stiebiß wie a Schof,  
 Su tälsch <sup>1)</sup> und gamerlich, <sup>2)</sup>  
 Und spricht: „Doh, gnädigster Herr Gros,  
 Begnadiga se mich!  
 Ich viel, warum ich ganga bien,  
 Zu garn und groaderaus gestiehn.

---

1) dumm. 2) läppisch.

Ich stackte ei a'r grüßa Muth.  
 Mei Weib soat' hoite: Du,  
 Sie hoan mer inse leytes Brut;  
 Drim schoffe Gulz azu,  
 Doß ich geschwinde backa koan  
 Bim Bißla Mahle, woas mer hoan. —

Und **stahlen** wuld' ich doch ne giehn,  
 Drim ging ich ei a Bald;  
 Do hot's ju Gulz de Menge stiehn,  
 Nu **hullt** ich mer'sch a halt.  
 Su wear die Sache, und ich koan  
 Se andersch ne, wie iße, soan." — —

Woas nu dam Monne ihs geschahn,  
 Doas hoan ich ne gehort,  
 Drim koan ich au ne Auskunft gahn;  
 Denn ich, ich wear ne dort,  
 Und dar mer'sch soate, wußte nich  
 Nu vu dar ganza Sache ne.

Ob oaber, wenn, wie hie dar Moan,  
 A Mensch sich wu woas **hullt**,  
 Doas Ding ne **stahlen** heeßa koan:  
 Wenn Ihr doas wissa wullt,  
 Froit, Loite, drüber an Justiz!  
 Gewieß, su Enner, dar verstieht's.

## Mei Gootlieb.

Menn Suh'n, menn Gootlieb hoan se mir  
 Genunma fort zum Meletier; <sup>1)</sup>  
 Fost flennt' ich, do s' a noahma, laut,  
 Asu, wie Sonne, seine Braut.

Und meine Mutter, jetersch ne!  
 Die, ducht' ich, gieht mer goar azwee.  
 Se kunn'd' sich ne zu gutte gahn,  
 Wie sie a sulde fortgiehn sahn.

Se meent' ich selde ei Perlin  
 Zum Könige hie <sup>2)</sup> bieta giehn,  
 Dof dar ins insa eenz'ga Suh'n  
 Derheeme liff, a wär'sch schun thun.

Ich oder soate: Ne, doas koan  
 Ich ne, ich bien a ahler Moan.  
 Bedenk' der doas und au no Ges,  
 Dof ich da weita Bag ne weep.

Ich kām' am Ende au ne für  
 Bem Könige, doas gieb' ich schier.  
 Perlin ihs doch ann' Stoadt, och Goot!  
 Die Hoiser meh', wie Brassel hot.

---

1) Militär. 2) hin.

Geld' ich nu froin nooch 's Königs Haus,  
 Do lachta mich de Loite aus;  
 Denn salt' <sup>1)</sup> ihs vurnahm Dll's und gruß,  
 Und ich, ich bien vum Dorfe blus.

Sie <sup>2)</sup> inse Städte sein' oß kleen',  
 Und do, redt Ges su ollgemeen'  
 Wie mir, <sup>3)</sup> ward monchmol schun gelacht  
 Und drüber tuller Spoot gemacht.

Leht widerfuhr mer orscht a Ding,  
 Als Simmerd's <sup>4)</sup> ich ei Walnbrig <sup>5)</sup> ging.  
 Is fiel mir just uf eemol ei,  
 Und ich ging ei a Weinhaus nei.

Wie ich nu ei de Stube koam  
 Und Ploß benn nächsta Tische noahm,  
 Froit glei der Schänke: „Woas sohl sein?“  
 Ich soate: Im zwee Greschla Wein! —

Nu lachta, wie de tumma Norn,  
 Gall' <sup>6)</sup> aus, die ei der Stube worn.  
 Vermuttlich woar ich a zu schlecht  
 Und meine Sproche au ne redit.

Und — Mutter, siech — ich hotte Geld! — —  
 Prim, gieht's su zu schun ei der Welt,  
 Wie mag's oß orschte ei Perlin,  
 Wie tausend mag's oß do zugiehn!

1) dort. 2) hier. 3) wir. 4) Sonnabends. 5) Waldenburg. 6) hell  
 = laut.



Drim lohß mich mit Perlin zu Ruh!  
 Fer insa Gootlieb gah ich ju,  
 De wißt's, a lepta Viehma raus;  
 Doch aus dar Reese ward nischt draus.

Nu stimmt' mer meine Mutter bei;  
 Doch soat se: „'s fällt mer no woas ei:  
 Der Kanter schreibt ann' schiene Hand,  
 Doas ihs ei oller Welt bekannt.

A schreibt su schien, (ich hort's orscht soan),  
 Doß 's salbst a König lasa loan.  
 Gieh zu dam Kanter, biet a schien,  
 A sohl der schreiba uf Perlin.

Doch soa's 'm Oll's recht orntlich au!  
 A sohl's schun schreiba ganz genau,  
 Wie ich im insa Gootlieb mich  
 Zuslenne ganz derbarmiglich,

Wie dir dar gude Junge fahlt,  
 Weil du schun toaprig bist und ahlt.  
 Viellechte, — list der König doas —,  
 Derbornt a sich, und 's nüst ins woas.

Nach, gieh, 's ihs just de hichste <sup>1)</sup> Zeit;  
 Sust <sup>2)</sup> kimmt, o meins! war weess wie weit  
 Dar orme Junge, und ich muhß  
 Vergiehn ver Kummer und Verdruhß.

1) höchste. 2) sonst.

A Brief, dan gibst de uf de Pust,  
 Und wenn's au flugs zwien' Biehma kauft." --- —  
 Ich macht' mich fort ei's Kanterhaus  
 Und richt'ete meine Sache aus,

Stallt' Du's dam Kanter orntlich für;  
 Doch woar'sch insust', dar soate mir,  
 Die Sache lisse sich ne thun,  
 Lus kriegt' ich eemol ne menn Suh'n. —

Doas woar fer mich a schlechter Trust,  
 Drim woar ich nischt zu wing verbust;  
 Ging heem ei menner Traurigkeit  
 Und resenirt' uf da Bescheed.

Zor Mutter soat ich: Gieb dich drei, <sup>1)</sup>  
 's ihs Du's imfuste und verbei;  
 Ich wiß mer wetter nu kenn' Roth  
 Und überloß 's memm lieba Goot.

„Und wißt de wetter dir ken'n Roth,“  
 Soat's Weib, „do half der liebe Goot!  
 Nu sah ich's wull, woas ward geschahn:  
 Ich war mei Kind ne wieder sahn.“

De Nupparn <sup>2)</sup> soat' da Augablick,  
 Mer <sup>3)</sup> hätta gle mit Frankreich Krig.  
 Och Garzeleed, och grüße Nuth,  
 Nu schloon se mer <sup>4)</sup> menn Gootlieb tudt!

---

1) darein. 2) Nachbarin. 3) wir. 4) mir.

Uf Frankreich zu hots gle an Fluhß,  
 Dar ihs vul Fische, fett und gruß.  
 Ma heeßt da Fluhß a doitscha Rhein,  
 Salt <sup>1)</sup> wächst siehr guder, storker Wein.

Da storka Wein, da fetta Fiesch  
 Wünscht dar Franzose fer senn Fiesch;  
 Mleen de Doitscha olle soan:  
 A sohl a nimmermiehr ne hoan.

A Bäcker <sup>2)</sup> hots gle profezeit:  
 's seht ehnder grußa Kompf und Streit,  
 Und 's fällt der ollerlegte Moan,  
 Ehb Frankreich insa Rhein sohl hoan.

Und ei da Kompf sohl Gootlieb ziehn. —  
 Och, liebes Kind, wie ward der'sch giehn! —  
 Eu schree mei Weib und fiennte siehr:  
 Do koam der Rupper rei zu mir.

Dar hott' ein Hause zugehort,  
 Und soate: „Treibt da Kummer fort!  
 Mer hoan it' wieder Fried' und Ruh;  
 Giert, woas ich glei derzählen thu.

---

1) dort. 2) Nikolaus Becker, der Verfasser des Rheinliedes: „Sie sollen ihn nicht haben.“

Der Bote <sup>1)</sup> schreibt: Ei Frankreich schrein  
 Se nimmeh nooch 'm doitscha Rhein,  
 De Hessen hoan a zugeschut't <sup>2)</sup>  
 Mit grußa Stenn <sup>3)</sup> ei ihrer Butt. <sup>4)</sup>

Vermuttlich sein de Fische tudd,  
 Und 's Ueberschiffa macht is' Ruth  
 Bu Frankreich har ei's doitsche Land,  
 Doas gleebe ich su uf meine Hand.

Und doitscha Wein fer poares Geld,  
 (Wenn's a Franzosa fust' gefällt),  
 Dan loh' mar'n <sup>5)</sup> garn ei Freindschoft zu;  
 Drim lohn se ins ei guder Ruh.

Und Krieg? — oa <sup>6)</sup> dam, do fahst's a <sup>7)</sup> ne;  
 Se streita ju und kampaln gle <sup>8)</sup>  
 Ei Stuba und ei Kommarn <sup>9)</sup> sich  
 Salbst under'nander jämmerlich.

Woas felda ei a Krieg die ziehn  
 Und goar ei ander' Länder gieh'n? —  
 Derheeme miega laut se schrein,  
 Wenn ins se ock ne nohnde sein."

---

1) Bote aus dem Riesengebirge, eine in Girschberg erscheinende Wochenschrift. 2) zugeschlachtet, bei Bieberich im Jahre 1841. 3) Steinen. 4) Ruth, Jörn. 5) wir ihnen. 6) an. 7) ihnen. 8) gleich. 9) Anspielung auf die Debatten in der französischen Kammer.

Su redte ins der Rupper zu  
 Und macht' ins 's Garze wieder fruh,  
 Do inse Gootlieb, inse Suh'n  
 M'im Kriege nischte hot zu thun.

Und Gootlieba gefällt's goar siehr,  
 (Su schreeb a leht), dem Meletier.  
 A stiecht ei Schweinz, <sup>1)</sup> doas ihs recht schien,  
 Do koan ma monchnol zu 'n'm gieh'n.

Leht thoat ich's au, 's woar Sunntig just,  
 Do soag ich goar mer meine Lust,  
 Wie flink dar ihs und wie gewandt!  
 Ich hätt' a bahle ne gekannt.

A meente, 's ging' ne im a Hols,  
 Und soate und derklärt' mer Dll's.  
 Ich horte mit Verwundrung druf,  
 Und sparrte Maul und Nuga uf.

Bem Exezieren gieht's 'm au  
 Recht gutt, a markt 'm Dll's genau  
 Und ihs gefir <sup>2)</sup> uf jeda Triet,  
 Uf jeda Grief, uf jeda Schriet.

Senn Leitnam <sup>3)</sup> hoa ich au gefahn. —  
 Ich hätt' 'm garne woas gegahn,  
 Und wuld' a bieta fer menn Suh'n,  
 A feld' 'm nischte zu Leede thun.

---

1) Schweidniß. 2) flink. 3) Lieutenant.

Alleen' mei Gootlieb währte siehr  
 Und soate: „Gatt 's ock lieber mir! —  
 Woas wär ock do der Leitnam soan?  
 Dar wär ich <sup>1)</sup> ju zum Schinder joan.“

Nu, nu, is muhß ne grade sein,  
 Soat ich, die Sache koan ju blein. <sup>2)</sup>  
 Drim halt ock du die Hand risch uf! — —  
 Nu zahlt' <sup>3)</sup> ich 'm zwien' Thoaler druf.

Doas niehm und schreib ins, brauchst de meh;  
 Ich und de Mutter lohn dich ne.  
 Gesund: Atje! Bleib' immer frisch, <sup>4)</sup>  
 Und konnst de, do besich ins risch! —

„Su bähle,“ meent' a, „ward's ne gichn,  
 Doch grißt mer meine Mutter schien,  
 Und spricht, ich lohß err su viel soan:  
 Ich kumm', su bahl' ich holbig koan.“

De Sonne grißt mer au vielmol,  
 Und spricht, ich lohß err soan, se sohl  
 Mer ne. arn <sup>5)</sup> nabern Staige gieh'n!  
 Denn — — — nu, se wiß schun, wie ich bien.“ —

Ich ging und duchte: 's ihs schun gutt;  
 De Sonne ihs a troies Blutt,  
 Die ward ne nooch am Andarn sahn,  
 Ich koan der Brief und Siegel gahn. —

---

1) euch 2) bleiben. 3) zahlte. 4) gesund. 5) etwa.

Derheeme, do ich troat ei's Haus,  
 Froit mich de Mutter wacker aus,  
 Und do ich soate: Su und su,  
 Do woar se goar ein Garze fruh.

Und Gonna, <sup>1)</sup> die de bein err soaß,  
 Dar worn de Muga bahle noaß,  
 Do ich da Gruhß err überbrucht,  
 Wie ich mer'sch bahle wull geducht.

Se soate: „Ich menn Gootlieb lohn? —  
 Ne, lieber liff' ich mich derschlon.  
 Wie koan a orscht oß su woas soan,  
 Dar, und kee Ander ward mei Moan.“ —

Und ich — ich spreche: 's sohl au sein;  
 Toar <sup>2)</sup> Gootlieb oß ne oa a Rhein;  
 Ei Schweinz, do hot a keene Nuth,  
 Und kee Franzose schlät a <sup>3)</sup> tudt.

Ihs seine Dienstzeit endlich aus,  
 Do übergah' ich 'm mei Haus.  
 A nimmt de Sonne sich und ihs  
 A ganz gediegner Moan gewieß. —

Hiert, vu da Hessen ihs 's doch gutt,  
 Dof sie mit Stenn a Rhein verschutt.  
 Nu sein mer hübsch vum Kriege frei,  
 Und der Franzose kimmt ne rei. <sup>4)</sup>

---

1) Der Dativ von: „Ganne.“ 2) darf. 3) ihn. 4) herein, in unser Land.

Nu fällt mer ei doas Profezei'n. —  
Doas muhß a kluger Bäcker sein,  
Dar su woas wreeß und su viel soan.  
Wär' ei der Nähnde oß der Moan,

Ich ginge zu'n 'm, keest' mer glei  
An Sammel, froit' a <sup>1)</sup> au derbei,  
Wie lang' mer Ruh ver Frankreich hoan;  
Ich gleebe wull, a kennd' mer'sch soan.

---

1) ihn.



## Der Trache.

Der Alldersch <sup>1)</sup> worn, doas soa ich frei,  
 Viel besser doch de Zeita,  
 Und sahn's au blus wing Loite ei,  
 Ich lohß mer'sch ne austreita.  
 Ke <sup>2)</sup> sust' ihs hoit Dll's ingefuhrt,  
 Doas macht's, de Welt ihs zu geluhrt. <sup>3)</sup>

Ge Beispiel zum Exempel blus:  
 War früher hott' an Tracha,  
 Bei dam woar glei der Reichthum groß,  
 Dan thoat a glücklich macha;  
 A brucht 'm, soand de Nacht sich ei,  
 Viel Geld zor Foieresse rei.

Doch hoit' ihs 's ander'sch, ne do hoan  
 De Tracha ander Mucka. — —  
 Vergangas hort ich Michaln kloan,  
 Dar wulde sich zupflucka;  
 Und soate: „Doß sich Goot derborm',  
 Mei Weib, dar Trache, macht mich orm! —

---

1) Alters. 2) gegen. 3) gelehrt.

## Wenn ich a König wär'!

Als leht der König reest' ei inssem Lande,  
 Do soaga 'n soahren au zwoe Sittejunga,  
 Und soama flink und freedavul gesprunga  
 Bu ihra Kūha, bis zum Stroparande. — —  
 „Du,“ soat' dar Eene, „hier, ei oller Welt  
 Got su a König doch wull 's mehste Geld. —

Wenn ich a König wär', wißt's, woas ich machte? —  
 Ich keeste mir a Pfsard bei guda Zeita,  
 Do lend' ich hinger menner Haarde reita.“ —  
 Der Ander' soate: „„Ne, du Norr!““ und lachte,  
 „„Do fille mir doch wull woas Besser'sch ei:  
 Ich schoffte mir mein Leibgerichte glei.

Denn siech, als König lend' ich 's Geld mit Scheffaln,  
 Su, wie mei Pauer sei Getrade, massa,  
 Drim thät ich lauter weezne Kließla assa,  
 Und braune Putter suppt' ich goar mit Leffaln.  
 Roß tausendfappermichel! doas wär schien! —  
 Doch kumm, doß ne de Kūh' zu Schoada gieh'n.

## Der beste Freind.

Mei Glück, mei Truſt und meine Freede,  
 Mei troiſter Freind! nu biſt de tudt.  
 Nu weeß ich ei memm Garzeleede  
 Mer goar kenn Noth. — Och, grüße Muth!

Wam ſohl ich meine Leiden iße,  
 Wam, woas mich kränkt und argert, kloan?  
 Wam, wenn ich ſu alleene ſiße  
 Woas 's Laba mir verbittert, ſoan?

Du woar'ſcht verſchwiegen, woar'ſcht mer immer  
 Mit troier Liebe zugethon,  
 Und iß', o mein's, (woas wär oß ſchlimmer)!  
 Iß' muhß ich dich begroaba lohn.

Woas hoa ich wetter <sup>1)</sup> nu fer Freinde  
 Ei dar vertorbna, bieſa Welt,  
 Wu, wenn ich ſtarbe, lauter Feinde  
 Oß lauarn 'uf mei Bißla Geld.

Ich wiß 's iß hoa ich wull am längſta  
 Getroan menn ſchwära Wanderſtoab.  
 Ich muhß mich reen zu Lude ängſta,  
 Dei Obſchied brengt mich an ei's Groab."

---

1) weiter.

Su schreit und flemmt de ahle, reiche,  
 Verbißne Jungfer Sam: Marie, <sup>1)</sup>  
 Se sitt su bloß aus, wie ann' Leiche  
 Und hält die Hände ei die Sieh'.

Woas mag ihr steenarn Harz' ock hoire  
 Derweecha su entseßlich siehr?  
 Woas stellt ock doas, ihr lieba Loite,  
 Woas stellt doas eegentlich ock für? —

Ihr eenz'ger Bruder ihs vielleicht  
 Gestorba, wie mer'sch groade scheint? — —  
 „Warum ne fust woas! ich dächte,  
 • De wißt's — dam ihs se spinnefeind.“ —

Do ihs 's a Nupper wull, a troier,  
 Im <sup>2)</sup> dan se goar su traurig thutt? — —  
 „Och ju! — doas ahle Ungehoier,  
 Die meent's ju mit kemm <sup>3)</sup> Nupper gutt.“

Wie? oder hot se no an Woater,  
 Dan risch der Lud hot hiegestracket? — —  
 „Ne, lieber Freind! ihr fetter Koater,  
 Dar ihs err hoite früh verracket.“

---

1) Susanne Marie. 2) um. 3) keinem.

## Wie du mir, su ich dir.

**A** Moan vum Dorfe mußte macha  
 A mol ann' Reese, weit, recht weit,  
 Ich gleebe wägen Krebschostsacka;  
 A koam ne heem ann' lange Zeit.  
 Sei Boart dar wuchs, wie's Gulz ein Pusche,  
 A kund' a bahle ne dertroan; <sup>1)</sup>  
 Drim soag nöttrell <sup>2)</sup> im seine Gusche <sup>3)</sup>  
 Wie moncher Jude aus dar Moan.

Eu koam a ei ann' Stoadt und sichte <sup>4)</sup>  
 Zuollerarschte an Bolbier,  
 Und do possirt 'm ann' Geschichte,  
 Die argert' a <sup>5)</sup> goar schrecklich siehr. —  
 A guckte rieber, guckte nieber,  
 Koam endlich fer a grufes Haus,  
 Do rufft's: „Was sucht ihr denn, mein Lieber?“  
 Recht freindlich zu a'm Fenster raus.

---

1) ertragen. 2) natürlich. 3) Mund. 4) suchte. 5) ihn.

„„„Dch lieber Garr, ich hätte garne  
 Wenn Boart su bahl wie nieglich lus;  
 Denn wißt, ich kumme vu der Farne,  
 Und satt, a ihs derschrecklich gruß.““  
 „Nun, kommt herein, euch einzuseifen  
 Bin ich den Augenblick bereit;  
 Denn euern Bart bald anzugreifen  
 Ist wahrlich wohl die höchste Zeit. —

Auf diesen Stuhl hier setzt euch nieder!“ —  
 A thutt's, und Jär macht Schaum ein Nu,  
 Seest ei da Boart und stellt sich wieder  
 Da's <sup>1)</sup> Fenster uf de Gasse zu.  
 A bläßt ganz ruhig vu semm Knoster  
 Rauchwulka ei de Luft, und hiert  
 Und sitt, woas uf 'm Gossapfloster  
 Vu Noigketa arn possirt.

Der Weißboart sitt' als wie uf Mulda —  
 Und denkt: „„„Woas ihs doas fer Reschoon?  
 Wie lange sohl ich mich gedulda  
 Und mir das Ding gefallen lohn?““ —  
 A kilstert, <sup>2)</sup> kloppt mit a Fissa,  
 Tritt wie a Bar zulezte uf;  
 Doch ward a endlich räda müssa;  
 Denn dar o'm Fenster hiert ne druf. —

---

1) an's. 2) hästelt.

„„Sie, lieber Harr! ich möcht' ihunder  
 Geschwinde wieder wetter <sup>1)</sup> gieh'n,  
 Drim nahma se menn Boart mer runder,  
 Doß ich koan meine Stroße ziehn.““ —  
 „Euch **einzuweisen** nur, mein Lieber,  
 Versprach ich, und das ist gescheh'n;  
 Allein **barbiert** wird hier gradüber,  
 Dorthin müßt ihr, beliebt's euch, geh'n.“ —

„„Du Schorke! mit denn tumma Pussa!  
 Hull dich der Geier!““ denkt der Moan,  
 Wischt sich 's Gesichte ganz verdrussa  
 Und gieht dervo, su flink a koan.  
 Jä'r lacht. — „„Ich weld' der wull die Lacha  
 Dastreicha, tück'scher Städter, du,  
 Und dir a ander Spaßla macha,  
 Trärf ich dich dß alleene wu!““ —

Viel Johre schwinda, und vergassa  
 Got inse Moan doas Ding beinoah,  
 Do kloppt, (a sitzt bem Mittagassa), <sup>2)</sup>  
 Ges oa de Stubathüre oa;  
 Druf tritt a Fremder rei. — „Ihr Leute,  
 Wohnt ein Stellmacher nicht allhier?  
 Ich komm' gereist aus großer Weite,  
 Und eben brach die Deichsel mir.

---

1) weiter. 2) Mittagessen.

Mein Kutscher, der verschlafne Lämmel,  
 Gab auf das Fahren nicht recht Acht,  
 Drum haben meine raschen Schimmel  
 Mir diesen dummen Streich gemacht.  
 Nun, Meister, seid recht schön gebeten,  
 Und kommt sogleich mit mir heraus,  
 Helft mir geschwind aus meinen Nöthen!  
 Mein Wagen hält vor eurem Haus."

Der Meester sitt und sitt, und richtig,  
 Doas ihs der Boarteiseefer ju.  
 A denkt: „„Wort', Porsche! ne zu flüchtig  
 Gieht's hie mit denner <sup>1)</sup> Dechsel zu.“" —  
 A gieht zum Boahne, <sup>2)</sup> nimmt de ahle  
 Azweegebrochne Dechsel raus,  
 Doch do's geschahn ihs, gieht a bahle.  
 Ganz ruhig wieder ei sei Haus.

A setzt sich ei der Stube nieder  
 Und glemmt <sup>3)</sup> 'm Gene oa mit Lust.  
 Der Ander wort't bis doß a wieder  
 Raus zu 'n 'm kimmt, und wort't imfust.  
 Nu wahr't 's 'm endlich doch zu lange,  
 Drim rufft a: „Freund, wo bleibet ihr?  
 Mir wird zulezt ja angst und bange.  
 Bringt rasch die neue Dechsel mir!"

---

1) deiner. 2) Wagen. 3) raucht.



„„Su? — Ne do wardt err foahren miega  
 Ei's nächste Dorf, hübsch groade aus,  
 Salt' <sup>1)</sup> kinnt er noia Dechsaln kriega;  
 Ich nahme blus de ahla raus.  
 Ich mach's, wie's monche Städter macha, —  
 Die seefa Emm <sup>2)</sup> a Voart recht schien  
 Und heesä druf mit lautem Lacha  
 Enn <sup>3)</sup> zum Volbiere wetter giehn.

De Städter denka zwoar, mir <sup>4)</sup> Loite  
 Bum Dorfe sein su tumm wie Struh;  
 Alleen', mei bester Harr, fer hoite  
 Ihs halt die Sache nimmeh su.  
 Mer schreita fort ei olla Dinga,  
 Mer possä Achtung ganz genau. —  
 Wie ins de kluga Städter singa,  
 Su traff mer ihre Weise au.““ —

Der Fremde kriegt a ruth Gesicht,  
 Derkennt au ig' a Meester glei,  
 Und jäne Voarteiseef-Geschichte,  
 Die fällt 'm nu uf eemol ei.  
 A reibt verlägen sich de Hände,  
 Als hätt' a woas zu wischa droa,  
 Und fängt beschämt o'm lehta Ende  
 Uf städt'sche Dart zu bieta oa. <sup>5)</sup>

---

1) dort. 2) Einem. 3) Einen. 4) wir. 5) an.

Der Meester spricht: „„Ich kende freilich  
Dich thun, wie ihr mer hott gethon;  
Doch hild' ich doas fer unverzeihlich,  
Und wiel ich <sup>1)</sup> ne arn hilfslus lohn.  
Doch — wullt err wieder Barte seesa,  
Do miegt err zum Bolbieren au,  
Wie sich's gehiert, oich Wasser kesa. —  
Da Roth, dan markt ich ganz genau!““ —

---

1) euch.

---

## Der Rühjunge.

**A** Junge dient' als Rühprinz <sup>1)</sup> bei a'm Pauer,  
 Und — wie's da orma Schluckarn pflägt zu ziehn,  
 Su ging's au dam — sei Pusten woard 'm sauer;  
 Denn Jedes wuld' a <sup>2)</sup> bei a Uhren ziehn.  
 Geschoach a Schoade wu, woar woas zubrocha,  
 Woard glei de Schuld dam Junga zugesprocha.

Zuschlug de Moad <sup>3)</sup> an Loop, an rechta grußa;  
 (Denn kleene Dinger warn ne orscht gerecht <sup>4)</sup>),  
 Do hiß 's: Der Junge hot a ingestufa!  
 Und 's ging dersfür dam orma Schelma schlecht.  
 Ging woas verloren, soate jede Zunge:  
 Kee Mensch ihs schuld, als dar gootluse Junge!

Nu troaf's a mal, doß mit a'm lieba Kinde  
 Der Storch gefloin <sup>5)</sup> koam ei doas Pauerhaus,  
 Und bahle wußt's is <sup>6)</sup> sämtliche Gesinde,  
 Daß blus der Junge ne; denn zeitig naus  
 Uß's Feld muß' dar de Rüh' und Kälber treiba,  
 Und über Mittig miet a deßa <sup>7)</sup> bleiben.

---

1) So nennt man scherzweise die Viehhirten. 2) ihn. 3) Magd. 4) gerechnet. 5) geflogen. 6) das. 7) draußen.

Zum Obende, do kimmt a heem recht müde.  
 Wie nu de Kleenemoad die Kùh' oabindt,  
 Do spricht se: „Wißt de au woas Noies, Friede? <sup>1)</sup> —  
 De Frau, die hot a liebes, kleenes Kind;  
 Drim magst' der oß a Schnoabel wacker weka;  
 Denn 's ward geschwinde Kindlakucha seta.“

Doch Friede, dar fängt oa zu lamentiren:  
 „„Dch je, och je, woas sohl mer oß geschahn!  
 Muß hoit' ei insem Hause doas possiren! —  
 Nu wardt err mir de Schuld wull wieder gahn  
 Und Du' a Pauer uf a Hols mer hega —  
 Och ne, woas ward's oß do fer Prügel seta! —““

---

1) Abkürzung des männlichen Namens: Friedrich oder Gottfried.

## G e s i e g t.

„Ne doas vermoaledeite Trinka,  
 Doas stell' ich iße gänzlich ei;  
 Nimm <sup>1)</sup> Loster wiel ich Obschied winka  
 Und mache mich dervone frei,  
 Su soate Enner, <sup>2)</sup> dar monch Gloas  
 Gelärt, und monches grüße Foß.

Bier ganze Bucha sein verschwunda  
 Und inse Geld spricht: „Goot sei Dank!  
 Nu hoa ich glücklich überwunda.“ — —  
 Druf hot a arn an nöth'ga Gang,  
 Drim nimmt a risch an Stoab zor Hand  
 Und gieht dermiete über Land.

A sitt a Barthshaus oa der Stroße,  
 Bei dam a nohnde muhß verbei;  
 Zwoar darstet <sup>3)</sup> a über olle Noße,  
 Alleen 'a spricht: „Ich gieh ne nei.  
 Ihr Fisse bleibt ne etwan stiehn!  
 Fort, immer fort, verbei sohl's giehn!“

---

1) meinent. 2) Giner. 3) dürstet.

Und — schaut! sei Fürsoaz ihs gelunga,  
 Schun hot a 's Warthshaus hinger sich.  
 Nu bleibt a stiehn und spricht: „Gerunga  
 Hoa ich gewieß doch ritterlich!  
 Ik' sohl mei Weib no eemol soan,  
 Ich wär' a liederlicher Moan.

Wie schien, wie gut ihs doas, nu hoa ich  
 Versetzt memm Fahler risch an Kloppe;  
 Ich hoa gesiegt; doch su viel soa ich:  
 Dar schiene Sieg verdient an Schnops!“ — —  
 A gieht zurücker, trinkt und trinkt,  
 Bis doß a vu der Banke sinkt. —

\* \* \*

Nu ward mit Lacha Moncher sprecha:  
 Bu Dam woar'sch unrecht, inzudrähn.  
 Doch jeder Mensch hot seine Schwäche  
 Und jeder hot woas obzulähn.  
 Wuhl dam, dar'sch Willens ihs zu thun,  
 Doch ohne eegna Siegesluhn.

## Zu wing Müb.

**A** Moan woar groade ei der Stoadt,  
Do loam's 'm ei an Zoahn,  
Drim ducht a: „Wort', ich war dich glei  
Zum nächsta Dutter <sup>1)</sup> troan."

Geducht, gethon. — „Harr Dutter, nahmt  
Mer raus da Zoahn dohie;  
Denn länger hal <sup>2)</sup> ichs nimmeh aus;  
A thutt mer goar zu wieh.

Zwoar hoan ein Dorfe mir <sup>3)</sup> bei ins  
An siehr geschoita Schmied,  
Dar Viech und Mensch korriren loan  
Und raus de Zähne zieht;

Alleene, ehb ich käme heem,  
Meßt <sup>4)</sup> ich ver Angst vergiehn;  
Drim seid su gutt, packt bahle oa,  
Ich biete goar zu schien."

Der Dutter schweigt und läßt a Moan  
Sich niedersega blus,  
Nimmt 's Isterment zor Hand, und is'  
Gieht au der Battel lus.

---

1) Doktor. 2) halt'. 3) wir. 4) müste.

Der Dutter packt, der Moan viel schrein,  
 Gullt schun derzune aus;  
 Doch ehb o hot an Laut gethon,  
 Ihs au der Zoahn schun raus.

„Goot sei's gedankt! Die Sache ging  
 Zu recht geschwinde zu.  
 Nu ihs die Angst doch weg; ich bien  
 Goar ei memm Garze fruh.“

Su spricht der Moan; doch do a hiert,  
 A sohl fünf Biehma gahn,  
 Do denkt a: „Doas ihs doch zu viel!“  
 Und spricht mit Sauerfahn:

„Sarr Dutter, hiert, ihr seid geschickt,  
 Woas ich oich eigestieh;  
 Alleen fünf Biehma sein zu viel  
 Fer die geringe Müh'.

Wist, inse Schmied, dar noahm mer leht  
 Nu raus an biesä Zoahn,  
 Dam torscht' <sup>1)</sup> ich oß zwien' Biehma gahn,  
 Meh wuld' a goar ne hoan.

Und do derfüre hott' a mich  
 A zweemol oder drei  
 Ei senner <sup>2)</sup> Stube ringeschloppt. <sup>3)</sup>  
**Dar** hott' ann' Rackerei!“ —

---

1) durst'. 2) seiner. 3) herumgeschleppt.



## A h l e s R e c h t.

Sonns Goabel, a ahler, a fleißiger Pauer  
 Ließ groad' uf semm <sup>1)</sup> Felde sich's waren recht sauer,  
 A hätte de Frühjohrschshootst garne bestallt,  
 Drim hild a halt druffe mit oller Gewalt.

Do schickte der Adelmanoan zu'n 'm, a möchte  
 Sich under a'r Stunde oß macha zurechte,  
 A meßte hoit foahren a gnädiga Harn.  
 Doas horte nu freilich Sonns Goabel ne garn.

Die Botschoft derfüllt' a mit Arger und Grullen.  
 A soate: „Doas sohl ju der Zeitschel glei hullen!  
 Ihs doas wull derlaubt, wenn bem Akarn ich bien,  
 Dofß ich mit nemm Bieche zu Hofe sohl ziehn!?

's ihs groade, als hätt' ich de Pfare gestohlen! —  
 Alleen', woas der Adelmanoan eemol befohlen,  
 Doas muhß ich befulga, doas muhß halt geschahn,  
 Biel ich ne am Ende goar Strofe no gahn.“

A scharrt <sup>2)</sup> sich, doch freilich mit großem Verdrusse,  
 Und zoiht <sup>3)</sup> mit a Pfara zum oadlichen Schlusse,  
 Do stieht de Kolesse; Sonns Goabel spennt ei,  
 Druf setzt sich ei Gnoda der Adelmanoan nei.

---

1) seinem. 2) schirrt, macht sich zurecht. 3) zieht.

A stuppt aus der Tuse behaiglich senn Rieher, <sup>1)</sup>  
 Rußt: „Fort!“ und Gonns haut uf de Pfare, wie Blücher, <sup>2)</sup>  
 Und naus gieht's zum Hofe und naus über Feld,  
 Als seld's hoit' no giehn bis oa's Ende der Welt.

Doch immer zu foahren su tulle geschwinde,  
 Doas wär wull am Ende doch Unrecht und Sünde. —  
 „Die Pfare, die hoan mer ju nischte gethon.  
 Drim wiel ich a <sup>3)</sup> Zeit“ (denkt der Pauer), „ock lohn.“

Is' spricht dar ein Boahne, <sup>4)</sup> (der Medelmoan nämlich):  
 „„Hört, Alter! was seid ihr denn heute so grämlich?  
 Sonst seid ihr doch immer zum Plaudern bereit, —  
 Erzählet was Neues, verkürzt mir die Zeit!““

„Ja, gnädiger Herr, wenn ich rāda ock möchte  
 Du dam, woas mich bittert, se wär'n <sup>5)</sup> sich vielleicht  
 Ne wundarn, doß hoite su sauer ich sah.“ — —  
 „„So redet! Ich will's und erlaub' es euch ja.““

Du sahn se, hoit wuld' ich bestellen menn Acker,  
 Und do ich mich rühre recht fleißig und wacker,  
 Do war ich geschwinde vum Schreiber bestallt  
 Ihr Gnoden zu foahren, doas argert mich halt.

Ich muhß nu de Arbeit ganz ruhig lohn liega. —  
 Und — weess ich, woas morne fer Wittrung mer kriegga?

1) Rieher, d. h. Nase. 2) „Er haut drauf, wie Blücher,“ ist eine  
 sprichwörtlich gewordene Redensart. 3) ihnen. 4) Bagen. 5) würden.

's ihs warcklich kee Spos und warthostig ne schien,  
A su vu semm Felde zu Hofe zu ziehn.

„„Zu Hofe? — Besinnet euch eure Beschwerde! —  
Habt ihr nicht die besten, die rüstigsten Pferde  
Im Dorfe? Und darum vergönn' ich euch gern,  
Zu fahren mich, euren hochadligen Herrn.

Hanns, höret, ihr solltet euch billig doch schämen,  
Als Hofedienst solche Spazierfahrt zu nehmen!  
Ihr wißt es, ich bin euch in Gnaden geneigt  
Und mach' eure Pflicht gegen mich euch so leicht.

Und — wie auch die Sache nun werde genommen,  
Ihr Bauern, ihr müßet zu Hofe mir kommen,  
Drum gilt es mir gleich, was in Dummheit ihr sprecht;  
Ich ford're **mein altes, mein adliges Recht!**“

Der Pauer muhß freilich die Pillen verschlinga  
Und freindlich sich stellen, a ander Lied singa.  
Denn ihs a derheeme au hitzig und jooch, <sup>1)</sup>  
Sie denkt a halt eemol: „Der Klügste gibt nooch.“

Und is', wie die Beeda ganz freindlich strausiren,  
Do läßt aus 'm Walde der Guckuck sich hieren. —  
„„Hanns,““ spricht der Genädige, „„kennt ihr denn auch  
Des Guckucks Gewohnheit und närrischen Brauch? —

---

1) jähjornig.

Es leget bekanntlich der müßige Schreier  
 In Nester von anderen Vögeln die Eier,  
 Die brüten für ihn und ernähren die Brut,  
 Indessen Herr Guckuck recht gütlich sich thut.""

Und Honns spricht: „Ich loan mer die Sache derklären,  
 Warum doas dam Guckuck kee Vogel loan wahren,  
 Und wär'sch au a Roabe, ann' Krohe, a Specht:  
 's loan sein, 's ihs **a ahles, a vadliges Recht.**“ —

## Alle hoan recht.

„Gevotter Schulze! hiert, ich koan  
 Mich mit memm <sup>1)</sup> Nupper <sup>2)</sup> ne vertroan;  
 Dar macht mer goar verslischte Streeche,  
 A wiel mich brenge im <sup>3)</sup> ann' Geche.

Ihr kennt die Geche ju, se stiecht  
 Do, wu mei Feld zu Ende gieht,  
 Und die — doas läßt sich ne bestreita —  
 Gehiert doch mir seit ew'ga Zeita.

Doch ihe wiel dar Geierschmoan  
 Se zu semm <sup>4)</sup> Egenthume hoan.  
 Aleen doas ihs mer oß zum Lacha,  
 Dar sohl dohie wull nischte macha!“

„„Gevotter! hiert, ihr hott <sup>5)</sup> ganz recht,  
 Und oier Nupper handelt schlecht!  
 Sieht heem, ich war die Sache schlichta  
 Und Dll's zu oiarin Besta richta.““

---

1) meinem. 2) Nachbar. 3) um. 4) seinem. 5) habt.

Dar gieht nu fort, der Ander kimmt  
 Und spricht goar überaus dergrimmt:  
 „Garr Schulze! lust's ich <sup>1)</sup> oß derzählen,  
 Wie ich mich argern muhß und quälen.

Mei Rupper, dar meschante Moan,  
 Dar wiel die grüße Geehe loan,  
 Die mir gehiert seit ew'ga Zeita,  
 Woas keene Seele loan bestreita.

Ihs vu memm Rupper doas ne schlecht?!“ —  
 „„Mei lieber Moan! ihr hott ganz recht!  
 Sieht heem, ich war die Sache schlichta  
 Und zor Zufriedenhet oich richta.““

De Schulzen hiert der Sache zu,  
 Und spricht: „Dch Moan, wie tumm bist du! —  
 Wie loan denn jeder recht behalen? —  
 Dir mag's wull oa <sup>2)</sup> Geharne <sup>3)</sup> fahlen.

Ne, dei Verstand ihs goar zu schlecht!“ —  
 „„Hier', Mutter! hier', au du hufst recht,  
 Doas gah <sup>4)</sup> ich zu ei olla Zeita,  
 Toar <sup>5)</sup> ich mich oß ne mit der streita.““ —

---

1) euch. 2) an. 3) Gehirn 4) geh'. 5) dari.

Ihr Weiber, gelt! an su 'na Moan  
Dan welde err olle garne hoan?  
Allen' ich muhß ich <sup>1)</sup> leider melde,  
Fer hoite ihs die Sorte selda.

Denn die Geschichte ihs schun ahlt,  
Die ich igunder hoa derzahl.  
Viel besser <sup>2)</sup> sein die hoit'ga Männer,  
Und su noochgiebig ihs kamp <sup>3)</sup> enner. <sup>4)</sup>

---

1) euch. 2) böser, schlimmer. 3) kaum. 4) einer.

## De franke Tochter.

Mr <sup>1)</sup> Mutter loag zwien' Tage lang  
 Leht ihre liebe Tochter krank;  
 Die Mutter ängst' sich, doß err goar  
 Kee Roth und au kee Bleiba woar;  
 Denn, och, die gude Tochter  
 Woar ganz ihr Mugatrust.

Ein nächsta Dorfe wohnt a Weib,  
 Die hot sich su zum Zeitvertreib  
 Der Menschadutterei <sup>2)</sup> dergahn  
 Und kaan is <sup>3)</sup> Wosser gutt besahn.  
 Zu dar lief risch die Mutter  
 Und froit se im an Roth.

Doas Weib soat: „Gatt <sup>4)</sup> mer 's Flaschla har,  
 Doß ich geschoit oß bahle war, <sup>5)</sup>  
 Und doß ich's traffe ganz gewieß,  
 Woas denn dam orma Menschla ihs;  
 Und — loan err **Jmands** <sup>6)</sup> halsa,  
 Do loan **ich's** ganz bestimmt.“

---

<sup>1)</sup> einer. <sup>2)</sup> Menschendoktorei = Kuriren. <sup>3)</sup> das. <sup>4)</sup> gebt. <sup>5)</sup> werde.  
<sup>6)</sup> Jemand.



Se dräht is Flaschla gegen 's Licht  
 Und guckt und guckt, und sinnt — und spricht:  
 „Mei liebes Weib, 's woar groade Zeit,  
 Döß ihr öck zu mer kumma seid;  
 Denn wißt, doas orme Madel  
 Got siehr an biesä Fluhß.

Wie's scheint, do thutt err Vieles wieh,  
 Se loan au goar ne ei de Gieh,  
 Drim leit se uf der Usabank,  
 Und Zeit und Weile ward <sup>1)</sup> err lang,  
 Is steckt err ei a Gliedarn,  
 Und 's fahlt err Doas und Jä's. <sup>2)</sup>

's hot lange ein err schun gestackt,  
 Alleen' se hot sich ne atdackt; <sup>3)</sup>  
 Denn su a junges, rosches Blut,  
 (D mein's, ma wiß 's ju goar zu gutt),  
 Denkt, 's hot nischt zu bedoita,  
 Bis 's wetter <sup>4)</sup> nimmeh gieht.

Zulezt ward thoirer guder Roth,  
 Wenn lange sich geschloppt <sup>5)</sup> Ges <sup>6)</sup> hot.  
 Su ihs 's bei oier Tochter au,  
 Doas sah ich olles ganz genau,  
 Und — 's ihs a gruß' Gelücke,  
 Stiecht sie da Roaz <sup>7)</sup> no aus.“ —

1) wied. 2) Jenes. 3) entdeckt. 4) weiter. 5) geschleppt. 6) Eins.  
 7) große, schwere Krankheit.

Nu fing de Mutter oa und schree:  
 „„O mein's, o deins! Och je, och je!  
 Bu mir doas Madel starbt, do bien  
 Ich zu bekloan und muhß vergiehn.  
 Och, liebes Weibla, halft err!  
 's mag kusta, woas 's au viel.““

Nu spricht de Duttarn:<sup>1)</sup> „Ich viel sahn,  
 Doß ich err koan a Mittel gahn,  
 Woas halfa thutt; denn sicherlich  
 Ihs goar kee Dutter über mich.  
 Ich lob mich zwoar ne salber,  
 Doch weepß ich, woas ich weepß. —

Lezt koam zu mir der ahle Grimm,  
 Dar woar bei olla Duttarn rim,  
 Und olle soata, 's wär' sei Tüd,  
 Ich oaber holf 'm aus der Nuth.  
 Is <sup>2)</sup> wahrte kamp <sup>3)</sup> drei Bucha,  
 Do macht' ich a <sup>4)</sup> gesund.

Su kend' ich ich <sup>5)</sup> no Viele soan,  
 Die mir'sch alleen zu danka hoan,  
 Doß sie der Tüd ne hot gehullt;  
 Doch do err heem geschwinde wullt,  
 Viel ich ich ock de Truppa <sup>6)</sup>  
 Fer vier Tochter gahn. —

---

1) Doktorin. 2) es. 3) kaum. 4) ihn. 5) euch. 6) Tropfen, Medizin.

Sie ihs a Flaschla Medizin,  
 Se ihs siehr stork und schmeckt au schien, <sup>1)</sup>  
 Die gatt der Kranka fleißig ei!  
 Ich denke, 's ward err besser glei,  
 Wenn ihr err olle Stunda  
 An dichte Löffels gatt.

Und hilft doas no alleene ne,  
 Do hott err hie ann' Litt'vels <sup>2)</sup> Thee,  
 's sein Kroiter dreißigerle Dart,  
 Die ich, (doas sei ich uffenboart),  
 Gehullt hoa groad im Zwölfe  
 Ei der Johonnstig-Nacht. <sup>3)</sup>

Und — wenn err a Gerichte wißt,  
 Woas oier Tochter garne ißt,  
 Do macht s' err, kriegt se arn <sup>4)</sup> Optik;  
 Doas dient a'm <sup>5)</sup> Kranka zum Gedieg. <sup>6)</sup>  
 Verbieta 's au de Dutter,  
 Su weepß ichs besser doch.“ —

De Mutter spricht: „„Ich sahs und hiers'ch,  
 Ihs Imands <sup>7)</sup> klugg, do seid wull ihr'sch;  
 Drim kinnt err'sch sicher gleebe au,  
 Ich fulg' ei ollem oich genau.

---

1) schön, d. h. gut, angenehm. 2) Düte voll. 3) Johannis-Nacht.  
 Man glaubt nämlich, daß gewisse Kräuter, die in dieser Nacht um  
 12 Uhr geholt werden, eine besondere Heilkraft haben. 4) etwa.  
 5) einem. 6) Gedeihen, Stärkung. 7) Jemand.

Ik' seid su gutt und soat mer,  
Woas ich ich <sup>1)</sup> schuldig bien."" —

„N Dutter foderte zwoar glei  
An Thoaler, zwiene, au wull drei;  
Ich oaber wiß 's, doß oich is Geld  
Just ne vum Himmel runder fällt,  
Drim gatt mer oß an Gulden,  
Do ihr'sch nu groade seid.“ —

„„Hie ihs is Geld. — Fer guda Roth  
Gott Dank! und nu behitt' ich Goot! — —  
Ik' wiel ich lausa, woas ich soan,  
Und menner kranka Tochter soan,  
Woas ich err miete brenge,  
Do kriegt se grußa Trust. "" —

Und do se heem kimmt, gibt se glei  
Der Kranka vu a Truppa ei,  
Rocht au no Thee und spricht: Nu trink,  
Du liebes, ormes, krankes Ding!  
Dir ward schun besser waren, <sup>2)</sup>  
Wenn du getrunka hufst.

Druf soat se: Möchst du denn au arn  
N Ge ein Diegel, wie de 's garn  
Sust' immer ist? — Ich mach' der'sch glei.  
Gach! liebe Tochter, so mer'sch frei;

---

1) euch. 2) werden.

Denn sieh, de Duttarn meente,  
Doas dient' der zum Gedieg.

De Tochter krest <sup>1)</sup> und spricht: I nu,  
Ich muhß 's gestiehn, 's ihs groade su,  
Als fille ei a Sähner <sup>2)</sup> mir;  
Drim scharrt <sup>3)</sup> ann' Eertschusche <sup>4)</sup> für!  
Doch — nahmt a **gruße** Tiegel;  
Denn ich bien **zu siehr** krank. — —

Woas nu fer Früchte hot getroan  
Doas Mittel, koan ich oich ne soan,  
Weil, seit die Sache ihs geschahn,  
Mir Niemand's Nochrict hot gegahn,  
Wie's wetter ihs gekumma.  
Doch war ich ehstens froin.

Und wenn doas Frauwall munter <sup>5)</sup> ihs,  
(Ich denkt's zum wingsta ganz gewieß),  
Derfoahrt err'sch glei brühstiedeheß,  
Dofß Jedes sich zu richta weefß,  
Bu, meldt sich ju ann' Krankhet,  
Ges <sup>6)</sup> wullfel' Hilfe findt.

Denn bei a Duttarn, lieber Goot! —  
Ihs, wie doas Weib spricht, goor lee Noth.

---

1) kreiß't. 2) Sehnsucht. 3) vorschirren heißt zurichten. 4) gerührte Eier. 5) gesund. 6) Eins, nämlich ein Kranter.

Die lohn <sup>1)</sup> Ges, <sup>2)</sup> ward ma a mol frank,  
 Nischt assa viele Bucha lang,  
 Und ihre Truppa schmecka  
 Monchmol wie Nord und Brand.

Ganz sisse Truppa hot das Weib,  
 Und starckt derzum' a franka Leib  
 Dorch Leibgerichte, storfa Thee.  
 Drim war ich nächstens oich no meh  
 Bu ihrer Kunst derzählen  
 Und melda, wu se wohnt.

---

1) lassen. 2) Ein's.

## Got dar se?

'm <sup>1)</sup> Monne wor sei Weib gestorba,  
 Doch thoat 's 'm groade ne zu leed;  
 Denn längst hott' sie da Ruhm derworba,  
 Se wär de Bäfte <sup>2)</sup> weit und breet.  
 Doß nu dar Moan ne siehr geflennt,  
 Gleeht, war de biesä Weiber kennt.

Und do a zum Harr Pforr ihs kumma,  
 Bekloot' a dar; doch staltt a'm für,  
 Goot hätt' sei Weib zu sich genumma,  
 Und soate: „Gönnt die Ruhe ihr!  
 Sie lebt von jeder Noth befreit,  
 Bei Gott in hoher Seligkeit.“ —

„„Got dar se ih'? — Do mag se kriegä  
 An andarn Sinn, als wie bei mir,  
 Eust ward a se ne lange miega,  
 Do stieh' ich wull gewieß dersfür;  
 Denn woas mich die hot ausgebrannt,  
 Doas ihs am besta mir bekannt.““

---

1) eitem. 2) Rößste.

Nu hier ich oich, ihr Weiber sprecha, —  
 Und zwoar mit Recht —: Dar tumme Moan; —  
 Drim miegt err **su** oich oa 'nem rächa:  
 Seid olle gutt! do ward ma soan:  
 „Dar gorscht'ge Moan, dar hot **geloin**; <sup>1)</sup>  
**Aee** <sup>2)</sup> **biese** Weib ihs zu derfroin.“ <sup>3)</sup> —

---

1) gelogen. 2) kein. 3) erfragen.



## Sonns, wu bist de denn?

„Wu miega ock die Knechte wieder stecka?  
 Ich hoa se ju schon lange ne gesehn.  
 Die möcht' ma immer zu der Arbeit wecka,  
 Und Luhn koan inferees.<sup>1)</sup> genung ne gahn.“  
 Su ducht' a mol a Pauer bei sich selber  
 Und ruffte: „Sonns, du, Sonns, wu bist de denn?“ —

Sonns goab zor Antwort: „„Ich bien uf 'm Boden.““  
 Doas argert nu a Pauer ganz verflischt,  
 Drim schreit a recht mit storkem, vulem Oden:  
 „Woas machst de denn?“ — „„Ich mache groade nischt!““  
 „Ne,“ denkt der Pauer, doas ihs doch zum Flucha  
 Und recht mit Fleiß zum Argarn eigericht.“

„Wu ihs denn Gootfried?“ — „„Dar ihs miete huba!““<sup>2)</sup>  
 „I nu, ihr Tausendsapperloter, ihr! —  
 Woas macht denn eegentlich au dar no duba?“<sup>3)</sup>  
 „„War, Gootfried?““ — „Ja!“ — „„A hilft a  
 Brickel<sup>4)</sup> mir!““ —  
 „Nu, wenn err fartig seid, do kummt ock runder!“<sup>5)</sup>  
 Ich war ich<sup>6)</sup> hunda<sup>7)</sup> ander' Arbeit gahn.“ —

---

1) unferens. 2) oben, sonst gewöhnlich: „uba,“ spricht aber der Oben-  
 stehende nach unten, so sagt er: „huba.“ 3) droben. 4) Wischen.  
 5) herunter, sonst sagt man auch: „roa“ und hinunter: „roa.“  
 6) euch. 7) so viel als: „hier unten.“

## Klagelieder vu a'm Geizholze.

O, mein's! wie ich bien ei Tinte kumma,  
 Doas ihs, ihr Loite, goar ne auszufoan!  
 Hätt' ich mer doch oß schun kee Weib genumma,  
 Do wär' ich iße kee geplogter Moan.  
 Ne, ne, ich hoa halt unrecht doch gethon,  
 Dofß ich da tälscha Streech ne hoa gelohn.  
 O jorum, o jorum! —  
 Wie sohl mer'sch oß no gieh'n!

Mei Weib, die ihs goar trafflich gutt zum Gändaln,  
 Ann' Zunge hot se, wie a schorfes Schwart.  
 Se koan nischt besser, als de Zeit vertändaln,  
 Gußt' ihs se ne ann' Pfeifvels <sup>1)</sup> Tobak warth.  
 Und wenn ich err a mol a Währtle <sup>2)</sup> soa, <sup>3)</sup>  
 Do schnauzt <sup>4)</sup> se mich als wie an Junga oa. <sup>5)</sup>  
 Der Tausend, der Tausend! —  
 Doas ihs a mol a Weib!

---

1) Pfeife voll 2) Wörtlein. 3) sage. 4) fährt. 5) an.

Ich sohl err immer lauter Guffoahrt <sup>1)</sup> schoffa,  
 Und wenn ich err ne olla Willen thu,  
 Do heeßt se mich an Geizhols und an Offa,  
 Und kunjenirt und schiert mich immerzu. —  
 Woas nûga denn de Klaustarn ei der Welt?  
 Die brenga ju kenn <sup>2)</sup> rutha Galler Geld.  
 Ihr Loite, ihr Loite! —  
 Wie bien ich zu bekloan!

Ich hoa vu menner <sup>3)</sup> Mutter viele Koppa, <sup>4)</sup>  
 Die kende nu doas Weib recht garne troan; <sup>5)</sup>  
 Doch heeßt se mer se blußig ahle Schwoppa.  
 Schnorrucka, <sup>6)</sup> denkt a mol, die wiel se hoan,  
 Und ei de Karche goar Manschesterschuh;  
 Denn 's ihs glee iß' de noiste Mode su.  
 Goß socker, goß socker! —  
 Doas gieht mer über'sch Geld! —

Mei Haus ihs ahlt und hot ann' Mandel Stûga,  
 Doch wâr'sch <sup>7)</sup> gewieß no lange Johre stiehn,  
 Und ich, ich kende meine Thoaler nûga,  
 Weil ich kee tummer Guffoahrtspinsel bien;  
 Alleen' mei Weib spricht, ich sohl hoier baun,  
 Und setzt's am Ende dorch, 's ihs ne zu traum.  
 O jetersch, o jetersch! —  
 Wie schoad' ihs 's im mei Geld!

---

1) Guffahrt = Staat. 2) keinen. 3) meiner. 4) altmodische Frauen-  
 müßen. 5) tragen. 6) eine Art Modemüßen für Frauen. 7) würd's.

Legt mußst' ich lohn menn arschta Junga teefa,  
 Doas woar fer mich au goar a thoier Ding!  
 's hott' zum Gevotterassa viel zu keefa,  
 Und meine Biehma <sup>1)</sup> roita mich ne wing.  
 Ne — kimmt die Sache östersch für, do koan  
 Ich waren no zulezt a ormer Moan.  
 Doas Teefa, doas Teefa,  
 Doas hot mich woas gekust!

Und 's Schlimmste ihs no bei der ganza Sache,  
 Dof, wenn ich floa dam Weibe meine Muth,  
 Do schlät se uf derzun' ann' laute Lache  
 Und spricht: „Du, ängst' dich ock ne goar no tudt!  
 Woas tausend fahlt dir denn ei oller Welt?  
 De hust ju doch an hübscha Thoaler Geld!“  
 Ich hoa s' a, ich hoa s' a;  
 Alleen 's ihs schoade drim.

Dastholbe wünsch' ich monchmol uf der Stelle,  
 Ich wär', woas lange Zeit ich bien gewäst  
 Au hoite no — a ahler Junggefelle,  
 Do hild' ich vu a'm Weibe reen' mei Naast.  
 Und — ihs mei Haus au nimmeh noi und schien,  
 Ich liß 's halt doch no lange, lange stiehn.  
 Warum denn, warum denn  
 Sohl ich a noies baum?

---

1) Böhmen = Silbergröschén.

Zu — weltlich Ehr' und Glück koan ich atbahren  
Und noie, schiene Hoiser au derzu,  
Wenn ich ock immer koan ein Gelde mahren,  
Do bien ich hochbeglückt und herzlich fruh.  
Drim, war de wiel vergnügt bem Gelde sein,  
Dar mag a ahler Junggeselle blein. <sup>1)</sup>  
Och schoade, och schoade,  
Dopß ich a Eh'moan bien!

---

1) bleiben.

## Doas hot mer Enner <sup>1)</sup> derzahlt.

Dof Enn goar leicht und pluge <sup>2)</sup> koan  
 A tälscher Streed possiren,  
 Do weef ich woas derbo zu soan,  
 Und wullt err uf mich hieren,  
 Thu ich zor Bornige <sup>3)</sup> igund  
 Dich, woas mich hot betroffa, kund.

Ich woar a flenner Hoasafuß,  
 A rechter rofcher Zunge,  
 No goar ne ahlt und goar ne gruß,  
 Doch flink zum Lauf und Sprunge.  
 Doas Flinksein woar memm Boater recht,  
 Doch eemol, do bekoam mer'sch schlecht.

Zu menner Mutter koam a wing,  
 De Nupparn, die hieß Grethe.  
 Nu goab err, do se wieder ging,  
 De Mutter is Geleete,  
 Und dessa <sup>4)</sup> woar'sch hoit groade schien,  
 Drim blieba se beinander stiehn.

---

1) Einer. 2) plötzlich. 3) Warnung. 4) draußen.

Se hotta au su Monches just  
 Anander zu derzählen,  
 Bu dam, woas is' a Tüchla lust  
 Und vum Kartuffelschälén;  
 Vum Gänseruppa, Gerlähén,  
 Vum Kuchabacka, Semdenähén.

Dosß su 'ne wicht'ge Dinge sich  
 Ne lohn ganz forz besprecha,  
 Weesß jedes Fraubull' sicherlich  
 Dhn' olles Kooßzubrecha.  
 Drim ward's au goar kee Wunder sein,  
 Wenn lang' die Zwee beisomma blein.

Alleén mei Boater woar a Moan,  
 Drim kannt' a ne die Sache,  
 Und soate: „Ne, die Weiber hoan  
 A ewiges Gemache!  
 Bu die ne bahl' aussomma giehn,  
 Do warn se sich no müde stiehn.

Doch halt, nu fällt a Spöß mer ei, —  
 Du, Korla, <sup>1)</sup> niem geschwinde  
 A Schemmel hie, und troa a glei  
 Der Mutter naus zor Linde!  
 Se sohl sich hübsch dernieder ruhn,  
 Dosß ihr ne wieh de Beene thun. —

---

1) Karlchen.

Nu muhß ich's soan, doß ich recht flink  
Naus mit memm Schemmel rannte; — —  
Doch goab de Mutter mir a Ding,  
Doß mich's, wie Foier, brannte,  
Uß's Maul, und soate no derzu:  
„I du infame Borschte, du!“ —

Warum mer'sch su geganga ihs,  
Doas weefß ich ne, ihr Loite;  
Alleene su viel ihs gewieß:  
Ich troa kenn Schemmel hoite,  
Zu Weibarn, die de plaudarn stiehn,  
Sust kend' mer'sch wull no tälscher gieh.



## Ich foan a ne lieba.

„Sier', meine Tochter, lohs der woas derzählen:  
 Ich weef fer dich an rechta reicha Moan,  
 Dan niem; denn lappsch wär'sch, weldst de lange wählen;  
 Und fulgst' mer, warscht de keene Nuth ne hoan.  
 Dam reicha Tobias <sup>1)</sup> ihs sei Weib gestorba,  
 Und dar hot hoit' im dich bei mir geworba.

Sei schienes Gutt, sei Geld, — 's sein schmucke Sacha!  
 De wißt's, doß ich 'm salber schuldig bien.  
 Doch wiel a dorch die Schuld a Strichla macha,  
 Wenn du a nimmst. — Gelt, Madel, doas ihs schien?  
 Ich hoa 's 'm au derweile schon versprocha,  
 Und — niemols hoa ich no mei Boort gebrocha. —

Schon morne <sup>2)</sup> wiel a oa de Heiroath kumma,  
 Denn flech, a muhß geschwind' ann' Warthen <sup>3)</sup> hoan.  
 Nu wünsch' ich, doß a ward wuhl ufgenumma,  
 Wie sich's gehiert fer su an reicha Moan.  
 Gim Dorfe ward ins jeder Mensch beneida,  
 Alleene su a Reid ihs schon zu leida.“ —

---

1) Tobias. 2) morgen. 3) Birthin.

„Boas Boater! dar verdorrte, krumme Geier? —  
 Dan mag ich ne, a ihs mer viel zu ahlt!  
 Ich nennza <sup>1)</sup> Johr und sechzig Johr mei Freier? —  
 Doas wär mer recht, doas hätt' mer no gefahlt!  
 A loan ju zu a'r <sup>2)</sup> **ahla** Drussel kricha,  
**Mich** braucht dar Groloop goar ne zu besicha.“

„De bist wull tälsch? — Boas wär dar Moan oß sprecha?  
 Ich hoa 'm ju de Hand und 's Woort gegahn,  
 Und ihe seld ich's, wie a Junge, brecha?  
 Ne, Madel, doas loan nimmermiehr geschahn.  
 Mir kumm ne usgezoin mit sitta Dinga;  
 Denn willst de ne, do war ich dich schun zwinga.“

Ahlt ihs a, doch wie lange ward's denn wahren,  
 Do ihs a tudt, du oaber arbst sei Geld,  
 Und im sei Ahlder torscht' dich goar nischt scharen,  
 Genung, wenn ha als Edem <sup>3)</sup> **mir** gefällt.  
 Drim spiel' mer keene Künste uf, und mache,  
 Boas ich der roth' als Boater ei dar Sache.“

„Ich loan da ahla Dingrich ju ne **lieba!**“ — —  
 „Ne, ne, do hiert oß uf die Tummerei!  
 Doas ihs bei menner Troi doch übertrieba! —  
 Weib, råde du a mol igunder frei:  
 Ihs ins denn au de Liebe eigekumma? —  
 Und — gelt! mer hoan anander doch genumma.“

---

1) neunzehn. 2) einer. 3) Edam.

Alleen 's hoan goar ne andersch kumma hoite,  
 De Welt, die ward halt zu siehr ufgeklärt,  
 Und lauter noie Moda hoan de Loite,  
 Die ins ver Ahldersch goar ne hoan beschwärt.  
 Sust hoan de **Grüßa** blus sich <sup>1)</sup> Ding getriebe,  
 Doch iz' wiel jedes **Bauermadel** lieba. —

---

1) solch.

## Der Standar. <sup>1)</sup>

„Hier', Bruder Franze, hot dich denn is Geld  
Ganz eigenumma mit semm <sup>2)</sup> grüßa Reize,  
Doß du ihund, wie Viele ei der Welt  
Dersuffa bist mit Leib und Seel' ein Geize? —  
Gust' glemmst <sup>3)</sup> de Tobak doch, ich hoas gefahn,  
Und iße — warum hufst de's usgegahn?“ —

„„Ne, Joseph, ne, do hufst de weit gefahlt,  
Mir ihs der Geiz ne ei a Sinn gefumma,  
Zum Knickarn <sup>4)</sup> wär' ich iße au zu ahlt,  
Do ich mer'sch **ehuder** ne hoas fürgenumma.  
Mei Tobakglenma loh ich iße blus,  
Weil leßt mer'sch Schoada bruchte und Verdruß.

Ich hullt' eim Pusche risch an Sackvel Must, <sup>5)</sup>  
Und wuld' mer meine Fanster gutt versetza, <sup>6)</sup>  
Derbeine glemmt ich goar nooch Harzenslust,  
Do foam, — dar Dablick woar ne zum Dergeß, —  
Uf eemol oagewackelt der Standar,  
Als wünsch' ich a zu nemm Gehülfa har.

1) Gensd'arm. 2) seinem. 3) rauchtest. 4) Geizigsein, Sparen. 5) Noos.

6) Dies geschieht gewöhnlich, besonders im höhern Gebirge, vor Anbruch des Winters.

Nu staakt' ich meine Pfeife roasnig <sup>1)</sup> flink,  
 Wie heeß se woar, ei meine Gosatosche.  
 Se brannte freilich mich wull nischt zu wing;  
 Doch ducht' ich: „Bahle warscht de ne zu Dsche,  
 Und ihs dar Pfeifastießer <sup>2)</sup> oß im's Haus,  
 Do ihs de Angst verbei, do nimmt' se raus.“

Dar oaber bleeb ganz ruhig bem mer stiehn  
 Und soat', ich selde ei de Tosche greifa,  
 Sust käm' am Ende mir mei Been zum Glühn;  
 Denn 's wär ke Spoß mit heeßa Tobakpfeifa.  
 Mit dan, doas wär' 'm olles gutt bekannt,  
 Hätt' Moncher sich de Kleeder schun verbrannt. —

A hätt' mich eemol Tobak raucha sahn,  
 Doas wär' bem Hause ne zu stottejiren,  
 Drim seld' ich 'm oß flink de Pfeife gahn  
 Und miet 'm bis zum Schulza glei spoziren.  
 Ich woar derschrocka, su, doß mich recht gutt  
 Ges stecha kund', ich hätte ne geblutt.

Ich boat a siehr, a seld' 's oß übersahn,  
 Ei Zukunft glemmt ich niemols meh bem Muste;  
 Doch mucht' ich no su gude Wärter gahn,  
 Is holf mich nischt, hie woar halt olls imstufe.  
 Bem Schulza hot doas Bißla Tobakluft  
 Zwien Thoaler, wie enn <sup>3)</sup> Pfennig, mich gekußt.

---

1) rasend = sehr. 2) Einer, der Pfeifen wegnimmt. 3) einen.

Mei Weib woar biese, und ich soate: „Sie,  
Der Teitschel hulle 's ganze Tobakraucha!“ —  
Ich troat de Pfeife forz und kleen azwee  
Und wiel ei Zukunft wetter keene brauchha,  
Do weesß ich, doß mich 's Bisßla Fanstermust <sup>1)</sup>  
Kenn Biehma und lee Argerniß meh lust.““

---

1) Fenstermoos.

---

## Do derschriekt ma.

U's Feld zum Voater, dar de Gaarschte <sup>1)</sup> recht,  
 Nimmt raus sei jüngster Sohn ein flinksta Sprunge,  
 Ist, wie a usgescheechtes Reh, gejächt;  
 Und schun vu Weitem schreit dar kleine Junge:  
 „Och Voater, Voater, kummt ock bahle rei!  
 Doch macht, su flink er kinnt, kummt ihe glei!“  
 „„Woas hots denn oaber?““ — „Nu de Mutter, och!  
 Die ihs su krank und loan ne sahn und hieren.“ —  
 „„O jetersch, Junge, ne de hust mich doch  
 Derschriekt, doß mich der Schlag fost kunde rühren;  
 Denn wie de schreest su laut, — 's ihs ungeloin, —  
 Ducht' ich schun, 's Kathla <sup>2)</sup> wär' dervo <sup>3)</sup> gefloin.““ <sup>4)</sup> —

---

1) Gerste. 2) Rothflehchen. 3) davon. 4) geflogen.

## De große Wanderschaft.

Ihr Eldarn, laßt mer tausendmol gesund!  
Ich hoar gehort, ma lairt goar viel bem Wandarn,  
Drim rees' ich au; wie sich's gebührt, ikund  
Als Hamprichsporsch <sup>1)</sup> vu enner <sup>2)</sup> Stoadt zor andarn.  
Und — 's foan, war stiecht dorfür? — wull <sup>3)</sup> leicht  
geschahn,  
Doss mer anander lang' ne wiedersahn.

Su soat' a junger Mensch, dar no ne längst  
 Dem Meester Schmied de Liehrzeit überstanda. —  
 Und ob sich au de liebe Mutter ängst,  
 Der Boater spricht: „Mei Suhn, ei fremda Landa  
 Ward wull su goar viel ne zu hullen sein;“  
 Doas Siehnla <sup>4)</sup> mag dorchaus derheem ne blein.

Zwoar ward der Obschied ihm goar schwär; a muß  
Sich macha lechte, <sup>5)</sup> freedige Gedanka,  
Sohl ne dorch Leed und Fleumen sei Afschluß  
Zu guder Letzte kumma goar zum Wanka.  
A reßt <sup>6)</sup> sich lus, verläßt sei Woaterhaus  
Und wandert, woas a loan, zum Dörfla naus.

1) Handwerksbursche. 2) einer. 3) wol. 4) Söhnlein. 5) leichte. 6) reißt.



Doch hingarm <sup>1)</sup> Dorfe bleibt a stille stiehn,  
 Und denkt: Och wär ich doch ne fortgeganga! —  
 War weech, wie mirsch ward ei der Fremde giehn? —  
 Alleene, woas ich eemol oagesanga,  
 Doas führ' ich aus, wie schwär mersch immer fällt;  
 Der Tausend! 's gieht ju doch ne aus der Welt.

Ein Dorfe rāda Olle, Kleen und Gruf,  
 (Besundersch Obends, wenn de Radla <sup>2)</sup> summa),  
 Du nischts als vu dam junga Porscha blus,  
 Und — ob a ock ward glücklich wiederkumma?  
 Se wefta 's garn', wuhie a ganga ihs,  
 Ob ei a Fauer oder uf Paris.

De Mutter redt ne viel, alleen se flennt  
 Monch liebes Mol, und denkt: Woas ward a macha  
 Bei fremda Loita, die a goar ne kennt? —  
 Die Wanderschosta <sup>3)</sup> sein doch schlimme Sacha!  
 Am besta wär'sch, hätt' ich's ne zugegahn,  
 Do kend' ich a izunder bei mer sahn.

Su sein sechs lange Bucha schun vorbei,  
 Seit inser junger Schmied ihs fortgeganga.  
 De Mutter spricht: Izunder soa ich's frei,  
 Ich wiß fer Angst mer nischts oazufanga;  
 Und wu ne bahl' a Brief vum Junga kimmt,  
 Do ihs a tudt, doas gleebe' ich ganz bestimunt.

---

1) hinter'm. 2) Spinnrädchen. 3) Wanderschaiten.

Der Boater triest <sup>1)</sup> se wull, doch denkt a au:  
 Ich wiel mei Garze zwoar ne uffenboaren;  
 Alleen 's ihs su a Ding, — der Geier trau'!  
 Am Ende ihs 'm doch woas widerfoahren. —  
 Su giehn se schluffa, <sup>2)</sup> und der Sandmoan kimmmt,  
 Dar Beeda Groam und Traurigkeit benimmt.

Und wie se schun ann' Weile hoan geschnorcht,  
 Fängt's dessa <sup>3)</sup> oa der Thüre oa zu kloppa.  
 Zum arschta wacht der Boater uf und hordht.  
 Druf sitt und hiert a's im de Fenster toppa. — —  
 War ihs denn do? — „Ach kennt ihr mir denn nicht? —  
 Laßt mir nur rinn und schlaget schnell ein Licht!“

Wie? woas? du bist's, mei Suh'n? — „Ja wol, ja wol!“ —  
 Nu wacht de Mutter au und springt ver Freedra  
 Zum Bette raus. — Doch wenn ich wetter sohl  
 Dich über die Begriffung no bescheeda,  
 Do müßt err worta bis der Morga lacht,  
 Weil su woas sich bei Tage besser macht.

Dß su viel soa ich ig' der Weile blus:  
 Doas Siehnla ward ganz freedavul empfanga.  
 Der Boater nimmt 'm 's Banderpinkla lus,  
 De Mutter streechelt 'm de rutha Wanga,  
 Und do a sich geloabt mit Speis' und Trant,  
 Lähn olle Drei sich hie de Länge lang.

---

1) tröstet. 2) schlafen. 3) draußen.

Om Morga kimmt is holbe Dorf gerannt,  
 Se hoan die grüße Noigket vernumma.  
 A Jedes reecht dam Wandersporsch de Hand  
 Und heeßt a vuler Noischier <sup>1)</sup> schien willkumma.  
 Sa oder redt ganz städt'sch und macht sich breet,  
 Als wär a fort gewast ann' Ewigket.

„Ihr Leute,“ spricht a, „hört, ich habe mir  
 Eu anjetwöhnt die Sprache fremder Stete,  
 Daß, will ich jekund sprechen, so wie ihr,  
 Ich's fast mit aller Mühe nicht mehr breete.  
 Ja, 's hängt mich so sehr an — ich muß es soan,  
 Doß ich iz' nimmeh orntlich räda koan.“ —

Und olle hieren mit Bewundrung druf,  
 Wie dar derzählt vu weita, fremda Landa;  
 Und olle sparren Maul und Muga uf,  
 Wie dar a soat vu Mord und Reeberbanda, <sup>2)</sup>  
 Und Jeder denkt: Ne, dar hot viel gesahn;  
 Doch ich, ich mag mich ei Gefoahr ne gahn.

Zulezt denkt dar Derzähler au asu,  
 Drim hot a sich a schmuckes Weib genumma,  
 Warum? — De Mutter redt' 'm schrecklich zu,  
 Und spricht, a kende wull im's Laba kumma,  
 Verrees't 'a wieder ei de weite Welt,  
 Und — 's Wandarn brächt' am Ende au lee Geld.

---

1) Neugierde. 2) Räuberbanden.

Drim ihs 's am ollerbesta ollemol,  
Ma bleibt eim Dorfe, wu ma ihs geboren;  
Denn wie ma ihe hieren koan, do sohl  
Doch Moncher ei der Fremde gieh'n verloren. —  
Ne, ne, ich mag kee Wanderporsche sein  
Und war viel lieber ock derheeme blein.

---

## II Gesellschaftsliedla.

Ma koan ne immer lustig sein,  
 Ma muhß au monchmol trauarn;  
 Denn Meallust <sup>1)</sup> und Sunnaschein,  
 Koan doch ne ewig tauarn.

Ma koan ne immer traurig sein,  
 Ma muhß au monchmol lacha,  
 Und wu sich gude Mensche frein,  
 Do toar <sup>2)</sup> ma's miete macha.

Ma koan ne immer fleißig sein,  
 Eust fahlt's zuleßt oa Kräfte,  
 Bar'sch hot, trink' Bier, au goar wull Wein,  
 Doas heeßt, nooch senn Geschäfte.

Ma koan ne immer Freinde hoan,  
 Ma kimmt au ei de Hige.  
 Zu schlechta Dinga „Ja!“ zu soan,  
 Doas ihs gewieß nisch nütze.

---

1) Mailust. 2) darf.

Ma muhß ne immer uf Gewinnst <sup>1)</sup>  
 Bei jeder Sache denka.  
 Ma muhß, derzeigt ma wam an Dienst,  
 Ihm garn a Dank au schenka.

Doch Ges, doas loan ma immer sein:  
 Rechtschaffen und zufrieden.  
 Do labt ma schien, do labt ma fein,  
 Ihs Emm au wing beschieden.

Und Ges, doas loan ma immer hoan:  
 A ruhiges Gewissa;  
 Do schmeckt, wie purer Morzipoan,  
 Au der geringste Bissa.

Doas, Freinde, wull' mer hoan und sein;  
 Druf müß' mer a mol trinka,  
 Und bei dam Soße wull' mer blein, <sup>2)</sup>  
 Bis ins <sup>3)</sup> der Lud ward winka.

---

1) Gewinn. 2) bleiben. 3) uns.

## Der meckrige <sup>1)</sup> Obstmoan.

Soaß a Obstmoan do und horrte  
 Uf de Keeser <sup>2)</sup> oa a'm Morrte, <sup>2)</sup>  
 Dar de Mecker: Jeremies  
 Wägen senner Sproche hieß. —

Und nu kimmt a Unbekannter,  
 Das Verkeeser'sch Sprochverwandter,  
 Zu dam spricht der Appelman:  
 „Bu: wu: wullt err Appel hoan?“ —

Dar spricht: „„Nu, wie tho: tho: thoier  
 Ihs de Ma: Ma: Make hoier?““ —  
 „Ih: ihr Ae: Ae: Aesel, ihr,  
 Ho: ho: hott kenn Norrn oa mir!“

„„Boa: woa: woas sohl doas bedoita,  
 Do: do: doß fer olla Loita  
 Ihr mi: mich Ae: Aesel nennt?  
 Mo: Mo: Mord und Element!““ —

„„Moa: Moa: Moan, schart ich <sup>4)</sup> zum Teifel!  
 Su: sust war ich ohne Zweifel  
 Dich, doas si: si: silst err sahn,  
 's Luhn fer'sch Me: Me: Meckarn gahn.“

1) stotternde. 2) Käufer. 3) Markte. 4) euch.

„Boa : woa : woas, ihr wullt mich fuppa?!  
 Wa : wa : war ich 's Maul glei stuppa;  
 De : de : denn oich Ku : Kujon,  
 Hoa ich ni : ni : nischt gethon.“ — —

Und nu giehts oa's <sup>1)</sup> Schlon <sup>2)</sup> und Keefa, <sup>3)</sup>  
 Stott 'm Keefa und Berkeefa; —  
 Weil dohie a Jeder denkt,  
 Dof der Ander ihn oß kränkt.

Do f anander hiegeschmissa  
 Und de Klaustarn <sup>4)</sup> hoan zuriffa,  
 Nimmt derzu de Polizei  
 Führt se augablicklich ei

Endlich zeigt sichs, doß die Beeda  
 Sich ne andersch kinn <sup>5)</sup> bescheeda;  
 Weil se beede ne zum Schein —  
 Ne — warthoftig <sup>6)</sup> meckrig sein.

---

1) an's. 2) Schlagen. 3) Käufen. 4) Kleider. 5) können. 6) wahrhaftig.



## D a r z i e l t.

**A** rechter reicher, ahler Knofter,  
 Dain's Dorf is' wetter ne gefällt,  
 Denkt: Ei a ' Städtä, uf 'm Pfloster,  
 Do giecht ma troiger <sup>1)</sup> fer sei Geld. —

Nu keest a sich, und just om Ringe  
 Ein nächsta Staadtla bahl' a Haus,  
 Do labt a lustig, guder Dinge,  
 Giecht olle Tage fleißig aus.

Buhie a giecht? — I nu, zum Kümme!,  
 Dan trinkt a fleißig jeda Tag,  
 Bis doß a jedesmol a Himmel  
 Druf oasitt <sup>2)</sup> fer an Dudelsaak.

Denn uf a Grußstuhl sich zu seha  
 Und do de ganze Zeit zu ruhn,  
 Koan doch ne immerfort dergeha;  
 Und susste hot a nischd zu thun.

Em <sup>3)</sup> Obend, dichtig oagerissa,  
 Giecht infer Kümme!bruder heern,  
 Und schleppa muhß a oa a Fissa,  
 Als knatt' <sup>4)</sup> a dorch a tiffsta Lehm.

---

1) trockner. 2) ansieht. 3) einen. 4) knetete.

Is' stiegt a stille uf 'm Ringe,  
 Nimmt woas aus senner Tosche raus,  
 Und zielt dermiete — weche <sup>1)</sup> Dinge! —  
 Als ging a uf a Wilpert <sup>2)</sup> aus.

Nu künnt a guder Freind geganga:  
 „War zielt denn hie? — Ne, bist doch du 's!  
 Woas Geier denkst' denn oazufanga?  
 Lohs sein, am Ende giebt der'sch lus!“

Dar oaber lollt: „Ich wiel ne schiffa.  
 Alleene inse ganze Stoadt,  
 Doas warscht de salber sahn wull müssa,  
 Dräht sich hoit' Obend im a Road.

Nu hoa menn <sup>3)</sup> Schlüssel ich genumma,  
 Dan hal' <sup>4)</sup> ich groadeaus und frei,  
 Und foahre, wenn mei Haus ward kumma,  
 Dermiet' zum Schlüsselluche nei.

---

1) welche. 2) Bildpret. 3) meinen. 4) halt'.

## A schie Gethu'.

Ne, soa mer'sch, ihs 's denn woher, de willst der nahma  
De Grufemoad vu inssem Nupper Sonns? —  
Doas thu oß ne! Do meßt de dich ju schama,  
Denn 's ihs doch zu ann' ahle tumme Gons.

Se koan ju ne ann' Woffersuppe kocha;  
Nu hot se zu ann' luse Gusche glee.  
Wär ich wie du, — hätt' ich's err au versprocha —  
Doas Frauwalk, Farge-Friede! <sup>1)</sup> möcht' ich ne.

Se hält sich glee au nischd und hot ein Kosta  
Vu Kleedarn und vu andarn Sacha wing,  
Und ei kemm <sup>2)</sup> Dienste thutt se lange rosta,  
Denn 's ihs a ungeschicktes, faules Ding.

Ei Rogawinkel, uf 'm Neberhose,  
Preist ihr de ahle Schoffarn 's Lob recht soat. —  
Se machte immer Klatscha, und der Grose  
Got undarm <sup>3)</sup> Johre se derwo gejoat.

Und willst de **mir** ne gleeba, froi de **Wächtarn**,  
Die ward der orscht a rechta Ußschluß gahn,  
Woas, do se hot gedient mit ihra Töchtarn,  
Fer Geiereia <sup>4)</sup> dorch se sein geschahn.

---

1) George Friedrich. 2) keinem. 3) unter'm. 4) Geiereien.

Da Summer, do se mußte Steene lasa, <sup>1)</sup>  
 Woar ihr die Arbeit immer viel zu schwär,  
 Do hott' se dir an Schacht, a tulles Wasa,  
 Als wenn se glei vu huchem Dadel wär.

Wenn sich de Karle <sup>2)</sup> miet err recht bezoocka, <sup>3)</sup>  
 Doas ihs err recht, do ihs se harglich fruh;  
 Doch siht se stille Winterschzeit bem Nocka,  
 Do schläft se Obends immer, immerzu.

Se weep sich freilich dichtig rauszupuka,  
 A Sonntband trät se Sunntigs im a Koop,  
 Alleen woas loan a mol an Moan doas nuka?  
 Bu dam kimmt kee Gerichte ei a Toop.

Zwoar loan se tanza wie ann' Dresseltocke, <sup>4)</sup>  
 Wu's Musil hot, do ihs se au derbei.  
 Doch kennt se Jedes als ann' leichte Flocke,  
 Kee orntlich Frauwall läßt <sup>5)</sup> sich miet err ei.

Die miet err ingiehn, sein au su 'ne Dinger,  
 Mit dan Kumroadschoft susste Niemand's hält. —  
 Und — wißt's denn au? Se hot glee lange Finger.  
 Doas ihs der schun bekannt ei oller Welt.

Und ihs der arn <sup>6)</sup> doas Alles no ne wichtig,  
 Do lohß der ein Vertraua no woas soan:  
 Doas Frauwall ihs glee ubadruf mondsichtig.  
 Woas meenst de, willst' se no zum Weibe hoan? —

1) Steine lesen auf dem Acker. 2) junge Burschen. 3) bespaßen.

4) Drechslerpuppe. 5) läßt. 6) etwa.

Ne, doß de **meine Tochter** arn sullst miega  
 Derzähl' ich der'sch, — die braucht iz no kenn <sup>1)</sup> Moan.  
 Blus, doß doas Frauvull dich ne sohl betrüga,  
 Buld' ich aus Freindschoft dir die Sache soan!

„Nu, 's ihs recht gutt; — doch woas de Loite sprecha,  
 Ihs Dll's geloin; <sup>2)</sup> und **wär'sch** au warcklich su,  
 Ich nahm se **doch**, und war mei Boort ne brecha,  
 Se hot halt drum a roasnig **schie** <sup>3)</sup> **Gethu'**.“

---

1) keinen. 2) gelogen. 3) schönes.

## Der junge Nachtwächter.

Ich gieh de Nacht vu Haus zu Haus  
Und pfeife laut de Stunda aus,  
Dof jeder ruhig schluffa loan,  
Dar seine Tagesloft getroan.

Und ihs 's recht schien, sing' ich monch Lied  
Fer Gene, die mein Sang verstiecht,  
Und die, wenn Alles schläft und schnorcht,  
Goar garn' uf meine Weise horcht.

Doas ihs a gudes, troies Blut,  
Sie hot mich lieb, ich bien err gutt;  
Sie ihs ganz orm und ich ne reich,  
Do sein mer hübsch anander gleich.

Mer räda ufr' bem Mondaschein;  
Bei Tage freilich loh <sup>1)</sup> mersch sein;  
Denn säg's de Mutter, spräch' se glei:  
„Mit dam lohs dich oß schun ne ei!“

Warum? Ich bien err halt ne recht,  
Mei Wächterstand ihs ihr zu schlecht,  
Allzen ich denke halt a su:  
Se ward a Sinn schun ändarn, ju!

---

1) lassen.

Ich thu, wie de Gemeene spricht,  
 Zu immer troilich meine Pflicht,  
 Drim bleibt mer ganz gewieß mei Dienst,  
 Und brengt mer — wenn au **Flenn** — Gewienst.

Ich spoare, woas ich spoaren koan,  
 Und wenn ich war beisomma hoan  
 Zahn Thoaler oder zwanzig goar,  
 Denk ich, doß sie mich nahma toar.

Ju, ju, die Sache ward schon giehn,  
 Wenn ich oß su weit eemol bien;  
 Und doas sohl ganz gewieß no sein,  
 Ehb 's wieder frieren ward und schnein.

Und mach' ich oß doas Madel lus,  
 Ihs mei Gelücke a su gruß,  
 Als — nu, wie wuld ich denn au soan? —  
 Bem reicha, stulza Foabioan.

Denn troie Lieb' und Genigket  
 Bei Arbeit und Zufriedenhet,  
 Hilft au a'm Orma dorch de Welt,  
 Dar fest om lieba Hargoot hält.

Und ich, ich hal' mich au oa dan,  
 Dar ward mer meine Nuthdurft gahn,  
 A hot's menn Eldarn ju gethon,  
 Die sich uf seine Troi verlohn.

Mei Boater hot su monche Nacht,  
 Wie ich ihunder, au gewacht,  
 Und woar vergnügt und fruh derbei,  
 Bis ei sei spätses Ahlder nei.

Mer wor'n sechs Kinder, und ich soan  
 Bis hoite no mit Bohrhet soan,  
 Bei monchem Kummer, moncher Nuth  
 Soht's immer doch an Bissa Brudt.

Zwoar mußt' mer dichtig fleißig sein.  
 Doas wiel ich au wull immer blein, <sup>1)</sup>  
 Und doß asu mei Broitla ihs,  
 Doas weesß ich lange schun gewiesß.

Drim pfeiß ich lustig: Fiep, fiep, fiep,  
 Du lieber Himmelvoater, gieb  
 Dar Mutter ei, a nächsta Tag,  
 Doß sie als Schwiegersuhn mich mag!

Und du mei Broitla: Fiep, fiep, fiep!  
 Schloß sonst und ruhig! — Kimmst a Dieb  
 Der dich zu stahlen Willens ihs,  
 Dam reck ich hie menn Wächterspieß.

---

1) bleiben.



## Gi der Verzweiflung.

Sechs ganze Johre hust de mich genorrt,  
 Sechs ganze Johre hoa ich schun gehorrt?!  
 Und do ich Huxt ikunder macha wiel,  
 Do sprichst de: „'s woar ock blus a Morrenspiel.“

Hoa ich mich nooch a'r Andarn ingesahn?  
 Hoa ich der ne monch Tichla schun gegahn?  
 Hoa ich, do Jormert <sup>1)</sup> legt ei Friebrieg <sup>2)</sup> woar,  
 Dir ne gekesst ann' Tibet-Scharze <sup>3)</sup> goar?

Hoa ich ne immer mich oa dich gefuhrt?  
 Hoa ich dich ne zum Tanze uft gefuhrt?  
 Hoa ich ne siffa Brantwein dir geschankt,  
 Ne immer doas gethon, woas du verlangt?

Hust du ne vu mer kriegst su moncha Schmog?  
 Hoa ich ne jeder Zeit gesoat: Mei Schog?  
 Hoa ich der 's Spinneradla ne getroan,  
 Wenn du zum Lichta gingst? — Doas sullst' mer soan!

---

1) Jahrmarkt. 2) Friedeberg. 3) Tibet-Schürze.

Goa ich mich über dich ne früh und spät  
 Wie über'sch Pfafferszoig a Kind, gefrät? <sup>1)</sup>  
 Woar ich ne stille, wenn de uf mich bißt, <sup>2)</sup>  
 Und wenn de mich an tumma Lillatsch hißt? <sup>3)</sup> --

Goa ich der 's Wosser ne azugehullt,  
 Wenn ihr bei ouch 's Gefäße woscha wullt?  
 Goa ich der ne gesoat: „Bien ich dei Moan,  
 Biel ich dich garne uf a Gānda troan?“ —

Ging ich, do dir'sch die Johre woar gethon, <sup>4)</sup>  
 Doß du ver Angst dich goar ne wußt zu lohn,  
 Weil olle deine Glieder thoata wieh,  
 Dir ne zum Gartelsdorfer <sup>5)</sup> Monne hie?

Ihs doas fer meine Bitte <sup>6)</sup> ih' der Dant,  
 Doß ich der schun su viele Johre lang  
 Als wie a tummer Junge hoa gehorrt,  
 Doß du su lange Zeit mich hust genorrt?

Doch wort' off, wort', dich ward 's ganz sicher roin,  
 Doß du izund dich ne läßt mit mer troin!  
 Denn 's ihs kee Spoß, doß du a su mich ängst  
 Und goar zulezte zor Verzweiflung brengst.

---

1) gefreut. 2) bißest, zanktest. 3) hießest. 4) gethan ist's Jemandem, wenn er nach der Meinung des Volkes beherzt ist. 5) Gartelsdorf in Böhmen, berühmt durch einen sogenannten Wunder-Doktor. 6) Güte.

Gätt' ich ann' Flinte oß, ich schißt' mich tudt  
 Und äß' ei Zukunft meh kenn bissa Brut, —  
 Derstecha war ich mich, doas sohl geschahn —  
 Doch halt! o meins! ich loan ke Blutt ne sahn.

Nu weesß ich's: Gänga war ich mich! — Doch ne,  
 Am Ende ginge mir der Strang azwee. — —  
 Woas mach ich oß?! — Ne tausend sapperlot!  
 Doss 's doch fer mich au goar kenn Auswaig hot!

Halt iße weesß ich's — doas sohl feste stiehn. —  
 Der **Zeich** ihs nohnde, dohie war ich giehn.  
 Gewiesß, eim **Zeiche** <sup>1)</sup> ward mer willer sein,  
 Do hots ann Reiche und dar war ich frein. <sup>2)</sup>

---

1) Zeichau, ein Dorf bei Striegau. 2) freien, nicht wie im Hochdeutschen in Verbindung mit dem Accusativ, sondern mit dem Dativ. Einem Mädchen freien, heißt ihr die Kur machen, ihr seine Liebe erklären.

## Geschwinde derrotha. <sup>1)</sup>

„Se hoan der glee woas Kleenes eigetroan? <sup>2)</sup> —  
 Nu hust de wull ann' rechte grüße Freede?“  
 Spricht Farge zu semm Nupper Christioan,  
 Dar viele Johre schun mit Harzeleede  
 Uf **ander** Loite Kinder hot gefahn,  
 Weil ihm der liebe Himmel ke's gegahn. —

„„Nu, Goot sei Dank!““ spricht Christioan, „„ich bien  
 Su fruh, doß ich fer Freeda tanza möchte. —  
 Su freedig wär' ich ne, ich muhß's gestiehn,  
 Wenn Ges mer au glei dreißig Thotaler brächte;  
 Denn iße weep ich, starb' ich au amol,  
 Doch, war de meine Sache arba sohl.

Mei Kindla sohl mer leida keene Nuth:  
 Ich war 'm weeznes Mahl zu Pappkeesa,  
 Und zu a Steppaln lauter karna <sup>3)</sup> Brut. —  
 A Gostmohl viel ich macha zu semm <sup>4)</sup> Teesa,  
 Wie infer Kanter lezt, su schien und groß,  
 Doß 's ganze Dorf dervone rāda muhß.

---

1) errathen. 2) eingetragen, ein Kindlein gebracht. 3) körniges =  
 roggens, Brot ohne Beimischung von Gersten- oder anderem Mehl.  
 4) feinem.

„Goit' hoa ich oa de Wiege orscht geducht  
 Und bien zum Tischler iße uf 'm Sprunge.“ —  
 „**Woas** hoan se der denn oaber nu gebrucht?“  
 „„Nu, rothe!““ — „Ihs 's a Madel?“ — „„Ne!““  
 — „N Junge?“ —  
 „„Du Sapperloter, hust 's wull schun gewußt?  
 Dofß du's uf's **zweete Mol** derrotha thust.““ — —

## De Kollera. <sup>1)</sup>

A poar vertraute Freinde soaßa  
 Dem vula Gloase, wu se fruh  
 Goar ufte ihre Nuth vergoaßa,  
 Und troanka 's prav' anander zu.  
 's worn recht geschoite Männer.

Dar Gene hotte bei am Paster  
 Als Jung' a mol lotteinsch studirt!  
 Doch hotte seine ält'ste Schwaster  
 Gemeent, doß sich doas ne gehiert  
 Fer su an tumma Junga.

Und weil der Boater sich zum Gitta <sup>2)</sup>  
 Kenn fremda Junga hot gewullt  
 Orscht wägen dar Geschichte mitta, <sup>3)</sup>  
 Do hot a'n wieder heem gehullt  
 Bu dam Lotteinsch: Studiren.

Doch woar 'm etwoas hänga blieba,  
 Wie oa der Angel uft a Fiesch,  
 Bu dam, woas ha <sup>4)</sup> amol getriebe,  
 A wußt', doß mensa heeßt der Fiesch,  
 Und au no monches Ander.

---

1) Cholera. 2) Güten des Viehes. 3) miethen. 4) er.

Drim nannta'n a lotteinscha Pauer  
 De Voite dorch is <sup>1)</sup> ganze Dorf;  
 Doch dastholb' soag a goar ne sauer,  
 Roam au der Roam' ihm ei a Worf;  
 Denn 's woar halt doch a Tittel.

Woas ander Pauarn ne derrotha,  
 Doas bruchte dar Genannte raus,  
 Drim loas a wöchentlich a Bota <sup>2)</sup>  
 Senn Nupparn für, und lät' 's a aus,  
 Woas die ne fossa kunda.

Derhielt war mit lotteinscha Brocka  
 Zum Stodtgericht' ann Schreiberei,  
 Do macht' a risch sich uf de Socka  
 Zum fluga Monne, doß dar glei  
 Doos Ding ihm doita fulde.

Su Monche soata zwoar, a hätte  
 Nu Doas und Jäs ne recht gewußt;  
 Alleen' ich mache glei ann' Wette:  
 U thoat's aus purer, blanker Lust,  
 Doß ha sich blus verstellte. —

---

1) das. 2) Bote aus dem Riesengebirge, eine bei Krähn in Girschberg  
 herauskommende Wochenschrift.

Dar Moan, dan ich nu hoar beschriebe,  
 Soaß, wie ich Daaangs schun bericht <sup>1)</sup>  
 Bem Broier mit Gevotter Lieba. <sup>2)</sup>  
 Und soate: „Ne, woas is' geschicht,  
 Ihs doch mit tausend Schrecka!“

„„Du,““ soate Lieb, „„mit Angst und Zittarn  
 Derfüllt Ges die verwünschte Pest,  
 Und trinkt ma au recht fleißig Bittarn,  
 War wees denn, ob se 's bleiba läßt  
 Und Gnn ne nimmt bem Bickel? —

Woas heesht denn egentlich **Kolleera**  
 Und au no **morbus** ubadruf?“ —  
 „Doas soan ich dir glei soan, re vera,<sup>3)</sup>  
 Alleene posse fleißig uf,  
 Willst's aus 'm Grunde wissa.

**Kolleer** heesht Forbe, su viel wißt de  
 Doch ganz gewies vum Solospiel,  
 Und ohne Forbe, Bruder, bist de  
 Gewöhnlich krank und taugt ne viel;<sup>4)</sup>  
 Warscht **morbus**, doas heesht marbe.<sup>4)</sup>

---

1) berichtet. 2) Abkürzung des Namens „Gottlieb.“ 3) in der That.  
 4) mürbe machen, zu Grunde richten.



Drim hot dar Noame zu bedoita  
 Ann' orge Krankhet, die der halt  
 De ganze Forbe nimmt a Voita,  
 Se marbe macht au mit Gewalt,  
 Bis doß se starba müßsa.

Und Lieb spricht: „Ne, ich sah 's izunder  
 Orscht recht, wie hoch geluhrt de bist,  
 Und doß de halt schon olla Plunder  
 A Voita zu derklären wißt. —  
 Doas lohs ich mer gefallen!“ —

## Bum fluga Weibe.

Ma mag vum Bohrsoan <sup>1)</sup> hoite zwoar  
 Nischt halen und nischt hieren,  
 Weil ig' de meesta Loite goar  
 Gespötte drüber führen;  
 Allein ich gleebe feste droa,  
 Weil ich genung Beweise hoa,  
 Du Wohrhet ei dar Sache.

Drim war ich mich igunder glei  
 Zor Koartalaarn <sup>2)</sup> macha;  
 Denn woas die spricht, trifft Alles ei,  
 Derräth verborgne Saha.  
 Se ward au mir, gieb's, lieber Moan!  
 Gewieß und mit Bestimmthet soan,  
 War hint' <sup>3)</sup> ins hot bestohlen.

Der Moan spricht zwoar: „Wie tausend sohl  
 Die zu dam Bissa kumma?“ —  
 Doch woas a Weib sich halt eemol  
 Got feste fürgenomma,  
 Doas, mag der Moan au sauer sahn,  
 Mußß drum uf jeda Foal geschahn.  
 A su woar'sch hie au groade.

---

1) Wahrsagen. 2) Kartenlegerin. 3) hinte = diese Nacht.

Wie nu der kleene Junge sitt  
 De Mutter sich bequama  
 Zum Fortgiehn, fängt a oa und bitt,  
 Se sohl a miete nahma. —  
 Uleen' de Mutter spricht: „Och je!  
 Mei Siehula, doas derleesst de ne;  
 Ich gieh zum fluga Weibe.“

„„Ich war schon lausa, wenn ich sohl.  
 Gach, Mutter, nahmt mich miete!““  
 „Bies <sup>1)</sup> gutt, mei Kind! A ander mol —  
 Ich schmär der au ann' Schniete.“ <sup>2)</sup> —  
 „„Ann Schniete fillt err mer ne gahn;  
 A kluges Weib, **die** wiel ich sahn,  
 Weil ich no keene **kenne**.““ —

---

1) sei. 2) Butterschnitte.

## Michels Freede uf's Freibriger <sup>1)</sup> Gefangfest. <sup>2)</sup>

1834.

's Gefangfest, hort ich soan, ihs glee ei Freibrig hoier,  
Doas ihs mer groade recht, do hot ma's ju ne weit.  
De Reese bis dohie kimmt enn <sup>3)</sup> doasmol ne thoier,  
Drim hält mich nischte ob, ich nahm' mer su viel Zeit  
Und lotsche nei; denn woas ma olles do soan hieren,  
Doas kend' a steenarn Harze fost zor Freede rühren.

Ich sah ein Geiste schun die viela Liehrer kumma,  
U jeder macht ferwehr a freediges Gesicht.  
Se hoan ann' Freede sich, ann' grüße, fürgenumma,  
Do thun se au wull recht, weil's ufte ne geschicht,  
Dof ei de Weite sie sich aus der Schule woga;  
Bu sie dorch's ganze Johr sich mit a Kindarn ploga.

Ich hier' se ollesommt schun ei der Karche singa  
Recht leise und recht stork, bahl groob, bahl wieder sein.  
Uft' ihs 's, als thäta se recht mit anander ringa, <sup>4)</sup>  
War wull der Ollerbef' und Stärkste möchte sein;  
Doch oaber uf de Leht', do sein se wieder eenig,  
Se fulga Emm, <sup>5)</sup> doas ihs gewief der Sängerkönig.

---

1) Freiburger. 2) Dies Gedicht gehört eigentlich schon in den Anfang dieser Sammlung und findet nur durch Versehen erst hier seine Stelle. 3) einen. 4) bei der Fuge. 5) Einem, dem Dirigenten.

Harr Gesse kimmt gewieß und au Harr Köhler wieder,  
 Su wie ei Reichenboch, aus Brassel miete har. —

Ma denkt, de Orgel fällt goar vu dam Kuhre nieder,  
 Wenn die err ei's Gesichte greiße hie und har:

Zu, wenn **die** Meester halt amol de Orgel spielen,  
 Do möcht' ma sich beinoah fer lauter Freeda sielen. —

Ihs endlich Oll's verbei mit Singa und mit Klinga,  
 Gieh't's fort, und gleicha Striech bis ei a Farschtensteen,<sup>1)</sup>  
 Sie sezt's bei guder Mohlzt <sup>2)</sup> woas Noaßes au zum  
 Schlinga;

Denn bei a Sängern ihs gewieß der Maga reen  
 Und lar, dan müßsa se zor Stärkung wieder füllen  
 Und uf die Muzion a Dorscht und Hunger stillen. —

Ik' gieh't's orscht lustig zu! Ik' gibt's ann' grüße Freede!  
 Do ward vergnügt geschmaußt. — Is <sup>3)</sup> luhnt sich schun  
 der Müh,

Die Loittla do zu sahn ei ihrer guda Weede. —  
 Verorg' mer'sch, war de wiel, ich gieh halt eemol hie,  
 Und feld' mich's warcklich au an Scheffel Hoaber kusta,  
 Dan wog' ich garne droa <sup>4)</sup> bei sitta <sup>5)</sup> grüße Lusta.

Ma sitt, wie hie die Harrn vergnüglich tischkeriren,  
 Wenn sie eim Freia sich geloabt, gesätigt hoan;  
 Se fanga endlich oa de Gläser stork zu rühren  
 Und stußa dichtig oa, su gutt a Feder kpan.

---

1) Diese Voraussetzung, dem Gesangsfeße zu Salzbrunn entnommen,  
 war falsch, da nicht in Fürstenstein, sondern in Freiburg gespeist  
 wurde. 2) Mahlzeit. 3) es. 4) daran. 5) solche.

Se ruffa olle laut, wenn se Gesundhet trinka  
Und fara hie und har, zor Rehta und zor Linka.

Doas arschte Vivat gilt gewöhnlich insem König,  
Und ander grüße Harrn, die fulga hingerdrei. <sup>1)</sup>  
Su ihs 's au groade recht, und su gehiert sich's, meen' ich;  
Denn infer König ihs, ich seas und bleib' derbei,  
A iehrenpraver Harr, a Woater ei Senn <sup>2)</sup> Stoata,  
Goot sei's gedankt, doß mir <sup>3)</sup> A <sup>4)</sup> hoan zum Potenz-  
toata.

Dch, möcht' A <sup>5)</sup> lange no <sup>6)</sup> und fruh Sei Zeptr  
führen!

Doas ihs mei Harzenwunsch zum **dritta Tag' August.**  
Du Kummer sohl A nisch, und nisch, bu Krankhet spüren;  
A labe lange no ei Glück und Freed' und Lust!  
Su lange, wie A labt, do mag A infer denka,  
Senn <sup>7)</sup> troia Schläsingarn <sup>8)</sup> stäts Seine Gnade schenka. —

Doch fähr ich ihe im zum Farschtensteene wieder,  
Keef' mir ann' Flosche Bier und hiere freedig zu;  
Denn bei dam Gläserklang do schollen Freedalieder,  
Und sing' ich au ne miet, do denk' ich halt asu:  
Ich hoa an Viehma Geld und loh <sup>9)</sup> mer no Ges gissa,  
Doas heeßt, a Glasla Wein, a su vum guda fissa. —

Ich' ihs der Obend do, die Lieder sein verklunga,  
De Liehrer ziehn' apee uf ihre Heemt <sup>10)</sup> druf lus.

1) hinterdrein. 2) Seinen. 3) wir. 4) Ihn. 5) Er. 6) noch. 7) Seinen. 8) Schleslern. 9) laß. 10) Heimath.

Ich denke: „Sieht mit Goot, larnt wieder prav de Junga  
Und au de Madel! — Zu — und warn se a mol gruß,  
Do siltt err Freede hoan, do miega se gerotha,  
Und welche doas ne thun, sein biese, horte Anota. — —

\*

\*

\*

Su denk' ich mir doas Fest. — Du lust's ich <sup>1)</sup> ne  
verdrissa,

Ihr Liehrer, und kummt hie, die ihr garn singa thutt!  
Sie ward a schiener Tag oich freedavul verflissa;  
Sie trifft err moncha Freind, monch erlich <sup>2)</sup> praves  
Blutt.

Und feld' ich under oich Bekannte au derblicka,  
Die nahm ich bei der Hand und viel s' a dichtig drücka.

---

1) euck. 2) ehrlich.

## Dar muhß heiroatha.

**A** rechter ahler schwacher Moan  
 Mit schnee-schloosweißem <sup>1)</sup> Noore,  
 Dar jost alleen' ne laufa koan  
 Der Menge senner <sup>2)</sup> Johre,  
 Nimmt zum Gatt Pfort und bitt a schien, <sup>3)</sup>  
 A sohl a ufgebieta.

Dar oaber widerläht's 'm glei  
 Und meent, zu sitta Sacha  
 Wär' is' bei ihm de Zeit verbei,  
 Und stott ann' Gurt zu macha,  
 Do feld' a lieber oa a <sup>4)</sup> Tud  
 Und oa sei Groab gedenka. —

Der Greis spricht: „Freilich bien ich ahlt;  
 Doch kinn se 's sicher gleeba,  
 Doss mir a Weib halt drum no fahlt,  
 Und wenn se mer'sch derleeba,  
 Biel ich's a <sup>5)</sup> soan, warum ich mir  
 's Heiroatha fürgenomma.

---

1) schnee-schlossenweiß, so viel als im höchsten Grade weiß. 2) seiner.  
 3) ihn. 4) den. 5) ihnen.



Ich viel mer zor Gesundhet blus  
 Ihund no Gene nahma,  
 Und woas de Welt au spricht, ich thu's,  
 War mich dastholb ne schama;  
 Denn's Spriedhwoort soat: U Jeder ihs  
 Sich selber doch der Nächste.

Mei arschtes Weib — der liebe Goot  
 Mag ihr a Himmel schenka, —  
 Derhielt gesund mich, 's ihs kee Spoot; <sup>1)</sup>  
 Denn seit mich's thutt gedenka,  
 Do beeßt' se richtig jeda Tag,  
 Und ich? — ich beeßte wieder.

Da die Geschichte hoa ich mich  
 Gewähnt, se fahlt mer ike;  
 Denn 's ihs, als soßt' mich innerlich  
 Ann' rechte orge Gise,  
 Seit ich mich ne ausbeeßa koan,  
 Und 's schmeckt mer au kee Affa.

Drim — doß ich wieder affa koan, —  
 Viel ich mich halt bequama,  
 Als ahler, siebzigjäh'rger Moan  
 Mer 's zweete Weib zu nahma;  
 Do kumm' ich ei mei ahles Gleeß  
 Und labe no ann' Weile." —

---

1) Spott.

Dar Ahle, gleeß' ich, woar a Norr,  
Doas koan ich ne verhehlen,  
Und 's Gurtgeschenke vum Hart Pforr  
Mag ich ne miet 'm theelen;  
Denn doß 's ne ward <sup>1)</sup> woas Sisses sein,  
Koan au der Timmfte denka.

---

1) wird.

---

## Der Pfaffer woar gutt.

Zu a'm <sup>1)</sup> Kaufma koam a Schusterjunge,  
 Flink uf Drm und Been und uf de Zunge,  
 Gullt' gemoahlna Pfaffer fer de Frau,  
 Soate: „Gatt <sup>2)</sup> mer guda, schorfa au!“

Und der Kaufma spricht: „„Mei Suh'n, hie hußt' a! <sup>3)</sup> —  
 Doß a gutt und schorf ihs, konnst de kusta. —  
 Niem da Lessels ei und breng' mer Pust <sup>4)</sup>  
 Morne, wie du a befunda hußt.““

Schupp! der Pfaffer ihs ei Zunga's Maule,  
 Und dar floigt <sup>5)</sup> dervo, wie uf a'm Gaule,  
 Doß sugoar de Meestarn, die sust' beeßt,  
 Goit' da Paascha an recht flinka heeßt.

Schmorgens froit der Kaufma bahl' a Zunga,  
 Do a wieder zu 'nem kinnt gesprunga:  
 „„Woar der Pfaffer schorf?““ — „Dch ju, och ju! —  
 Gutt woar'sch, doß mei Maul ich machte zu;

Denn — wär ich mit uffnem Maule ganga,  
 Hätte sicher Foier Ol's gefanga,  
 Und de ganze Stoadt wär obgebrannt.  
 Darum bin ich au su flink gerannt.“ —

---

1) einem. 2) gebt. 3) ihn. 4) Post bringen, Nachricht geben. 5) fliegt.

## Zarge <sup>1)</sup> wiel mich hoan.

„Hiert, Mutter schütt <sup>2)</sup> die Bette;  
Denn Zarge wiel mich hoan,  
A ward's gewieß, ich wette,  
Dich morne salber soan.

A Brautfrom lufst mer molen  
Bem Tischler ruth und grün,  
Und soat 's 'm unverhohlen,  
Dof bahl' <sup>3)</sup> ann' Braut ich bien.

's Brauthemde und die Zicha  
Schnedt <sup>4)</sup> oß geschwinde zu!  
Ich gieh zu Meester Sticha,  
Bestell' mer noie Schuh. —

Woas warn de Voit' oß sprecha,  
Dof **mich** der Zarge nimmt?  
Monch Madel ward, zu recha, <sup>5)</sup>  
Wull drüber sein dergrimmt.

Doch sohl mich doas ne scharen.  
Ich lach' se Olle aus;  
Denn glücklich thu ich waren, <sup>6)</sup>  
Kumm' ei a schienes Haus.“

---

1) Sorge. 2) schüttet. 3) bald 4) schneidet. 5) zu rechnen, zu vermuthen. 6) werden.

„„Ne, Madel, soa's, w'rum Geier  
 Du mir'sch verschwiega hufst?  
 Doß Farge ihs dei Freier,  
 Soa ich ju ne gewußt.

Häst' früher doch a Brückel <sup>1)</sup>  
 Dervo mich wissa lohn;  
 Ne bis zum letzta Drückel  
 U su geheem' gethon.

Wiel ich au dir, memm <sup>2)</sup> Kinde  
 Recht garn' an Mussoaz gahn,  
 Do soans doch su geschwinde,  
 Su pluze <sup>3)</sup> ne geschahn.“

„Wie kund' ich ich <sup>4)</sup> denn ehnder  
 Woas vu der Sache soan;  
 Wußt' ich's denn selber ehnder,  
 Doß Farge mich wiel hoan?

Goit', als ich woar zum Rocka,  
 Do neckt' a sich mit mir,  
 Und satt <sup>5)</sup> bei dam Bezocka <sup>6)</sup>  
 Zupucht' a mich recht siehr.

---

1) Bißchen. 2) meinem. 3) plötzlich. 4) euch. 5) seht. 6) Bespaßen, Recken.

A ließ mich ne zufriede,  
Wie ich uf heem zu ging,  
Und dessa bei der Schmiede  
Schniebolzt' a mich a wing.

Woas su ver olla Loita  
Sich frei hot zugetroan,  
Roan sust' <sup>1)</sup> doch nischd bedoita,  
Als: **Jarge wiel mich hoan."**

---

1) sonst.

## G e s c h ü t t e l t.

Zum Dutter <sup>1)</sup> ging a Moan semm <sup>2)</sup> Weibe;  
 Denn 's staßt err lange schun ein Leibe,  
 Und 's woard err immer grün und gahl.  
 A hott' se lohn zwoar ufte massa, <sup>3)</sup>  
 Au ander Mittel ne vergassa;  
 Doch olle Mittel schluga fahl.

„Harr Dutter,“ soat dar Moan, „Harr Dutter,  
 Oh, halfa se mer menner Mutter!  
 Se gieht mer süste goar azwee.  
 Se leit ein Bette sieba Bucha,  
 Und, kimmt se arn <sup>5)</sup> au rauszefrucha,  
 Do schofft se 's immer lange ne.

S' ihs goar ann Krone <sup>5)</sup> vu a'm Weibe,  
 Und starbt se mer — gewies — ich treibe  
 Su Gene wull ne bahle uf.  
 Se ihs siehr spoars'm, troi und chrisstlich,  
 Ei <sup>6)</sup> jeder Arbeit unverwistlich,  
 Und denkt beständig: „Druf, oß druf!“

---

1) Doktor. 2) seinem. 3) Von vielen Kranken heißt es, sie haben das  
 Maas verloren, wenn sie besonders an Entkräftung leiden, und sie  
 lassen sich dann von Weibern, die dies verstehen, messen, um wieder  
 zu Kräften zu kommen. 4) etwa. 5) Krone, ein Muster. 6) in.

Ich hoa se schun seit dreißig Johren.  
 Zahn Kinder hot se mer geboren  
 Und meine Rüh', wie recht <sup>1)</sup> verpflaan. <sup>2)</sup>  
 Se wiß sich Noth eim Barthshofstswasa,  
 Got vu der Putter, vu a Kasa  
 Mer moncha Biehma <sup>3)</sup> schun gegahn.

Und — posst's au ne fer su 'ne Loite,  
 Wie ich und sie; mer hoan bis hoite  
 Ins, wie a Brautpoar halt geliebt.  
 Se sohl — 's sein warcklich keene Luga —  
 Vu mir a arschta <sup>4)</sup> Schlag no kriegga.  
 Kees <sup>5)</sup> hot is <sup>6)</sup> Ander garn betrübt.

Se hot sich immer gutt gehalten;  
 Denn ob err au zwee Zähne fahlen,  
 Ihs ihr Gesichte doch no schien.  
 Und ige leit se ei der Kommer,  
 Kreßt <sup>7)</sup> grüße Flecke, doß ver Sommer  
 Mei Harze möcht' ei Stücke giehn.

Is <sup>8)</sup> koam err su mit Sitz' und Fruste,  
 Doß se sich lähn zulezte mußte  
 Und hoite no ne uffstiehn koan. —  
 Mei Rupperchweib, <sup>9)</sup> a biese Krettig, <sup>10)</sup>  
 Got mir mei liebes Weib, doas wett' ich  
 Gefnüppt. <sup>11)</sup> — Doch toar <sup>12)</sup> ma's **laut** ne soan.

1) wie recht heißt so viel, als: ganz vorzüglich. 2) verpflegt, gefuttert.

3) Böhmen, Silbergrotschen. 4) ersten. 5) Kein's. 6) das. 7) freist.

8) es. 9) Nachbars. 10) Kraut. 11) geknüpft durch Hererei. 12) darf.



Wenn sie sich Noth dermiete wissa,  
 Wie doas Geknuppte ward zurissa,  
 Do biet' ich goar derstaunlich siehr:  
 Derborma se sich menner Mutter,  
 Sach, sein se ock su gutt, Gaxe Dutter!  
 Ich zoahl' a <sup>1)</sup> ju recht garn derfür.“ —

Der Dutter fluscht <sup>2)</sup> und spricht: „„Ich gehe  
 Mit euch, daß ich die Kranke sehe  
 Und mir ihr Zustand werde klar.““ —  
 Wie dar nu ihs-zor Kranke lumma  
 Und ihre Leiden hot vernumma,  
 Do sinnt und gieht a hie und har.“ —

Und wie a doas a wing getriebe,  
 Do hot a <sup>3)</sup> a <sup>4)</sup> Rezept geschriebe,  
 Doas sulde der betrübt Moan,  
 Dar immer oa's <sup>5)</sup> Geknuppte dichte  
 'Und ander' Mittel huffa machte,  
 Geschwinde zum Optheker troan.“ —

Woas dar 'm machte, soat' der Dutter,  
 Wär' halfa schun der kranka Mutter;  
 An Löffel's seld a'r <sup>6)</sup> stündlich gahn,  
 Und imgeschüttelt meßt' se's kriega: —  
 Der Moan spricht: „„Nu, se ward's schun uniege,  
 Und woas se sprecha, sohl geschahn.““ —

1) ihnen. 2) lächelt. 3) er. 4) rein. 5) an's. 6) er ihr.

Ih' gieh'n se beede fort ei's Staadtla,  
 Und zum Optheker trät sei Blaattla  
 Mit Hufnung und mit Angst der Moan.  
 Bezoahlt ann' vule Truppaslosche  
 Und steckt se ei de Sackatosche,  
 Nennt heem dermiere, woas a loan.

Und bahle, wie a heem ihs kumma,  
 Ward au 's Geschüttel fürgenumma  
 Und druf de Arztnet eigegahn.  
 Su macht a 's pünktlich olle Stunda. —  
 De holbe Nacht ihs längst verschwunda;  
 Doch ihs vu Befrung nischt zu sahn.

Der Moan spricht! „Ne, doas ward ju immer.  
 Mit dir, du gudes Weibla, schlimmer;  
 Mer warn oß ih' doas Braucha lohn.  
 De konnst beinoah kee Glied meh rühren,  
 Drim, wie ich loan ein Ganza spüren,  
 Ihs dir'sch halt eemel oagethon.“ <sup>1)</sup>

D'm Morga kimmt der Dutter wieder  
 Zor Kranka hie <sup>2)</sup> und froit, wie's miet err  
 Geganga ihs vergangne Nacht. —  
 „Ne, hieren se, mit ihra Mittaln,  
 Besundersch mit dam tinnma Schüttaln  
 Ihs 's Weib orscht **orntlich** krank gemacht.

---

1) Es ist dir angethan = du bist behert. 2) hin.

Ju, die Behandlung muhß an schwacha,  
 An kranka Mensch no kränker macha;  
 Drim, do ann' Zeit lang ich gethon,  
 Wie sie mer gestarn fürgeschriebe,  
 Soag' ich's wull ei, 's ihs übertriebe, —  
 Und hoa's zulezte sein gelohn.

„„Mann, sagt, wen habt ihr denn geschüttelt?“ —  
 „„Ban? — Nu doas ihs doch leicht dermittelt, —  
 Mei krankes Weib, de holbe Nacht!  
 Se hoan mer'sch ju a su befohlen.  
 Doch ihe soa ich unverhohlen:  
 Doas bleibt und ward nimmeh gemacht!“ —

# Grüße Freede.

1838.

Nu ihs de Arde wieder grün  
 Und is <sup>1)</sup> Gesilde blüht;  
 De Bögel singa goar zu schien  
 Ihr tausendstimmig Lied.

Und Alles schäkert; <sup>2)</sup> juckst <sup>3)</sup> und lacht,  
 Frät <sup>4)</sup> sich der Summerzeit,  
 Weil sich der Winter fortgemacht,  
 Weil's nimmeh friert und schneit.

Ju, ju, Har Winter ihe huf  
 De ausgetemperirt;  
 's ihs gutt, doß du huf fortgemuft;  
 Doas woar zu streng' regiert! —

Gelt, Parschla, <sup>5)</sup> 's ging der worgnig <sup>6)</sup> ei,  
 Weil's hieß: „Nu morsch, Patron!?“  
 Doch deine Zeit ihs is' vorbei,  
 Mußt ins zufriede lohn. <sup>7)</sup> —

---

1) das. 2) schäkert. 3) juckzt. 4) freut 5) Bürschlein. 6) wür-  
 gend. 7) lassen.

De Barge sein nu nimmeß weiß,  
 De Püschche nimmeß tudt.  
 Ma sitt iß stott dam horta Eis  
 Viel Blümle gahl und ruth.

Viel Blümle braun und weiß und blo,  
 Die stiehn ei ihrer Pracht,  
 Se stiehn ei sichtigem <sup>1)</sup> Glanze do,  
 Doß Emm <sup>2)</sup> is Garze lacht.

De Sunne lacht, de Larche schwingt  
 Sich bis zum Himmelszelt;  
 Doas kleene Bögela, doas singt  
 A Lied dam Harn der Welt.

Drim brengt au ihr dam troia Harn  
 Ihr Mensche, Lob und Dank!  
 A hiert der Kinder Lollen-garn,  
 Garn diarn Lobgesang.

Beg mit a Sörga aus der Brust!  
 Ei insa Barga hoan  
 Besundersch mir <sup>3)</sup> vu Freed und Lust  
 Ihunder viel zu soan.

Weilt ne ann' huche, liebe Frau  
 Bei ins eim Farschtensteen? —  
 „Wielkumma hie ei infer Hu!“  
 Rußt freedig Gruß und Kleen’.

---

1) solchem. 2) Einem. 3) wir.

Zu, bies wielfumma tausendmol,  
 Erhoabne Kaiserin!  
 Niem, als der Lieb' und Ehrsucht Sol  
 A schläfscha Biederfinn.

Stommst ju vu insa Königs Blut,  
 Dar goar gerecht regiert,  
 Fer ins als Voater sorga thutt,  
 Eu mild seim <sup>1)</sup> Zepter führt. —

Trink' hie aus insam Saalzbörn: Duoal <sup>2)</sup>  
 Nei Glück' und Loba, ju!  
 Vu Schläfsing's Lust und Sonnenstroahl  
 War' <sup>3)</sup> recht gestärkt und früh!

Und wenn De wieder vu ins mußt  
 Bis oa <sup>4)</sup> der Nema Strand,  
 Bünscht: „Goot geleet Dich!“ jede Brust  
 Dorch's ganze schläfsche Land.

---

1) seinen; das Volk sagt nämlich nicht das, sondern der Zepter. 2) Duell.

3) werde. 4) an.

## Suppablaatla. 1)

Ruht oich derzählen vu a'r 2) Bette,  
 Die, wenn mer ne mei Bruder hätte  
 Gesoat, se wär' gewieß geschahn,  
 Ich goar ne möcht' zum Besta gahn;  
 Usu, do viel ich's woga.

A Stammela 3) Gäste, bei a'm 4) Broier,  
 Soaß do und redte, wie sich hoier  
 Der Winter oagemelddt su früh  
 Mit großer Kälde, vielem Schnie  
 Und dichter Schlietabrahne.

Der Fleescher soat' vum Schweineschlachta,  
 A Fuhrma, woas de Pfare machta,  
 A Pauer redte vu semm 5) Struh,  
 A Hoislamoan vu senner Kuh,  
 Der Schmied vum Hufbeschlage.

Zulezt soat' Enner: Ne, ihr Voite,  
 Wu tausend ihs denn oaber hoite  
 Dar ganze lange Obend hie?  
 Dar ihs ju weg, ich wiß ne wie.  
 Da menner Uhr ihs 's zahne!

1) Hopfenblättchen. 2) einer. 3) Stämmchen. 4) einem. 5) feinem.

I, mag's doch sein, soat' ih' der Broier,  
 'Ann' Flosche Bier ih's ju ne thoier,  
 Drim lüßt ich 1) od' no eene gahnig u. d.  
 Mer warn su jung ins nimmeß sahn:  
 Ich breng' am Zeda eene.

Die oder soata: Doas wär schoade;  
 Mer hoan genung getrunke groade,  
 Und morne trink' mer wieder meh,  
 Doch hoite Obend wetter ne;  
 Denn Uebermoos' ih's schädlich. —

Do soaß a Fremder ei ar Gefe,  
 Und meent': „Ich tränke uf'm Flecke.  
 A Fasla vu acht Duqarta laar,  
 Gäß mer'sch ihunder Imands har,  
 Dhn' eemol obzuseha.“

Druf soate Enner vu da Gästa:  
 „„Doas gieb ich ne, mei Freind, do meßt a  
 'Ann' Gorgel, wie a Kochtoop, hoan.  
 Ne, ne, doas mag a Undarn soan,  
 Ich war'sch 'm ju ne gleebe.““

„„Mei lieber Moan, woas gilt die Wette?“ —  
 „„I nu,““ soat dar, „„ich zoahl 'm nette

1) euch.



Zahn blanka Viehma ser da Suf,  
 Und 's Faßla Bier no ubadruß,  
 Beritt' a's auszulopparn.

Alleene ward a's ne bezwinga,  
 Do sohl ei meine Tosche springa  
 Su viel, wie ich 'm selde gahn."" —  
 „Gutt, gutt, su loan doas Ding geschahn,  
 Und ich gewinn de Bette.“

Der Broier gieht und füllt zum Biere  
 Aus Schoabernack drei kleene Thiere,  
 Die seine Roße monchmol fängt  
 Und aus a tieffsta Winkeln brengt.  
 A Jedes kennt die Dinger.

Die Gäste wissa vu dar Sache,  
 Verbeiße immer schon de Lache,  
 Ehb no dar Fremde 's Faßla nimmt  
 Und zu semm hübscha Trunke kimmt,  
 Dan ich 'm ne beneide.

Nu fängt der Trinker oa zu schlinga,  
 A muhß, ma sitt's, recht dichte ringa,  
 Alleen' a schluckt und schluckt und gluckt,  
 Und — richtig hot a's noagedruckt, <sup>1)</sup>  
 Doas Bier mitsonnst a Brocka! —

1) hinunter gedrückt.

„Ne!“ spricht a, „hiert doas Bier schmeckt prächtig;  
 Alleene 's hott' woas dinne, <sup>1)</sup> dächt' ich,  
 Is muchta, trügt mich ne der Schein,  
 Drei grüße Suppablaatla sein,  
 Die ei dam Faßla schwöama.“ —

Hätt' ich da Moan gefahn, gekannt,  
 Ich hätt' mich voon 'm weggevandt;  
 Denn wam **die** Suppablaatla fricha,  
 Dar känd's am Ende wull versicha,  
 Au Mensche zu verschlinga.

Und überhaupt muß ich gestiehn,  
 Ich hale su woas ne fer schien.  
 Ma koan doch uf der Welt no lacha,  
 Und braucht kenn su 'na Spoaß zu macha,  
 Und keene su 'ne Wette.

---

1) darinnen.

## Wenn ich och bahle Grufknecht wär!

Ne, 's argert mich doch monchmol goar verhommert,  
 Dofß ich a su a klemmer Junge bien,  
 Und ufte ward doas Ding vu mir bejommert,  
 Sah ich a Grufknecht mit der Pfeife gieh'n;  
 Dar loan sich fer a grufes Luhn vermitta,  
 Und ich — ich muhß de Rüh' su wullfel hirta.

Der Grufknecht hot goar darbe Laderhosa,  
 Ann' tuchne Weste, dicke, worm und grufß;  
 Mir loan der Bind dorch meine Kleeder blofa,  
 Denn olle sein vu Lemmt <sup>1)</sup> und dünne blus.  
 Dar loan sich Sunntigs dorch an Tanz dergesa,  
 Ich muhß uf's Feld mich zu memm Vieche setza.

De Winterobende loan sich bezocka  
 Der Grufknecht mit a Mada, wie a viel,  
 Ich vaber muhß mich rackarn mit memm Nocka  
 Und kriege ausgebeeßt, spinn ich ne viel.  
 Räd' ich, do heeßt's: „du, Junge, hältst de Gufche!“  
 Und ufte zoigt <sup>2)</sup> mer Dar und Jär de Gufche.

---

1) Leinwand. 2) zieht.

Doch war ich wull amol au Grußknecht waren,  
 Und wenn ich **doas** derlangt oß glücklich hoa,  
 Do sohl gewieß mich wetter <sup>1)</sup> Niemand's scharen,  
 Ich schoff mit Kleppaln mer ann Pfeife oa. —  
 Uf su 'ne Boorschta, wie ich bien izunder,  
 Sah ich dervoachte blus mit Stulze runder.

---

1) weiter.

## Der Harig.

Sonns hot sich ei der Stoadt gekleeft an Harig,  
 Dan trät a heem om Schwanze fränk und frei,  
 A lust'ger Städter sitt's und denkt: Dam war ich  
 A Spasla mietespielen ize glei, —

Nimmt 's Bloseruhr, schoßt Sonnsa ei de Finger,  
 Mit dan a seine Lieblingspeise hält,  
 Dofß dam, dar ne bemerkt da folscha Jünger,  
 Wer Schreck sei Fischla uf de Urde fällt.

Sonns spricht: „Wort', Beeßt, doas wiel ich der vertreiba,"  
 Und tritt a Harig dreimol uf 'a Koop. —  
 „Dei Beißa warscht de ize wull lohn bleiba! —  
 En tücksch, du Racker, bist de, und sw groob?! —

## Der Schneider.

Als lust'ger Schneider, leicht und flink,  
 Bien ich schon längst bekannt;  
 Doch unlängst hot a Geier'schding  
 Mich, wie an Noof, gewandt.

Wie garn ich sust <sup>1)</sup> geschneidert hoa,  
 Do muhß ich's frei gestiehn:  
 Is', fang' ich, woos ich fange oa,  
 Is <sup>2)</sup> viel mer halt ne giehn.

Bahl ihs zu weit der Fingerhutt,  
 Bahl' meine Schare stump,  
 Bahl' stech ich mich be'm Nähn, doß 's blutt,  
 Bahl gieht mer'sch suste tump.

Lezt biegelt ich an Mantel aus,  
 Dan hoa ich reen verbrannt,  
 Und do ich wulde uba naus,  
 Verbrannt ich mer de Hand.

---

1) sonst. 2) es.

Wenn ich is Obends schluffa gieh,  
 Do hoa ich keene Ruh;  
 Ich richt' mich ufte ei de Sied  
 Und denke su und su.

Ich denke: „Ach, mei lieber Schoß,  
 Wie hoa ich's denn versahn,  
 Dof du kee freindlich Woort, kenn Schmoß  
 Mer ipe meh willst gahn!

Ich hoa dich wie mei Fleesch und Blut  
 En lieb, doas gleebe mir,  
 W'rum bist denn du mer nimmeß gutt,  
 Betrübst mich a su siehr?

Got Jmands dir de Schneiderei  
 Verächtlich oagegahn, <sup>1)</sup>  
 Do soa 's 'm ei de Auga nei:  
 A ihs a Tummijan!

Ihs ne der Schneider ganz gewies  
 A hochberühmter Moan,  
 Dan Niemand, wenn's der König ihs,  
 Iß' meh atbahren koan?

Denn wär kee Schneider uf der Welt,  
 Do meßte Kleen und Gruf,  
 Sugoar der Reichste fer sei Geld  
 Rimlausa nackt und bluf. —

---

1) angegeben.

Bedenk der Doas, mei Schoßla 1) du,  
 Und bies mer wieder gutt!  
 Do hops ich hoch und stocheer fruh,  
 Do krieg ich frische Nutt.

Geeßt mich a Norr an Ziegabool,  
 Doas mußt de übersahn;  
 Ich war der au an noia Noof  
 Bu Pieter'schlecka gahn.

---

1) Schäflein.



## Der arme Moan.

Ich bien goar siehr a ormer Moan,  
 Und bleib's gewieß au immer,  
 Alleen' ich wiel ne schrein und kloan;  
 Denn Andarn giehts no schlimmer.  
 Ich bien gesund und wuhlgemutt,  
 Und doas ihs doch wull 's grifste Gutt.

Su Moncher hot zwoar vieles Geld  
 Und ander' schiene Sacha,  
 Alleen, a kloan sich ei der Welt  
 Doch wing Vergnügen macha;  
 Denn's zwickt a do und zwickt a hie, <sup>1)</sup>  
 Und 's thutt 'm do und dorte wieh.

Bu sichter <sup>2)</sup> Ploge, sichter Nuth  
 Hoa ich nischt zu empfinda.  
 Und muhß ich mich im's Bißla Brut  
 Au monchmol dichtig schinda,  
 Guff' ich doch uf a lieba Goot,  
 Dar Brut de Füll' und Fülle hot.

---

1) hier. 2) solcher.

Ich denke au, a ihs mer gutt,  
 Weil ich a troilich liebe,  
 Mit Fürsoaz und aus Uebermutt  
 Sei Garze ne betrübe;  
 Drim ward a mich wull ne verloh'n,  
 Su, wie a bis dohar gethon.

Mei gudes Weib denkt au a su,  
 Ihr Garze liebt mich immer,  
 Se triest mich siehr und redt mer zu,  
 Wenn ich mich a mol kummer',  
 Und wu se weesß und wu se loan,  
 Do hilfst se mer menn Kummer troan.

Drei Junga hoa ich uf a Benn, <sup>1)</sup>  
 A Bierta ei der Biege, —  
 's ihs freilich viel, doch gah ich kenn,  
 Wenn ich au bahle kriege  
 An Schober Geld, su wie mei Gutt;  
 Denn wißt's, ich bien a olla gutt.

Wenn ich om Morga früh uffstieh  
 Und sah die Karla <sup>2)</sup> liega,  
 Do muhß, ehb ich uf Arbeit gieh,  
 An Schmoß a jeder kriega;  
 Denn 's ihs mer, underlohs ich doas,  
 Als fahlte mer, ich wiß ne woas.

---

1) Reinen. 2) Kerlchen.

Dof, wenn ich ne derbeeme bien,  
 Zum Obend bis zum Morga  
 Arn <sup>1)</sup> meine Junga miffig gieh,  
 Hoa ich ne zu beforga;  
 A jeder hot woas usgekriegt:  
 Dar spinnt, dar larnt, der dritte wiegt.

Se kumma, ihs der Tag verbei,  
 Mer Obends eidekeene, <sup>2)</sup>  
 Und schlinga fih mit Luftgefchrei  
 Im meine beeda Beene,  
 Und jeder hot mer woas zu foan,  
 Woas hoite fih arn zugetroan.

Der Aeltste weift <sup>3)</sup> mer'fch SchreibeBuch,  
 Der Ander hatt mer Lieder,  
 Der Dritte foat an noia Spruch;  
 Und woas se Alle wieder  
 Gelarnt hoit ei der Schule hoan,  
 Doas ward gezeigt und fürgetroan.

Der Kleinnste, <sup>4)</sup> dan de Mutter wort't,  
 Streckt, kumm ich rei getrata,  
 Nooch mir de Händla immerfort,  
 Rufft lustig: „Tata, Tata!“  
 Und 's Weibla spricht: „Gelt, hoit woarsch heef?“  
 Wischt vu der Starne mer a Schwef.

---

1) etwa. 2) entgegen. 3) weift, zeigt. 4) Kleinste.

Doch ich vergasse Müh und Ruth  
 Und setze mich zum Tische;  
 Ist früher 's mager Abendbrut,  
 Als Moncher Fleisch und Fische;  
 Denn meine Kinder und mei Weib  
 Derquicka Seele mir und Leib.

Mit Müdigket gieh ich zor Ruh,  
 Und uf memm schlechta Kissa  
 Nischlof ich flink und sonst und früh  
 Bei ruhigem Gewissa,  
 Wenn ich zuvor oa Goot gedacht  
 Und ihm menn <sup>1)</sup> Dank hoa doargebrucht. —

Zor Arbeit, ne zum Nissgang  
 Got mich mei Goot geschoffa,  
 Drim will ich oll mei Laba lang  
 De Kräfte zonna <sup>2)</sup> roffa,  
 Dof ich mich als rechtschaffner Moan  
 Und Weib und Kinder nähren koan.

Und koan ich mich amol nimmeh  
 A su, wie ihe rühren,  
 War ich dastholbe au wull ne  
 Derhingarn und derfrieren;  
 Denn — — meine Junga hoan's gesahn,  
 Wie ich menn <sup>3)</sup> Woater hoa verpflaan. <sup>4)</sup>

---

1) meinen. 2) zusammen. 3) meinen. 4) verpflegt.

Drim, bien ich glei a ormer Moan,  
Und bleib's vielleicht au immer,  
Do viel ich doch ne schrein und kloan;  
Denn Andarn gieht's no schlimmer.  
Ich bien gesund und wuhlgemutt,  
Doas ihs doch wull is grifste Gutt.

---

## S u g t w u n ſ c h.

(Bemerk. Dies Gedicht wurde am Vermählungsfeſte eines Lehreſ mit  
der Tochter eines Geiſtlichen vorgetragen.)

Gud'n Obend beifomma, Ihr Harrn und Ihr Dama!  
Ich biete, Err <sup>1)</sup> wullt mer'sch ne ungittig nahma,  
Doß ich mich derkiehne und kumme do rei;  
Denn doß hie ann' Surt ihs, doas markt ich ju glei.

Und Suxta eim Pforrhaufe trift ma ne uſte,  
Drim woar mer'sch, als wenn mich beim Noama Ges ruffte  
Und ſpräche: „Korl Heenrich, gieh nei ei doas Haus!  
De torſcht <sup>2)</sup> dich ne farreta, <sup>3)</sup> ſe joan dich ne naus.

Nu hoa ich zuarſchte beſprocha de Gäſte;  
Doch, doß ich derbei ne vergaſſe is Beſte,  
Do viel ich au bahle zum Brautpoare giehn,  
Dam breng' ich a Wünſchla recht niedlich und ſchien.

Fer'sch arſchte labt Beede recht fruh und zuſrieden,  
A freindlich Geſchide, doas ſei Dich beſchieden.  
Is ſohl Dich ne fahlen oa jiglichem Gutt,  
Woas ſu ei der Ehe recht nöthig Emm thutt.

---

1) Ihr. 2) darffſt. 3) fürchten. 4) zuerſt.

Ihr miegt Dich die Zeit recht mit Freeda vertreib,   
 Der Himmel mag immer gehitter <sup>1)</sup> Dich bleib,   
 Doß, seid Ihr schon lange a Moan und a Weib,   
 Ihr wandert recht glücklich e Geist und e Leib.

Nu stiechts wull geschriebe: „**Du, Moan**, bau' a   
 Acker,

Und willst de dei Brut hoan, do rühre dich wacker!   
 Und ihß ei demm Schweetse, woas du der <sup>2)</sup> derbaut,   
 Zum Brute do ist de vum Felde is <sup>3)</sup> Kraut.“

Alleene Garr Broit'gom, A toar ne derschrecka,   
 Sei Brut schmärt is Weibla, doas ward 'm schon   
 schmeda;

Und's Kraut — i doas weesß ich, verstiecht se gewiesß,   
 Zu Kocha, zu priezaln, doß 's wundergutt ihs.

Und ihs 'm arn <sup>4)</sup> bange vern Groaba, vern Aßarn?   
 Beileibe! A toar sich mi'm <sup>5)</sup> Pfluge ne radarn;   
 A gieht ei de Schule, do hot A Sei Feld,   
 Doas ward ei der Stube, eim Troiga <sup>6)</sup> bestellt.

Und seld' A sich mondmol derbeine derhiga,   
 Und kām' A zum Aßa, und seld' A arn schwißa,   
 Do nimmt wull is Weibla a Tichla recht garn,   
 Und wischt 'm recht zartlich a Schweetß vu der Starn. —

---

1) heiter. 2) dir. 3) das. 4) etwa. 5) mit dem. 6) Trodner.

Nu heeß't's au ei'm Terte: „**De Weiber**, die müßsa,  
 A Donna **gehörcha**, sich willig atschliffa;  
 Und denka: der Moan ihs der Harr über'sch Haus.“ —  
 Schmuß Broitla! woas meent Se, wie sitt's denn do  
 aus? —

Se toar sich ne farrta, denn wenn mer'sch betrachta,  
 Do muhß ma die Harrschost su strenge ne achta.  
 Der Moan herrscht wull freilich; doch 's Weibla — mit  
 Gunst!  
 Se herrscht immer miete, doas heeß't su mit Kunst.

Doch selde au monchmol a Stündla arn kumma,  
 Dofß **Ha** <sup>1)</sup> do de Poßgeige welde lohn brumma,  
 Do sing' Sie recht feine a Liedla derzu,  
 Und gah E' 'm a Guschla; do lacht a, ju, ju!

Su niegt Err annander is Laba versiffa,  
 Zu Kummer und Argerniß fillt Err nisch't wissa.  
 Gesundhet sohl immer recht frisch und recht schien,  
 Doas wünsch ich, wie Rusa ein Goarta, Dich blühn.

Nu fillt Err ne Brut od' und Kraut immer assa  
 Zu Zeita a Brota sei hie ne vergassa,  
 Woas Gutt's sohl recht ufte beschieden Dich sein,  
 Zum Trinka derzune monch Flaschverla <sup>2)</sup> Wein.

---

1) Er. 2) Flaschen voll.



Und doß Err de Rusten fer'sch Haus kimmt bestreita,  
 Do wünsch ich an Saak Dich, an grüßa, an weita,  
 Dar Saak sohl gefüllt sein bis uba mit Geld;  
 Denn's Geld ihs a harrliches Ding ei der Welt.

Su ward Ich <sup>1)</sup> nischf fahlen. Err darfst Ich ne harma.  
 Denn kimmt au der Winter, Err wardt Ich der-  
 warma;

Bei Tage do heeßt <sup>2)</sup> Err eis Stiebla Ich ei,  
 Und 's Obends do kriecht Err eis Bettla hübsch nei.

Doch Ges no: Fer heute sein Dier oß Iwiene, —  
 Sohl's immer su bleiba? — Och ju, doas wär schiene!  
 Ne, seid oß gebata und hiert mich hübsch oa,  
 's ward sicherlich kumma, woas iß' ich Dich soa.

Ich meene woas Niedliches, Kleenes zum Wiega,  
 Err darfst Ich ne schama, doas ward sich schun süga;  
 Der Himmel, dar ward Ich, doas fillt Err oß sahn,  
 Zor Freede recht niedliche Kinderla gahn.

Do hott <sup>3)</sup> Err zu wiega, do hott Err zu singa,  
 Do hott Err zu tanza, do hott Err zu springa;  
 Ich sah's schun eim Geiste, wie hübsch Err Dich schickt  
 Und wie Err oa's Harze de Kinderla drückt.

---

1) Such. 2) heizt. 3) habt.

Und sein Ich beisonmma viel Johre verflussa,  
Und ward Dier Laufboahn nu endlich beschlussa,  
Do hull Ich, wenn's Goot ei dam Himmel gefällt,  
A freindlicher Engel recht sonst aus der Welt.

---

## II Pulterobendspoß.

(Ein Ehepaar vom Lande, der Mann mit einem langen Stabe, das Weib mit einem Handforbe, tritt ins Zimmer und sieht sich schüchtern um.)

Mann.

Goot griß Ich ollesommit Ihr lieba Loite!  
Gewieß, mer kumma ungelägen hoite,  
Und woas mer groade auszurichta hoan,  
Doas torn <sup>1)</sup> mer ihe wull umnieglick soan.  
Mer wulda garne mit 'm Hausbarrn spredha,  
Alleene hoite ihs ne druf zu rechha. —

(Zu seinem Weibe leise, sie beim Hocke zupfend.)

Du Weib, woas selda mer hie lange stiehn,  
Mer warn oß bahl' uf heem zu wieder giehn.

Weib.

Ne, wort oß Moan, gleiwull <sup>2)</sup> a eenzig Brickel,  
Und stiech verhar dich in, du narrscher Zwickel!  
De sist's, die Loitla sahn goar freindlich aus,  
Gewieß, se joan ins ne su bahle naus.

Mann.

De hußt au recht; 'alleen' ich möchte wissa,  
Woas die dohie wull Dle schoffa müssa?  
Se sein doch warcklich oagejoin <sup>3)</sup> su schien,  
Als wenn se wellda ei de Karche giehn. —

1) dürfen. 2) gleichwol. 3) angezogen.

## Weib.

O jeckerlas! nu fällt mer'sch ei; die Boitla,  
Die hoan dohie a schmuckes junges Broitla,  
Bum Harr N. N. die Jungfer Tochter dort.  
Mer hoan vergangas schun dervo gehört.

## Mann.

Ganz recht; au mir fällt's ei, und ich derblicke  
N Broitigom. — Dar macht dohie sei Glücke;  
Ihm schenkt doas schmucke Broitla Harz und Hand.  
Nu, a verdient's, doas ihs wull au bekannt. —  
Morn ihs de Gurt. — — Doch do ich dich genumma,  
Sein inse Gäste erscht a **Troitag** <sup>1)</sup> kumma,  
Und siech, die sein schun **hoite** olle hie,  
Doas reim' ich mer, ich wiß halt goar ne wie.

## Weib.

Nu siech, ich loan der halfa aus 'm Traume.  
Als ich ei Brassel dient' ei'm guldna Baume,  
Do soag ich's ufte, wie's de feine Welt  
Mit Gurta und mit andarn Festa hält.  
An Obend ver der Gurt, wie groade hoite,  
Dan heesfa Pulterobend dir die Boite,  
Do ward monch Spasla, monche Lust vulbracht  
Und 's Brautpoar mit Geschenk und Wunsch bedacht.

## Mann.

N Pulterobend? Wort, dan wiel ich macha,  
Ich wiel au pultarn, doß de Fanster kracha. —

(Klopft mit dem Stabe stark auf den Fußboden)

1) Trauungstag.

Weib.

Ne, Moan, mit dir ihs ju der Geier lus!

(Hält ihm den Arm.)

Mann.

I, woas! ich thus zu's Brautpoar'sch Ihre <sup>1)</sup> blus.

Weib.

Ne Farge, <sup>2)</sup> magst dich ock a Brickel fossa,

Dei lappsches Pultarn koan dohar ne possa!

Bergieß ne, hie ihs ju te Pauerhaus,

Sinn lieber dir an Wunsch fer'sch Brautpoar aus!

Mann.

(Zum Bräutigam gewendet.)

Nu gutt, ich viel A iß' a Wünschla macha.

Weib.

Allein, Se müssa halt ne übarn <sup>3)</sup> lacha.

Mann.

Ich bien halt freilich ock a schlichter Moan.

Weib.

Dar 's Wünschla ne, wie's Vaterunser koan.

(Jetzt spricht der Mann zum Bräutigam, das Weib zur Braut.)

Mann.

De Stunda fillen A <sup>4)</sup> recht fruh atschwaba!

Weib.

Se fillen wie ei'm Paradiese laba!

Mann.

Ihr Weibla sohl A recht viel Küsse gahn!

1) Ehre. 2) Sorge. 3) über ihn. 4) Ihnen.

Weib.

Se miega sich o'm Mannla Freede sahn!

Mann.

Der Himmel mag A immer günstig bleiba!

Weib.

Se miega sich recht fruh de Zeit vertreiba!

Mann.

De Sunne schein' A recht gehall' und schien!

Weib.

Se fillen stäts uf Blumaaua giehn!

Mann.

Ree Storm derschütter A Ihr hoislich Glücke!

Weib.

Ree Unfoal traffe Sie, kee Mißgeschicke!

Mann.

Sein Sie und 's liebe Weibla stäts gesund!

Weib.

Der Himmel sägen Ihra Ehebund!

(Die folgenden Worte sind an Braut und Bräutigam gerichtet.)

Mann.

Da Gelds sohl's zu kenner Zeit Dich fahlen,  
 Dar Dieb verloahme, dar'sch Dich welde stahlen!  
 Bei Tage su wie bei der finstern Nacht,  
 Sei Dier Haus vum lieba Goot bewacht.

Weib.

Noi Glücke breng' Dich jeder noie Morga,  
 Sieht Obends schluffa, freedig ohne Sörga!

Der Himmel schiete über Dier Haus  
Senn <sup>1)</sup> besta Sägen scheffelweise aus!

Mann.

(Zum Weibe.)

Doch, Weibla, is' ihs no woas zu bedenka:  
Mer möchta Braut und Broit'gom doch woas schenka,  
Und siech, do hōdan mer ju wohrhofstig nisch,  
Koz sapperlot! doas argert mich verflisch.

Weib.

(Zum Manne.)

Nu, arger dich ock ne zu siehr, mei Mannla, <sup>2)</sup>  
Denn Etwoas hot dohie halt doch dei Sannla, <sup>3)</sup>  
's ihs freilich als Geschenke wull ne org,  
Ich meene hie da echta Ziegaquorg. \*)

Mann.

An Ziegaquorg? — I nu, doas läßt sich hieren.  
Do gieb a har! ich war mich ne schanniren;  
Ich gah aus gudem Harze, woas ich hoā,  
Bielleschte kumm ich doch ne übel oa.  
Doch halt — da Quorg — ich muhß' a doch beschreiba,  
Sohl ne mei Wunsch ei'm Quorge stecka bleiba. —  
O jetersch, ne! woas sohl ich denn nu soan,  
Woas ihs denn vu a'm Quorge fürzutroan? —  
Der Dasing fahlt. — — Wort, wort! ich hoā a ihe. —  
Satt, hie dar Quorg, dar hot ann' huche Spitze,

1) Seinen. 2) Männchen. 3) Verkleinerungswort für „Sanne,“ d. h. „Susanne.“

\*) Bei diesen Worten nimmt die Frau eine Axt in Gestalt eines Quorges aus ihrem Handforbe.

A ihs ack'rat su wie a Barg gebaut,  
 Du dam ma weit und breet mit Freedda schaut.  
 Und hicher <sup>1)</sup> no, wie olle Ziegaquarge,  
 Und hicher wie de ollerhichsta Barge  
 Sohl Dier Glücke wachsa und gedeihn,  
 Dofß Dich de Aussicht mag dergeslich sein.  
 (Ueberreicht das Geschenk.)  
 Nahmt garne hie <sup>2)</sup> doas kleene Dagedenka.

Weib.

Und thutt ins immer Dier' Freindschoft schenka.

Mann.

Derfüllt Err doas, do sein mer wuhlgemutt.

Weib.

Su, bleibt ins ollezeit a Bißla gutt! —

---

1) höher. 2) bin.



## Der Tittel.

Vergangas loam ann' junge Braut  
 Zum Kanter ganz verlügen,  
 Dam hot se ihra Wunsch vertraut  
 Zum Usgebote wägen,  
 Die schmucke Jungfer Braut.

Se soate: „Kend' ich denn ne au  
 Da hübscha Tittel kriegs,  
 Wie de verstorbne Duntmoansfrau?  
 Ich zoahl a, woas se miega,  
 Wenn sie 's eirichsta kin'n.“

„„Mein Kind, gieb nur den Titel an,  
 Der dich so eingenommen,  
 Damit ich dir gleich sagen kann,  
 Ob du ihn darfst bekommen,  
 Und ob er für dich paßt.““

„Ich denke, ju; a ihs ne gruß,  
 Dar ward ser mich schun possa;  
 Denn 's ihs doas Wästhla: „weiland“ blus.  
 Und — im mich forz zu fossa:  
 's gefällt mer goar zu siehr.“

Denn 's kloang <sup>1)</sup> su schiene: „**weiland Frau.**“  
 Und Niemand's ward wull heeßa,  
 Wenn sie eim Ufgebote au  
 Mich: „ **weiland Jungfer**“ heeßa.  
 Sach, schreiba se 's a su!“

Der Kanter woar a guder Moan. —  
 Ob a'r <sup>2)</sup> a Willen machte?  
 Doas loan ei Bohrheth ich ne soan;  
 Ich wiß 's oß blus, a lachte.  
 Warum? — Wull oß su garn. —

---

1) Klang. 2) er ihr.

## S t r e i t.

„Mutter! Mutter! Korle schlät mich immer!“  
 „„Junge, wu d' 's oß ne warscht bleiba lohn!  
 Ne, mit dir ward 's olle Tage schlimmer;  
 War dich larn'n Beata <sup>1)</sup> immer schlohn.““  
 „„„Warum soat se's ne, woas mir die Nacht  
 Got ein Traume su viel Angst gemacht!“““  
 „„Nu, doas warscht wull **du** am besta wissa,  
 Tälscher Junge! 's **Madel** soans ne soan,  
 Gufte <sup>2)</sup> hätt' se **ei** <sup>3)</sup> dich kricha müssa,  
 Woas se doch unnieglich macha soan.““  
 „Mutter! och, a schlät mich immer meh!“  
 „„Junge, läßt de's bleiba, oder ne?!““  
 „„„Nu, se soat mer ne menn Traum, doas Madel,  
 Und se hot doch naber <sup>4)</sup> mer gelahn.“““ <sup>5)</sup>  
 „„Ne, du bist wull goar verwarrt <sup>6)</sup> eim Schadel;  
 Pengel, wort', ich war der glei woas gahn,  
 Läßt' mer iß' Beata ne zu Ruh!““  
 „„„Nu, meintholbe, halft err immerzu!“““ —

---

1) Accusativ von „Beate.“ 2) sonst. 3) in. 4) neben. 5) gelegen, geschlafen. 6) verwirrt.



# Anhang,

enthaltend

einige Gedichte in gewöhnlicher  
Schriftsprache.

---



## Der Wanderer.

Su, wie der kalte Nordsturm haust!  
 Su, wie der wilde Waldstrom braust!  
 Ich irre, wie auf offnem Meer,  
 Durch Nacht und Sturm so bang' umher.

Vom rechten Wege abgelenkt,  
 Hat sich mein Gang in Sumpf versenkt;  
 Mein Auge sucht umsonst ein Licht,  
 Dem Fuße fern're Kraft gebricht.

O, Vaterland! o, theures Land!  
 Wo mich der Mutter Liebeshand  
 So treu beschützt, so treu gepflegt,  
 Wo sich zuerst mein Fuß geregt;

Du Land, wo auf der Weisheit Pfad  
 Mich leitete des Vaters Rath,  
 Wo er, der bieder war und gut,  
 Schon längst im kühlen Sande ruht;

Du Land, wohin mich's mächtig zieht,  
 Für das mein Herz so heiß erglüht,  
 Wohin so oft die Seufzer gehn;  
 Wird' ich dich nimmer wiedersehn?

Schon lange ging von dir ich aus  
 Und von dem kleinen, stillen Haus,  
 Das, ach! so sanft die Sonn' bestrahlt,  
 Mit Gold und Purpur übermalt.

Dort, dort, wo dieses Häuschen steht,  
 Wo heim'sche Luft so lieblich weht,  
 Dort ließ ich einst mein schönstes Glück  
 Mit wehmuthsvollem, feuchtem Blick.

So manche Stadt, so manches Land  
 Durchwandert' ich; doch leider fand  
 Ich nirgends, was ich dort verließ —  
 Der Jugendtage Paradies.

Ein Fremdling; irr' ich durch die Flur,  
 Und rings umher ist die Natur,  
 Sind Menschen fremd mir überall,  
 Wo ich verlassen, einsam wall'.

Und hier, so fern in grauser Nacht,  
 Wo Stürme toben, Donner kracht,  
 Wo Blitz auf Blitz die Luft durchsprüht,  
 Daß aufgeschreckt das Wild entflieht,

Hier, wo mich Todesgrau'n umwehn,  
 Hier soll ich, Armer untergeh'n!? —  
 So klagt der Wand'rer durch den Wald;  
 Doch schnell sein Ruf im Sturm verhallt.



Nur nicht verzagt! Nur nicht verzagt!  
 Das Wetter schweigt, und — sieh es tagt. —  
 Der Wand'rer kommt auf schmalen Steg,  
 Gelangt auf ihm zum rechten Weg.

Und endlich, nach manch' langem Jahr,  
 Nach vielen Stürmen und Gefahr  
 Gelanget er in's Vaterland,  
 In's Dörfchen, ihm so nah' verwandt.

Hier, wo ihn treue Lieb' umfaßt,  
 Hier findet Ruhe er und Rast.  
 Ihm blüht nach trübem Mißgeschick  
 Auf heim'scher Flur ein stilles Glück. —

Drum, du, dem in des Schicksals Nacht  
 Wohl auch kein Stern der Hoffnung lacht,  
 Sei standhaft und verzage nicht!  
 Erfülle treulich deine Pflicht!

Vollende muthig deinen Lauf!  
 Einst geht dir schön ein Morgen auf,  
 Der durch die dunkeln Wolken dringt,  
 Dir Freud' und süßes Leben bringt.

---

## Die Waife.

Ich bin ein armes Mädchen,  
 Ach, wol recht liebearm!  
 Denn ist mir auch mein Herzchen  
 Von Liebe voll und warm;  
 Hab' ich doch Niemand, den ich mein  
 Darf nennen, stehe ganz allein.

Mein Vater, ach, der Gute,  
 (Ich hab' ihn nicht gekannt),  
 Hat niemals mich gestreichelt  
 Mit seiner treuen Hand.  
 Eh' ich der Sonne Licht erblickt,  
 Hat ihn der Tod der Erd' entrückt.

Und Mütterchen — es grämte  
 Und härmte still sich ab,  
 Bis daß man es gesenket  
 In's tiefe, dunkle Grab. —  
 Nun geh' ich einsam, ungeliebt  
 Durch's Erdenleben, tief betrübt.

Ich walle zu dem Hügel,  
 Der mir die Theure deckt,  
 Wol täglich; doch mein Sehnen  
 Vom Schlaf sie nimmer weckt.  
 Ich lehre mit bethrüntem Blick  
 Dann immer ohne sie zurück.

Oft seh' ich and're Kinder  
 In Lieb' und Lust und Scherz  
 Sich an die Eltern schmiegen;  
 Doch mir — mir schlägt kein Herz,  
 Und nur in fremder Leute Haus,  
 Da geh' ich trauernd ein und aus,

Mit mir mag Niemand lösen,  
 Mir Niemand freundlich thun,  
 Und doch möcht' ich so gerne  
 An treuem Herzen ruhn. —  
 Ach, daß ich armes Mägdelein  
 Doch muß so ganz verlassen sein!

Wenn And're längst schon schlafen,  
 Dann wein' ich armes Kind  
 Und blicke zu den Sternen,  
 Wo meine Eltern sind.  
 Lieb, Gott, der mir die Guten nahm,  
 Mir Trost für meinen Schmerz und Gram!

Es sprach ja oft die Mutter,  
Daß du die Menschen liebst,  
Die Lilien herrlich kleidest,  
Den Vögeln Nahrung giebst. —  
Drum, ob auch Niemand schön mir thut,  
Gelt, lieber Gott, du bist mir gut?

Kann ich auch dich nicht sehen,  
So siehest du doch mich,  
Und wenn ich einsam weine,  
Gewiß erbarmt es dich;  
Drum, guter Gott, ich fleh' zu dir,  
Verlaß mich nicht, bleib du bei mir!

Gieb Kraft mir, fromm zu bleiben,  
Zu thun, was dir gefällt,  
Und nimm mich, wenn es Zeit ist,  
In jene schön're Welt!  
Dort komm' ich ja zum Vater mein  
Und auch zum lieben Mütterlein.

## Des Kindleins Tod.

Das Kindlein weint im wilden Schmerz,  
Der Mutter bricht das treue Herz. —  
„Still, holder Liebling, weine nicht!“  
Sie tröstend zu dem Theuren spricht.

Allein das Kindlein wimmert fort  
Und hört nicht auf das Liebeswort,  
Fühlt nur der Krankheit Allgewalt  
Und hält die Händchen festgeballt.

Die Mutter hält's im treuen Arm  
Und ruft: „Ach, daß sich Gott erbarm'!  
Du süßes Leben fliehe nicht!“  
Doch — ach — sein holdes Auge bricht.

Die zarte Hülle ist entseelt. —  
Ein Engel hat noch dort gefehlt,  
Wo nicht mehr Schmerz die Brust zerreißt;  
Dahin schwang sich der reine Geist —

Die Mutter weint in's kleine Grab,  
Streut Blumen liebend noch hinab,  
Drauf blickt sie zu des Himmels Höhn  
Durch Thränen, hofft auf Wiedersehn.

## Zum Liebchen.

„Wohin mit solcher Eile?  
 Das, Wand'rer, sage mir!  
 Die Nacht ist da; verweile  
 Bis morgen früh allhier!“

„Ich kann nicht ruh'n noch weilen,  
 Muß heut noch weiter gehn,  
 Zum Liebchen muß ich eilen,  
 Hab's lange nicht gesehn.

Und ob der Pfad sich dunkelt,  
 Ich geh' ihn dennoch gern;  
 Denn wisse, Freund, mir funkelt  
 Der Liebe gold'ner Stern.“

Er eilt mit Sehnsuchtsblicken  
 Von dannen ungesäumt;  
 Indessen voll Entzücken  
 Fein's Liebchen von ihm träumt.

Sie lispelt: „O, mein Leben,  
 Auf ewig bist du mein!“ —  
 Er klopft mit süßem Beben  
 An's kleine Fensterlein.

---

## Trinklieder.

### I.

Brüder! seht den gold'nen Wein  
 Hier im Glase blinken!  
 Ladet uns zur Freude ein;  
 Auf denn, laßt uns trinken!

Wer den Wein verachten kann,  
 Ist ein arger Mucker;  
 Zu beklagen ist der Mann,  
 Dieser armer Schlucker!

Wasser, ruft er, Wasser nur  
 Dient, den Durst zu löschen!  
 Und in seiner Froshnatur  
 Zecht er mit den Fröschen.

Nun, das Wasser ist auch gut,  
 Jeder muß es haben;  
 Aber heut soll Traubenblut  
 Uns erfreuen und laben.

Ohnedem ist's Leben ja  
 Oft gar ernst und nüchtern,  
 Man begegnet fern und nah  
 Grämlichen Gesichtern.

Darum ist's wol unrecht nicht,  
Einmal sich zu freuen,  
Um dann, neu gestärkt, der Pflicht  
Seine Kraft zu weihen.

Treibt denn allen Kummer weit,  
Wenn die Gläser blinken!  
Haben jetzt für ihn nicht Zeit;  
Denn wir müssen trinken.

## II.

Ohne Unterlaß zu trinken,  
Täglich unter'n Tisch zu sinken,  
Ist nicht recht, ihr Brüder! nein,  
Dieses falle uns nicht ein.

Aber wenn man Schweiß vergossen  
Und des Lebens Müh' genossen,  
Darf man auch 'mal lustig sein  
Und sich gütlich thun beim Wein.

Wer beständig sitzt beim Glase,  
Dem wächst Kupfer auf die Nase,  
Und zuletzt, was stellt sich ein?  
Podagra und Zipperlein.

Aber unser Bißchen Zechen  
Wird sich wahrlich so nicht rächen;



Unsrer Wangen Roth beim Wein  
Steht sogar recht hübsch und fein.

Wenn wir froh beim Weine singen,  
Kann der Schlemmer nichts als schlingen;  
Wenn wir uns gesellig freun,  
Lallt der Schlemmer ganz allein.

Täglich plagt der Kagenjammer  
Ihn schon früh in seiner Kammer,  
Und sein Weib leist obendrein;  
Nein, bei uns soll's anders sein!

### III.

Deutsches Lied und deutscher Wein,  
Deutsches Volk und deutscher Rhein,  
Deutsche Treu' und Redlichkeit  
Sei uns theuer allezeit!

Keine Sprache in der Welt,  
Wie die deutsche, uns gefällt;  
Keiner, wie der deutsche Sang,  
Paßt so schön zum Becherklang.

O, und dieser Götterwein.  
Der uns wächst am deutschen Rhein,  
Wie erfüllt er unsre Brust  
Mit der höchsten Freud' und Lust! —

Ihr, da drüben, über'm Rhein,  
 Laßt uns unsern Alten \*) sein;  
 Denn er ist uns lieb und werth,  
 Ziehn für ihn das deutsche Schwert!

Und nun töne zum Beschluß  
 Unserm Volk ein warmer Gruß!  
 Deutscher Treu' und Redlichkeit  
 Sei dies volle Glas geweiht!

#### IV.

Was ist denn das? —  
 Ein leeres Glas? —  
 Herr Bruder, laß die Grillen!  
 Sieh' nicht so scheel  
 Sei hübsch fidel!  
 Will dir das Gläschen füllen.

Sag', Bruderherz!  
 Drückt dich ein Schmerz?  
 Ist dir nicht wohl im Magen? —  
 Ei was, laß sein!  
 Trink' diesen Wein;  
 Er wird dir schon behagen. —

---

\*) den Rhein.

So, Brüderlein!  
 So ist es fein!  
 Bist nun der Alte wieder. —  
 Der Lebenssaft  
 Hat Götterkraft,  
 Heilt Magen, Herz und Glieder.

## V.

Wel. Befrängt mit Staub den ic.

Ob's draußen stürmt, ob große Flocken fallen,  
 Wir sitzen hier doch warm;  
 Drum möge jezt ein frohes Lied erschallen.  
 Entfremdet jedem Harm.

Hoch leben alle Mädchen, alle Frauen,  
 Die lieben treu und heiß!  
 Sie sind's, die freundlich uns in's Antlitz schauen,  
 Gern trocknen unsern Schweiß.

Und wer nach braver deutscher Männer Weise  
 Die guten Frauen ehrt,  
 Dem werd' zu Ehren hier in unserm Kreise  
 Ein volles Glas geleert.

Dem Freund', der wahrer Freundschaft Werth erkennet,  
 Er töne unser Gruß!  
 Wir weihen ihm, der ist, was er sich nennet,  
 Den wärmsten Bruderkuß.

Und Alle, die auf Gottes Erde wohnen  
 Entfernt von falschem Tück,  
 Sie sei'n in Hütten oder auch auf Thronen,  
 Erfreue schönes Glück!

Es lebe hoch, wer treu die Pflichten übet,  
 Die ihm befiehlt sein Stand.  
 Wir lieben ihn, weil er das Gute liebet,  
 Und drücken ihm die Hand.

Beglückt sei, wer Andere gern beglückt,  
 Gern Jammerthränen stillt;  
 Und wenn er flehend auf zum Himmel blicket,  
 Wird' ihm sein Wunsch erfüllt.

Der Edle, den die böse Welt verkennet,  
 Weil er ihr nicht gehört,  
 Weil er, was Thorheit ist, nicht Weisheit nennet;  
 Der sei als Freund uns werth!

Wir aber gehn auf unsrer Pilgerreise  
 Stets froh, doch niemals schlecht;  
 Und wanket Einer 'mal vom rechten Gleise,  
 Wir helfen ihm zurecht.

Mag einst uns auch das harte Schicksal trennen,  
 Die Herzen trennt es nie!  
 Auch in der Ferne laßt uns Freunde nennen  
 In schönster Sympathie.

Und legt aus unsrer Mitte Einer nieder  
 Des Lebens Pilgerstab;  
 Gewiß, wir klagen all' um ihn als Brüder  
 Und weinen auf sein Grab.

## VI.

Herr Wirth, Herr Wirth, ein Fläschchen Wein!  
 Nur bring' uns keinen Kräger!  
 Wir wollen heute lustig sein. —  
 Was zauderst du, du Schwäger?  
 Geschwind, geschwind! Bemerkst du nicht  
 Wie uns der Durst gewaltig sticht?

Schon da? — Nun schön! Jetzt wollen wir  
 Uns an dem Durste rächen,  
 Und dem Patron recht nach Gebühr  
 Den argen Stachel brechen. —  
 Der Wein ist gut, die Flasche leer. —  
 Herr Wirth, nur bald noch Etne her! —

Noch ist der Durst nicht todt, ihr Herren;  
 Laßt uns die Dritte trinken;  
 Der Wirth, er bringt sie gar zu gern,  
 Wir dürfen ihm nur winken. — —  
 Hier ist das Geld, Herr Wirth, wir gehn.  
 Nun lebe wohl! Auf Wiedersehn!

## VII.

(Zum 18. Oktober.)

Wel. Im Kreise froher kluger Zecher u.

Heut ist des Königs Wiegenfeier,  
 Des Königs — nun ihr kennt ihn ja,  
 Der allen uns so werth und theuer.  
 Und ist er uns auch jetzt nicht nah,  
 Und können wir ihn auch nicht sehn,  
 Laßt froh uns doch dies Fest begeh'n.

Mö'g' er recht lang' und froh regieren;  
 Mit seiner väterlichen Hand  
 In Fried' und Ruh sein Scepter führen,  
 Zum Heil für's theure Vaterland!  
 Es mö'g' auf seiner Lebensbahn  
 Nie seinem Herzen Kummer nah'n.

Sein Herz ist deutsch und gut und bieder.  
 Für ihn, den Königlichen Herrn,  
 Und für das Vaterland, ihr Brüder,  
 Wag' jeder Gut und Leben gern!  
 Und wenn es Einer anders meint,  
 Der ist des Vaterlandes Feind.

Und nun laßt uns das Glas erheben,  
 Stoßt alle mit Begeisterung an:  
 Hoch! unser König, er soll leben!  
 Ruft's laut, so gut ein Jeder kann!

Mög's unserm König' wohl ergehn,  
Und fest sein Thron, wie Felsen stehn! —

Das war von Herzen angeklungen;  
Und hätt' der König uns gehört,  
Gewiß, er spräch': Ihr wackern Jungen,  
Ihr seid des Preußennamens werth.  
Wir aber riefen im Verein:  
Wir wollen treue Preußen sein!

### VIII.

S c h l u ß.

Viel Frohes ward gesungen,  
Oft wurde angeklungen;  
Nun aber ist es aus.  
Bezahlt ist, was wir tranken.  
Wir gehn mit Hochgedanken,  
Mit heiterm, frohem Sinn nach Haus.

Und morgen, traute Brüder!  
Thut Jeder treulich wieder,  
Was ihm die Pflicht gebeut.  
Es darf sich Keiner kränken,  
Wird er auch dran gedenken,  
Daß er sich heut einmal gestreut.

## Der Zufall.

An der letzten Kirmesfeier,  
 Als das ganze Dorf sich freute,  
 Als beim Klang der Geig und Leier,  
 Ach, es ist mir noch wie heute,  
 Alles sich im Tange drehte,  
 Hoch am Thurm das Fähnlein wehte,  
 Stand durch Zufall vor der Thür  
 Hamnchen, aller Mädchen Zier.

Als ich Hamnchen nun erblickte,  
 Dacht' ich: Mußt heut zu ihr gehen —  
 Aber — wenn sich das nicht schickte? —  
 Und so blieb ich wieder stehen.  
 Endlich — nun — der Zufall wollte,  
 Daß ich sie doch grüßen sollte. —  
 Da ich: „Guten Tag!“ — ihr bot,  
 Dankte sie, und wurde roth.

Schneller ging ich dann mit Schweigen,  
 Hin, wo Geig' und Leier klangen,  
 Wo im buntgemischten Reigen  
 Sich die frohen Tänzer schwangen. —



Sinnend, mit verstummtem Munde  
 Stand ich hier, wohl eine Stunde;  
 Als ich endlich um mich sah,  
 War durch Zufall Hannchen da. —

Mit den auserwählten Schönen  
 Bactre Burschen tanzen sehen,  
 Und bei Walzers Wirbeltönen  
 Unbeweglich selbst zu stehen,  
 Das behagt nicht jungem Blute. —  
 Mir ward wunderbar zu Muthe,  
 Und durch Zufall, glaub' ich schier,  
 Wählt' zum Tanz' ich Hannchen mir.

Bei dem frohen, raschen Tanze  
 Blickt' ich Hannchen mit Entzücken  
 Oft nach Mäulchen, Aug' und Kranze,  
 Und begegnet' — ihren Blicken;  
 Bis es dann der Zufall schickte,  
 Daß ich ihr das Händchen drückte,  
 Und sie gab, o welches Glück!  
 Mir den Händedruck zurück.

Drauf, ich glaube, nach acht Tagen,  
 Oder war's noch nicht so lange? —  
 Doch, das hat ja nichts zu sagen, —  
 Nach der Abendglocke Klänge

Saß bei hellem Mondenscheine  
Hannchen an dem Gartenraine;  
Und durch Zufall, glaubt es mir,  
Ging und setzt' ich mich zu ihr.

Doch, daß ich an jenem Raine,  
Nahe bei der großen Linde,  
Jeden Abend nun erscheine,  
Dort mein trautes Hannchen finde,  
Und von ihren Rosenlippen  
Darf die höchste Wonne nippen;  
Sollte das auch Zufall sein? —  
Nein, das ist kein Zufall, nein!

---

## An die Freundschaft.

Freundschaft! Freundschaft! dich will ich besingen,  
 Dir ein Lied aus voller Seele weihn,  
 Dir, die du des Lebens dunkle Pfade  
 Oft erhellst, wie milder Frühlingschein.

Ohne dich wird's Paradies zur Wüste,  
 Durch dich auch die Wüst' ein Paradies;  
 Du erhöhst des Erdenlebens Freuden,  
 Machst es selbst bei Leid und Kummer süß.

Ach, wie ist der Mensch doch zu beklagen,  
 Dessen Herz für Freundschaft nie entbrannt!  
 Er durchwaltet diese schöne Erde  
 Einsam, wie ein unbewohntes Land.

Wär' für einen Thron er auch geboren  
 Und an Schätzen, wie ein Krösus, reich:  
 Fand er keinen Freund, o, dann erscheinet  
 Selbst des Lenzes Pracht ihm todt und bleich. —

Zum Palaste wandelst du die Hütte,  
 Freundschaft, auch den ärmsten Erdensohn,  
 Und an eines biedern Freundes Seite  
 Wird das Rasenplätzchen ihm zum Thron.

Ach, das Leben schlägt oft tiefe Wunden,  
 Füllt mit Jammer oft das arme Herz!  
 Aber hilft ein Freundesherz ihm tragen,  
 Halb nur fühlt es dann den größten Schmerz.

Wer mit sich und mit der Welt zerfallen,  
 Wer beim edlen Wirken schwer verkannt,  
 Ruh und Frieden aus der Brust verloren,  
 Wenn das Glück den Rücken zugewandt:

O, noch hat er Alles nicht verloren,  
 Blieb ihm nur ein wahrer, edler Freund,  
 Der in besser Zeit sich mit ihm freute,  
 Der mit ihm, dem Weinenden nun weint.

Ihm darf er im Schmerze sich vertrauen,  
 So wie er es in der Freude that,  
 Und der Gute weiß das Leid zu lindern,  
 Weiß Beruhigung und Trost und Rath. — —

Freundschaft, Freundschaft! Golde Himmelstochter,  
 Trösterin und Freundenspenderin,  
 Welche nie aus meiner Brust, durchglühe,  
 O, durchglüh' mein Herz, so lang' ich bin! —

Reiche, Freund, mir denn die treue Rechte!  
 Komm, empfang' den heißen Bruderkuß!  
 Gönn' mir in Deinen offenen Armen  
 Süßer Feierstunden Hochgenuß!

Unser Bündniß bleibe unzertrennlich!  
Unsre treue Freundschaft schwinde nie!  
Laß uns immer fest zusammen halten,  
Halten ob der schönsten Sympathie!

Und wenn einst an meinem stillen Grabe  
Mir Dein Auge eine Thräne weint,  
Sprich, (mein freier Geist, er wird's vernehmen,)  
Sprich: „Hier ruht ein wahrhaft treuer Freund!“ —

---

## An den Mond.

Die Sonne schwand mit ihrer Pracht,  
Und rings um mich ist's still und Nacht,  
Da schau'st du, lieber Mond, so mild  
Herab auf's stille Erdgefild.

Blickst du mit deinem Silberschein  
Mir in's bewegte Herz hinein,  
Dann wird mir wohl, dann wird mir weh;  
Möcht' mit dir wandern durch die Höh'.

Bist, wie ein treuer, sanfter Freund,  
Der's immer gut und redlich meint,  
Der nie verrieth mit einem Laut,  
Was ihm im Stillen ward vertraut.

Du bist ein Wächter in der Nacht,  
Der schon manch liebes Mal gewacht,  
Der, ach! so viel, so viel schon sah,  
Was im Verborgenen geschah.

Du blickest zum Pallast hinein,  
So wie in's Hüttchen arm und klein,  
Siehst Könige und Bettler ruhn,  
Siehst Tugend üben, Böses thun.

O, lächle stille, süße Ruh  
 Jetzt allen meinen Brüdern zu,  
 Die nach bestandner Tageslast  
 Des Schlafes sanfter Arm umfaßt.

Und — wo ein Mensch vor Kummer weint,  
 Den grüße tröstend, wie ein Freund!  
 Bring' Balsam ihm für's wunde Herz  
 Und lind're seinen Gram und Schmerz!

Dem Wanderer, der seinen Pfad  
 Vielleicht noch nicht vollendet hat,  
 Erleuchte seinen dunklen Weg  
 Und zeig' ihm einen sichern Steg.

Dem Edlen, der die Tugend liebt  
 Und jetzt vielleicht noch Gutes übt,  
 Dem schein' in seine edle Brust  
 Zum Lohne süße Himmelslust!

Schleicht aber wo ein Bösewicht,  
 Dem sei dein Schein ein Schreckenslicht,  
 Das ernst ihn mahnt: „Ein Auge wacht  
 „Und sieht dich auch in dunkler Nacht,

„Darum laß ab von frevler That,  
 „Betrtritt der Tugend heil'gen Pfad!  
 „Ja, lehre um; noch ist es Zeit,  
 „Oh' dich zu spät das Böse reut.“ —

Des Jünglings stillen Liebesgruß,  
Der keuschen Jungfrau heißen Kuß  
Bring' hin, du lieber, guter Mond,  
Wo Sie, wo Er entfernet wohnt.

Dem Sterbenden, den jetzt der Tod  
Erfast, erleicht're seine Noth  
Durch deinen Schein, und ruf' ihm zu:  
„Bald, müder Pilger, winkt dir Ruh.“

Und wenn auch einst mein Auge bricht,  
Dann lächle mir dein sanftes Licht  
Die Hoffnung zu, daß jene Welt  
Für mich auch einen Ort enthält.

Nein, nein, es ist kein leerer Traum:  
In jenem unermessnen Raum,  
Im Reiche der Unendlichkeit,  
Sind viele Wohnungen bereit:

Denn wo du wandelst, lieber Mond,  
Gewiß ein guter Vater wohnt;  
Drum, wenn ich dich so wallen seh',  
Möcht' ich hinauf in jene Höh'.

---



## Das Gebet des Herrn.

Vater! der du in dem Himmel wohnest,  
 Hoch erhaben über alle Welt,  
 Vater! der du über Sonnen thronest,  
 Die dein Wille schuf und noch erhält;  
 Höre uns, die wir zu jenen Höhen  
 Aus dem Staub' als deine Kinder flehen.

Stets geheiligt soll dein Name werden,  
 Alles ehre dich und bete an;  
 Hier in Schwachheit noch der Mensch auf Erden,  
 Besser einst in jenen Welten dann,  
 Wenn sich unsre Seelen aufwärts schwingen  
 Und dir Preis mit deinen Engeln singen.

Zu uns komm' dein Reich der Guld und Gnade!  
 Laß uns wahre Jünger Jesu sein,  
 Daß wir, suchend nur der Wahrheit Pfade,  
 Unser Herz der reinsten Tugend weihn.  
 Sende Herr! dein Licht auch denen Allen,  
 Die noch in des Irthums Nächten wallen.

Es gescheh' dein weiser, guter Wille,  
 Wie im Himmel, so auf Erden hier,  
 Daß der Mensch, was du gebeutst, erfülle,  
 Liebend dir gehorche für und für. —  
 Ja, dein Will' ist leicht dem, der dich liebet  
 Und den Engeln gleich, ihn freudig übet.

Gieb uns auch — du kannst, du wirst es geben —  
 Gieb uns, Vater! unser täglich Brot;  
 Schenk' uns, was wir brauchen hier im Leben;  
 Ach, du weißt am besten, was uns noth!  
 Nur für heute bitten wir; denn morgen  
 Wirst gewiß du wieder für uns sorgen.

Herr! du wollest gnädig uns verzeihen  
 Und vergeben unsre Sündenschuld!  
 Wenn wir unsre Fehler tief bereuen,  
 Hab' Erbarmen, dann mit uns Geduld!  
 Gern auch wollen wir ja dem vergeben,  
 Der uns kränkte je in unserm Leben.

Laß uns nie zu schwer versucht werden!  
 Gieb uns Kraft zum festen Widerstand  
 Gegen alle Lüste dieser Erden;  
 Reich' uns deine starke Gnadenhand!  
 Hilf das Böse immer uns besiegen,  
 Daß wir nie im Kampfe unterliegen.

Woll'st von allem Uebel uns erlösen,  
 Das der Seele ewig schaden kann.  
 Steure, Vater! steure allem Bösen,  
 Nimm dich unser inuner hülfreich an!  
 Treffen dann uns auch des Lebens Plagen:  
 O, wir werden sie geduldig tragen.

Herr! du wirst, du kannst uns ja erhören;  
 Dein ist's Reich und Kraft und Herrlichkeit.  
 Erd' und Himmel müssen dich verehren  
 Hier in Zeit und dort in Ewigkeit.  
 Amen! — Ja, es wird gewiß geschehen,  
 Was wir glaubensvoll von dir erflehen.

## Glaube, Hoffnung, Liebe.

Wenn dir im ernstesten, mühevollen Leben  
Kein Sternchen lacht, wenn Dunkel dich umhüllt,  
Wenn Erdenleid und Jammer dich umschweben,  
Wenn schwere Sorge deinen Busen füllt;

Wenn dir Gefahren nur die Zukunft kündet,  
Wenn Schrecknisse mit schnellem Schritte nahn,  
Wenn Bangigkeit dein armes Herz empfindet:  
O sag', wo suchst du Trost und Rettung dann? —

Bei ihm, dem Gütigen, dem ewig Weisen,  
Bei ihm, der spricht: „Ruf in der Noth mich an!  
Ich will dich retten und du sollst mich preisen.“  
Bei ihm ist Trost, er ist's der helfen kann.

Bertrau' auf ihn! er hält, was er versprochen,  
Er läßet und versäumt dich ewig nicht;  
Denn niemals hat er noch sein Wort gebrochen,  
Drum glaub' an ihn mit fester Zuversicht!

Und ob der Tod in gräßlichen Gestalten  
Verheerend sich vor deinen Blicken zeigt,  
Ob gegen Menschenvorsicht, Menschenwalten  
Von Tag' zu Tage Noth und Elend steigt:

Verzage nicht! Schau auf zu jenen Fernen,  
 Wo Millionen Welten ruhig ziehn;  
 „Dort, über jenen Welten, jenen Sternen,“  
 Spricht Hoffnung, wird ein schön'res Leben blühn.“

Mag drum die ird'sche Hülle auch zerfallen,  
 Der Geist steigt gläubig hoffend himmelan,  
 Wo Psalmen von der Engel Chören schallen,  
 Wo Tod und Jammer nicht mehr herrschen kann.

In jenem Lande trocknen alle Thränen,  
 Dort hört man keine bangen Klagen mehr;  
 Erfüllt wird dort des Herzens heil'ges Sehnen,  
 Und süßer Friede waltet rings umher.

Doch willst du dich zu jenem Licht' erheben,  
 Das Glaub' und Hoffnung Erdenpilgern schafft,  
 So magst du eifrig noch nach Einem streben:  
 Dies ist die Lieb' in ihrer Götterkraft.

Gott ist die Lieb', ihn innig auch zu lieben,  
 Das ist's, was uns Natur und Schrift gebot,  
 Und — liebst du ihn, dann wirst du Liebe üben  
 Auch gegen Brüder gern in Freund' und Noth.

Und — deine Brüder sind es, die mit Kronen,  
 Mit Edelsteinen prangen hochgeschmückt,  
 Und deine Brüder, die in Hütten wohnen,  
 Die Mangel, Noth und manches Elend drückt.

Drum — wo's auch sei — wenn unter Noth und  
Schmerzen

Ein Menschenauge Jammerthränen weint,  
Da eile du mit liebewarmem Herzen  
Und trockne sie als Bruder und als Freund!

Und so wirst du mit Glauben, Hoffnung, Liebe  
Bestiegen Kummer, Leiden und Gefahr.  
Ist's äuf're Leben stürmisch auch und trübe,  
Bleibt's dennoch dir im Innern still und klar.

## W i e g e n l i e d .

Kindlein, schlaß in süßer Ruh!  
 Schließ' die holden Auglein zu!  
 Gottes Vaterliebe wacht,  
 Wenn du schläfst in dunkler Nacht.

Theures Herzchen, schlumm're süß,  
 Träume dir ein Paradies,  
 Wo du spielst in frohen Reih'n  
 Mit den lieben Engelein.

Bist noch frei von Erdenleid,  
 Lebst noch in der gold'nen Zeit,  
 Wo dir lauter Freud und Lust  
 Blüht an treuer Mutterbrust.

Ist die dunkle Nacht dahin,  
 Wache auf mit frohem Sinn!  
 Vater, Mutter küssen dich,  
 Freuen deines Wohlseins sich.

Ob's auch draußen tobt und stürmt,  
Ob der kalte Schnee sich thürmt,  
Schützt dich ja das Vaterhaus,  
Darfst nicht in den Sturm hinaus.

Drum, du Hildes, schlafe ein,  
Schließ dein blau Guckäugelein!  
Gottes Vaterauge wacht,  
Wenn du schläfst in dunkler Nacht.

---



## Das Blümchen.

Ein Blümchen stand im Garten,  
Gepflanzt von lieber Hand;  
Und wenn ich's Blümchen schaute,  
Ich Himmelsluft empfand.

Das holde Blümchen nickte  
Mir freundlich lächelnd zu,  
Sein Anblick brachte immer  
In's Herz mir Fried' und Ruh.

Es zog mich jeden Abend  
Zum Blümchen wunderschön;  
Und wenn mich Kummer drückte,  
Er schwand, wenn ich's gesehn.

Dech ach! als jüngst ich wieder  
Nach meinem Blümchen sah,  
Lag's welk und abgestorben  
Auf kühler Erde da.

Und sie, die 's Blümchen pflanzte  
Beim sanften Abendroth,  
Sie ist dahin gesunken;  
Die Holde, ach! ist todt.

## E r m u t h i g u n g .

Bage nicht, wenn auf der Lebensreise  
Ungemach und Leiden dich umdroht!  
Er, der ewig Gute, ewig Weise  
Kennet ja am Besten, was dir noth.

Zitt're nicht, wenn Stürme dich umtoben,  
Wenn dein Weg dich führt durch dunkle Nacht!  
Blicke auf zum treuen Vater oben,  
Dessen Auge immer liebend wacht.

Weine nicht! mag auch das Schicksal rauben,  
Was des Herzens Freud' und Wonne ist.  
Halte treu und fest am frommen Glauben,  
Daß du stets in Gottes Armen bist.

Zürne nicht, wenn Menschen, deine Brüder  
Deinem treuen Herzen weh gethan!  
Sieh'! auf Gut' und Böse blicket nieder  
Freundlich dort die Sonn' von ihrer Bahn.

Nicht zur Erde richte deine Blicke;  
Denn die Erd' ist nicht dein Heimathland.  
Himmelwärts des Herzens Hoffnung schicke!  
Mit dem Himmel ist dein Geist verwandt.

Erdenzüter, Erdenfreuden schwinden,  
 Aber Eines bleibet ewig stehn;  
 Kannst du, Mensch, nur dieses Eine finden,  
 O, dann mögen Welten untergehn!

Dieses Ein' ist stiller Gottesfrieden,  
 Er erhebt dich über jede Noth;  
 O, gewiß, ist dieser dir beschieden,  
 Dann besiegst du freudig selbst den Tod.

Willst du ihn, den Himmlischen erringen,  
 Dulde, kämpfe muthig, lebe rein!  
 Thust du das, so wird es dir gelingen,  
 Und du wirst kein Erdenleiden scheun.

Mag das Leben trübe sich gestalten,  
 Dennoch scheint dir ein höh'res Licht.  
 Mag das Schicksal noch so feindlich walten,  
 Deine feste Hoffnung sinket nicht! —

Darum nochmals: Wein' und zage nimmer,  
 Wenn dich Erdenleid und Kummer drückt;  
 Aber nach dem Einen strebe immer,  
 Das dich jenseits ewig hochbeglückt!

## Der Kranke im Frühlinge.

Wie die Vöglein fröhlich singen,  
 Wie die Lämmlein lustig springen,  
 Wie im jungen Maiengrün  
 Tausend bunte Blümlein blühen!

Wohl möcht' ich die Freuden des Lenzes genießen,  
 Die blumigen Fluren durchwandern, begrüßen,  
 Wohl gerne erheitern mein sehndes Herz,  
 Doch lieg' ich gefesselt von Krankheit und Schmerz.

Frei von Kummer, frei von Sorgen  
 Treibt der Hirt am frühen Morgen  
 Seine Herd' in Wald und Feld,  
 Und lobsingt dem Herrn der Welt.

Ich Aermster muß seufzen und ächzen und klagen,  
 Auf schmerzlichem Lager der Freude entsagen;  
 Mir bringet des Morgens belebendes Licht,  
 Was Andern es spendet — Ermunterung nicht.

's Bächlein fließt so rein und helle,  
 Und auf seiner Silberwelle  
 Wiegt sich Fischlein wohlgemuth,  
 Gleich, als sprach' es: „Gott ist gut!“

Mir fließen die Tage des Lebens so trübe,  
 Durch Thränen nur blick' ich zum Gotte der Liebe,  
 Der Lilien kleidet und Vögel ernährt,  
 Und seinen Geschöpfen, was noth ist, gewährt.

Auf des Abends Goldgefieder  
Senkt die stille Nacht sich nieder,  
Und es schließet süße Ruh  
Millionen Augen zu.

Mich fliehet der Schlummer; im einsamen Zimmer  
Erhell't von des Rämpelns matt leuchtendem Schimmer,  
Durchwach' ich die Nacht, die mir Ewigkeit deucht,  
Am Körper ermattet, im Herzen gebeugt.

Habe auch in bessern Stunden  
Lebenslust und Ruh' empfunden,  
War von Schmerz und Krankheit frei,  
Pflückte Blumen, sang dabei.

Du Vater im Himmel, allgütiges Wesen,  
O, laß mich gesunden, o laß mich genesen!  
Gern will ich auch immer recht dankbar dir sein,  
Zum Opfer mein Leben in Liebe dir weihn.

## Berichtigungen.

---

(Bemerk. S. gleich Seite, Z. gleich Zeile, v. o. gleich von oben, v. u. gleich von unten, l. gleich lies. Bei den Zeilen von unten sind die Anmerkungen nicht gezählt.)

- S. 1 Z. 2 v. u. l. Soabetränk statt Soabtrank.
- S. 2 Z. 8 v. o. l. ver statt vor.
- S. 8 Z. 10 v. u. muß hinter aßsa Ausrufungszeich. stehen.
- S. 11 Z. 5 v. u. l. ahla st. ohla.
- S. 14 Z. 10 v. o. l. fortgezoin st. furtgez.
- S. 14 Z. 6 v. u. l. groade statt grode.
- S. 17 Z. 5 v. o. l. toar st. taar.
- S. 17 Z. 5 v. u. l. Morr'n st. Narr'n.
- S. 18 Z. 1 v. o. l. doch st. do.
- S. 18 Z. 2 v. o. l. ich st. se.
- S. 19 Z. 8 v. u. fehlt hinter Bescheed Komma.
- S. 22 Z. 5 v. o. l. imschliffa st. umschl.
- S. 23 Z. 9 v. u. hinter Flügel Komma.
- S. 34 Z. 1 v. o. l. woas st. was.
- S. 36 Z. 2 v. u. l. kumm st. kum.
- S. 45 Z. 3 v. o. l. ward st. woard.
- S. 46 Z. 11 v. o. l. thutt st. thut.
- S. 49 Z. 6 v. o. l. ne st. nie.
- S. 50 Z. 3 v. o. l. thutt st. thut.
- S. 50 Z. 6 v. o. l. eben so.
- S. 51 Z. 4 v. u. hinter gehieren Semikolon st. Ausrufgß.
- S. 56 Z. 4 v. o. l. hot st. hoat.
- S. 57 Z. 5 v. o. l. eemol st. eemal.
- S. 58 Z. 11 v. o. l. kimmst st. kimsi.

- S. 58 Z. 5 v. u. l. ganja st. ganze.  
 S. 59 Z. 12 v. o. l. muhß st. muß.  
 S. 59 Z. 3 v. u. l. no st. noch.  
 S. 67 Z. 6 v. u. l. dar st. dor.  
 S. 73 Z. 1 v. o. soll hinter kriegst de stehen.  
 S. 75 Z. 2 v. o. l. goar st. gor.  
 S. 78 Z. 6 v. u. l. hucha st. huche.  
 S. 83 Z. 11 v. u. am Ende Komma st. des Punktes.  
 S. 84 Z. 1 v. o. l. Baba st. Babo.  
 S. 88 Z. 8 v. u. fällt am Ende das Komma weg.  
 S. 89 Z. 1 v. u. l. uf st. auf.  
 S. 96 Z. 8 v. o. muß am Ende Komma stehen.  
 S. 100 Z. 3 v. o. l. olla st. olle.  
 S. 100 Z. 11 v. o. l. Melion st. Mellion.  
 S. 105 Z. 1 v. o. l. zwoar st. zwor.  
 S. 105 Z. 1 v. u. muß hinter 's ihs stehen.  
 S. 110 Z. 2 v. u. l. Wähtla st. Wörtla.  
 S. 124 Z. 7 v. u. l. Freede st. Freeda.  
 S. 127 Z. 2 v. o. l. ihs st. is.  
 S. 141 Z. 5 v. o. l. mer st. mier.  
 S. 163 Z. 1 v. u. l. bleiba st. bleiben.  
 S. 165 Z. 8 v. o. fehlt hinter verschwunda Komma.  
 S. 174 Z. 4 v. o. l. argarn st. argern.  
 S. 175 Z. 7 v. o. l. biffer st. besser.  
 S. 176 Z. 11 v. o. l. foan statt kaan.  
 S. 179 Z. 8 v. u. l. 's st. f'.  
 S. 180 Z. 4 v. u. l. de st. du.  
 S. 186 Z. 2 v. o. l. ei de Linte st. ei Linte.  
 S. 208 Z. 5 v. u. fehlt am Ende ein Punkt.  
 S. 216 Z. 8 v. u. am Ende Ausrufungszeichen st. Komma.  
 S. 216 Z. 2 v. u. l. dar st. der.  
 S. 218 Anmerkung 5 l. an der böhmischen Grenze st. in Böhmen.  
 S. 229 Z. 4. v. o. l. Kroiz' und Quar' st. hie und har.  
 S. 230 Z. 3 v. u. fehlt hinter guda Komma.


- G. 230 Z. 2 v. u. l. de st. die.  
 G. 237 Z. 7 v. u. l. dar st. der.  
 G. 237 Z. 2 v. u. fehlt hinter satt ein Komma.  
 G. 245 Z. 12 v. u. am Ende Komma st. Punkt.  
 G. 249 Z. 1 v. o. l. blanke st. blanka.  
 G. 254 Z. 8 v. o. l. woas st. woos.  
 G. 260 Z. 12 v. u. l. Missiggang st. Missiggang.  
 G. 287 Z. 9 v. o. l. arme st. armer.  
 G. 293 Z. 9 v. o. fehlt am Ende Komma.  
 G. 294 Z. 1 v. o. l. 15 st. 18.

Andere etwa übersehene Druckfehler wolle man nachsichtig verbessern  
 und namentlich statt muß immer muß lesen.





SECRET



Tschampel  
187154

